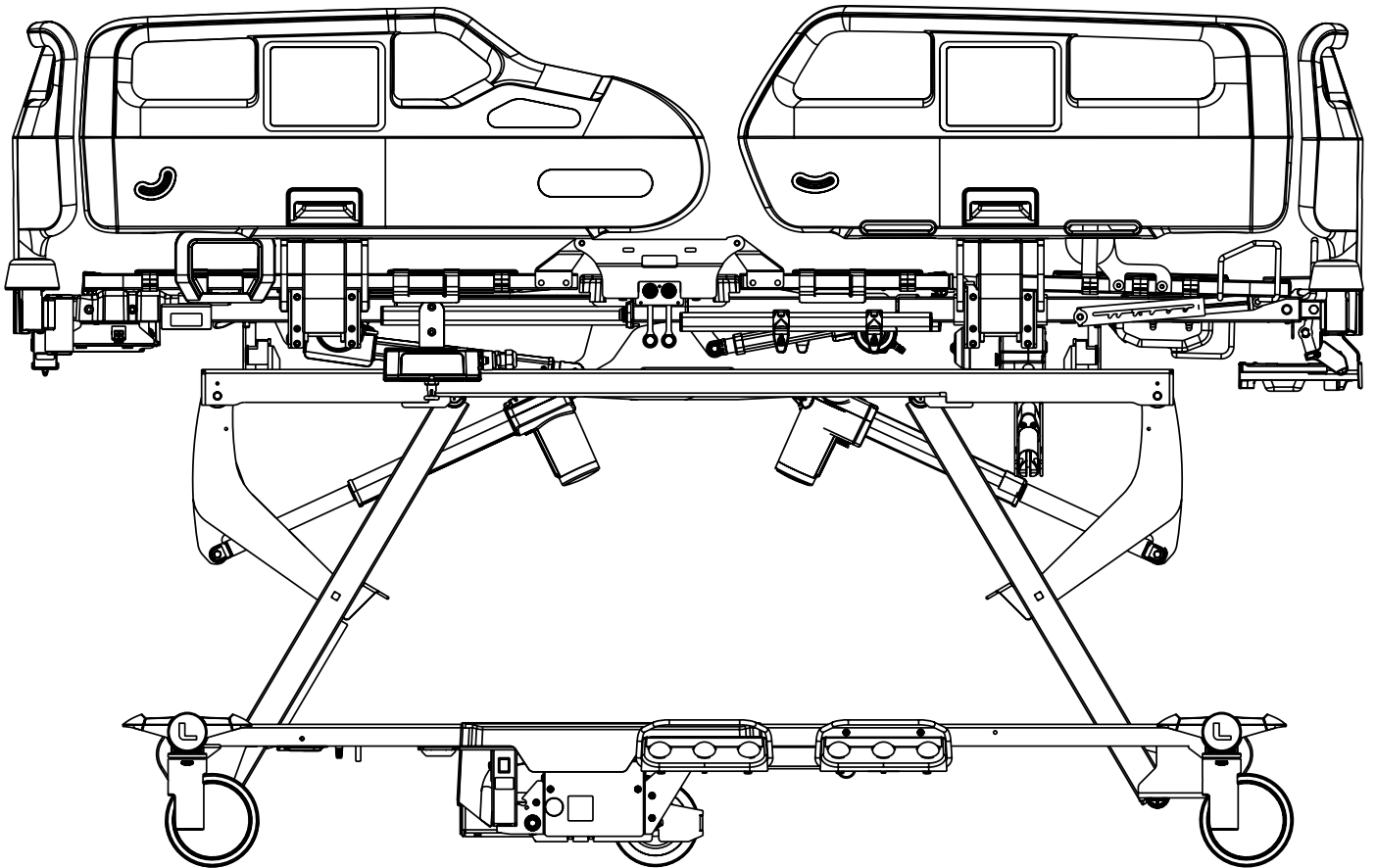


Gebruiksaanwijzing en technische omschrijving



Accessoires

Essenza[®] 300 en Essenza[®] 300 W



D9U00AEZ3-0107

Versie: 02

Publicatiedatum: 2025-05

Fabrikant:

L I N E T spol. s.r.o.
Želevčice 5
274 01 Slaný, Tsjechië

Tel.: +420 312 576 111
Fax: +420 312 522 668

E-mail: info@linet.cz
<http://www.linet.com>
Serviceafdeling: service@linetgroup.com

Accessoires

Essenza 300

Auteur: L I N E T, s.r.o.
Gerelateerde links: www.linet.com

D9U00AEZ3-0107

Versie: 02
Publicatiedatum: 2025-05

Copyright © L I N E T, s.r.o., 2025
Vertaling © L I N E T, s.r.o., 2025
Alle rechten voorbehouden.

Alle handelsmerken en merknamen zijn eigendom van de betreffende eigenaren. De fabrikant behoudt zich het recht voor wijzigingen aan te brengen in de inhoud van de gebruiksaanwijzing die betrekking hebben op de technische voorschriften van het product. Daarom kan de inhoud van de gebruiksaanwijzing afwijken ten opzichte van de huidige constructie van het product. Overname, ook uittreksels, alleen met voorafgaande toestemming van de uitgever. Onder voorbehoud van wijzigingen als gevolg van technische ontwikkelingen. Alle technische gegevens zijn nominale gegevens en zijn onderhevig aan constructie- en fabricagetoleranties.

Inhoudsopgave

1 Symbolen en definities	6
1.1 Waarschuwingen	6
1.1.1 Typen waarschuwingen	6
1.1.2 Structuur van waarschuwingsberichten	6
1.2 Instructies	6
1.3 Lijsten	6
1.4 Symbolen op de verpakking	7
1.5 Symbolen op de accessoires	8
1.6 Afkortingen	13
2 Veiligheidsinstructies voor Essenza 300 met accessoires	14
3 Omgevingsomstandigheden	18
4 Accessoires	19
4.1 Papegaai	27
4.2 Verlengde papegaai	29
4.3 Driehoekige houder voor papegaai	31
4.4 Infuushouder voor papegaai	31
4.5 Infuuspomphouder	32
4.6 Infuusfleshouder	32
4.7 Telescopische infuuspaal	33
4.8 Monitorblad	37
4.9 Schrijftafel	39
4.10 Handige plank	40
4.11 Zuurstoffleshouder	42
4.11.1 Verticale zuurstoffleshouder	42
4.11.2 Horizontale zuurstoffleshouder voor kunststof hoofdbord	43
4.11.3 Horizontale zuurstoffleshouder voor HPL hoofdbord	43
4.12 Urinezakhouder	44
4.13 Urinefleshouder	45
4.13.1 Urinefleshouder voor kunststof bedhekken	45
4.13.2 Urinefleshouder voor telescopische bedhekken	45
4.13.3 Urinefleshouder voor neerklapbare bedhekken	46
4.14 Redon-fleshouder	46
4.15 Krukkenhouders	47
4.15.1 Krukkenhouder voor kunststof voetbord	47
4.15.2 Krukkenhouder voor HPL voetbord	49
4.16 Handdoekhouder	51
4.16.1 Handdoekhouder voor kunststof voetbord	51
4.16.2 Handdoekhouder voor HPL voetbord	51
4.17 Naamhouder	52
4.17.1 Naamhouder voor kunststof voetbord	52
4.17.2 Naamhouder voor HPL voetbord	52
4.18 Dossierhouder	53
4.18.1 Dossierhouder voor kunststof voetbord	53
4.18.2 Dossierhouder voor HPL voetbord	53
4.19 Haak voor kleine accessoires	54
4.20 Houder voor kleine accessoires met twee haken	55
4.21 Verlengstuk voor telescopische bedhekken	56
4.22 Verlengstuk voor neerklapbare bedhekken	58
4.23 Houder voor handbedieningspaneel	60
4.24 Transparante accessoirebox	61
4.25 Positioneringskussen	61
4.26 Telescopische bedhekhoezen	62
4.27 Kunststof bedhekhoezen	63
4.28 SafeSense 3	65
4.29 Tractieframe Z	68
4.30 Leeslamp	70
4.31 Tractieframe D-houder voor voetbord met één veiligheidsslot	72
4.32 Tractieframe D-houder voor voetbord met twee veiligheidssloten	74
4.33 Tractieframe T73	76
4.34 Tractieframe T74	78

4.35 Deeltractieframe MP voor voetbord met één veiligheidsslot	80
4.36 Deeltractieframe MP voor voetbord met twee veiligheidssloten	82
4.37 Infuuspompkruis	84
4.38 Beademingsslanghouder	85
5 Verwijdering	87
5.1 Bescherming van het milieu	87
5.2 Verwijdering	87
5.2.1 Binnen Europa	87
5.2.2 Buiten Europa	87

Lijst van afbeeldingen

Afb. Waslabel van de telescopische bedhekhoezen en de kunststof bedhekhoezen	12
Afb. Papegaai in de bus aan het hoofdeinde van het ligvlak	27
Afb. Verlengde papegaai in de accessoire-adaptor aan het hoofdeinde van het bed	27
Afb. Bussen voor de standaard papegaai (1) aan het hoofdeinde van het ligvlak	28
Afb. Verlengde papegaai	29
Afb. Standaard papegaai	29
Afb. Bussen voor de verlengde papegaai (1) aan het hoofdeinde van het ligvlak	30
Afb. Accessoire-adaptors voor de verlengde papegaai (2) in het bedonderstel	30
Afb. Driehoekige houder 4ROTGERSG700-2	31
Afb. Infuushouder 4MAPL00N1001	31
Afb. Verlengbare driehoekige houder 4ROTGNR100GR-2	31
Afb. Infuusfleshouder	32
Afb. Infuuspomphouder aan het hoofdeinde van het bed	32
Afb. S-vormige infuuspaa (4MA45MNA0003)	33
Afb. Infuuspaa met houder voor canules (4PKV26107200)	33
Afb. Infuuspaa in de bus aan het hoofdeinde van het ligvlak	34
Afb. S-vormige infuuspaa in de bus aan het hoofdeinde van het ligvlak	34
Afb. Reinigbare telescopische infuuspaa 4PV33449300L	35
Afb. Reinigbare telescopische infuuspaa 4PV30862900L-A	35
Afb. Reinigbare S-vormige telescopische infuuspaa 4PV33466000L	36
Afb. Reinigbare S-vormige telescopische infuuspaa 4PV50-0742-0000	36
Afb. Monitorblad op de hoekbumpers aan het voeteneinde van het bed	37
Afb. Hantering van de bedieningshendel van het monitorblad (1)	38
Afb. Beschrijving van het monitorblad	38
Afb. Schrijftafel aan het HPL voetbord	39
Afb. Bord met schrijftafel	39
Afb. Handige plank op het voetbord	40
Afb. Plaatsing van kunststof bak aan draadconstructie van de handige plank	41
Afb. Kunststof bak in de niet-werkende positie (1 – ontgrendelingshendel van de kunststof bak)	41
Afb. Twee verticale zuurstoffleshouders aan het kunststof hoofdbord	42
Afb. Horizontale zuurstoffleshouder aan het kunststof hoofdbord	43
Afb. Horizontale zuurstoffleshouder onder het HPL voetbord	44
Afb. Urinezakhouder aan de haak van de accessoirerail	44
Afb. Urinefleshouder aan het rechtervenster in het kunststof bedhek voetzijde	45
Afb. Urinefleshouder tussen de telescopische bedhekken	45
Afb. Urinefleshouder aan de haak van de accessoirerail	46
Afb. Redon-fleshouder aan de accessoirerail onder de rugsteun van het bed met kunststof bedhekken	46
Afb. Krukkenhouder 1102070000000	47
Afb. Plaatsing van de kruk in de krukkenhouder 1102070000000	48
Afb. Krukkenhouder 1102070000000 aan het kunststof voetbord	48
Afb. Krukkenhouder 11021100A0000	49
Afb. Plaatsing van de kruk in de krukkenhouder 11021100A0000	49
Afb. Krukkenhouder 11020700A0000 aan het HPL voetbord	50
Afb. Handdoekhouder aan het kunststof voetbord	51
Afb. Handdoekhouder aan het HPL voetbord	51
Afb. Naamhouder aan het kunststof voetbord	52
Afb. Naamhouder aan het HPL voetbord	52
Afb. Dossierhouder aan het kunststof voetbord	53
Afb. Dossierhouder aan het HPL voetbord	53
Afb. Haak voor kleine accessoires aan het telescopisch bedhek voetzijde	54
Afb. Houder voor kleine accessoires met twee haken	55
Afb. Houder voor kleine accessoires met twee haken aan het kunststof voetbord met een veiligheidsslot	55
Afb. Verlengstuk voor telescopische bedhekken	56
Afb. Beschrijving van het vergrendelingsmechanisme van het verlengstuk voor telescopische bedhekken	56
Afb. Verlengstuk voor telescopische bedhekken in de juiste positie op de stang van het bedhek (positie met vergrendelingsmechanismen aan de buitenkant van het telescopische bedhek)	57
Afb. Verlengstuk voor neerklapbare bedhekken	58
Afb. Verlengstuk voor neerklapbare bedhekken in de juiste positie op de stang van het bedhek (positie met rozetmoeren aan de buitenkant van het neerklapbare bedhek)	59
Afb. Houders voor het handbedieningspaneel aan het telescopisch bedhek hoofdzijde	60
Afb. Transparante accessoirebox aan het kunststof hoofdbord	61
Afb. Positioneringskussen	61
Afb. Transparante accessoirebox	61
Afb. Plaatsing van de telescopische bedhekhoezen op de telescopische bedhekken	62
Afb. Plaatsing van de kunststof bedhekhoezen op de kunststof bedhekken	63
Afb. Posities van de kunststof bedhekhoezen	64

Afb. Essenza 300 zonder laterale kanteling met SafeSense 3	66
Afb. Essenza 300 met laterale kanteling en SafeSense 3	67
Afb. Posities voor tractieframe Z (1) bij een bed met hoekbumpers met accessoirebussen	68
Afb. Posities voor tractieframe Z (1) en voor twee adapters voor tractieframe Z (2) bij een bed met hoekbumpers zonder accessoirebussen	69
Afb. Tractieframe Z zonder twee adapters voor Tractie frame Z	69
Afb. Leeslamp	70
Afb. Accessoire-adapters voor leeslamp (1) in het bedonderstel	71
Afb. Bussen voor leeslamp (2) aan hoofdeinde van het ligvlak	71
Afb. Posities voor de tractieframe D-houder voor voetbord met één veiligheidsslot (1) op het bed met hoekbumpers met accessoirebussen	72
Afb. Plaatsing van het tractieframe D op de tractieframe D-houder voor voetbord met één veiligheidsslot	73
Afb. Posities van de tractieframe D-houder voor voetbord met twee veiligheidssloten (1) op het bed met hoekbumpers zonder accessoirebussen	74
Afb. Plaatsing van het tractieframe D op de tractieframe D-houder voor voetbord met twee veiligheidssloten	75
Afb. Posities voor tractieframe T73 (1) op het bed met hoekbumpers met accessoirebussen	76
Afb. Tractieframe T73	77
Afb. Posities voor tractieframe T74 (1) op het bed met hoekbumpers zonder accessoirebussen	78
Afb. Tractieframe T74	79
Afb. Posities voor deeltractieframe MP voor voetbord met één veiligheidsslot (1) op het bed met hoekbumpers met accessoirebussen	80
Afb. Deeltractieframe MP voor voetbord met één veiligheidsslot	81
Afb. Posities voor deeltractieframe MP voor voetbord met twee veiligheidssloten (1) op het bed met hoekbumpers zonder accessoirebussen	82
Afb. Deeltractieframe MP voor voetbord met twee veiligheidssloten	83
Afb. Bussen voor het infuuspompkruis (1)	84
Afb. Infuuspompkruis	84
Afb. Standaard rugsteun met houders voor de beademingsslanghouder	85
Afb. Beademingsslanghouder 4MAS25012600	85
Afb. Röntgengeschikte rugsteun met houders voor de beademingsslanghouder	86

1 Symbolen en definities

1.1 Waarschuwingen

1.1.1 Typen waarschuwingen

Waarschuwingen worden onderscheiden naar het type gevaaren worden aangeduid met de volgende signaalwoorden:

- ▶ **LET OP** waarschuwt voor het risico van materiële schade.
- ▶ **WAARSCHUWING** waarschuwt voor het risico van lichamelijk letsel.
- ▶ **GEVAAR** waarschuwt voor het risico van dodelijk letsel.

1.1.2 Structuur van waarschuwingsberichten



GEVAAR!
Gevaarlijke elektriciteit!

- ▶ Eventuele maatregelen om het risico te vermijden.



WAARSCHUWING!
Type en bron van het risico!

- ▶ Eventuele maatregelen om het risico te vermijden.



LET OP!
Type en bron van het risico!

- ▶ Eventuele maatregelen om het risico te vermijden.

1.2 Instructies

Structuur van de instructies:

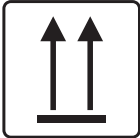
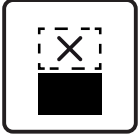
- ▶ Voer deze stap uit.
Eventuele resultaten.

1.3 Lijsten

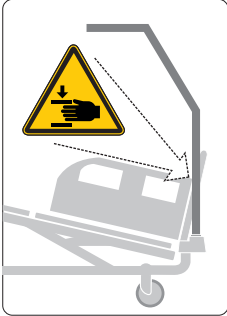
Structuur van opsommingslijsten:

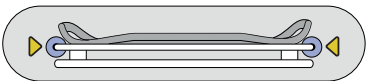
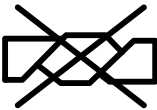
- Lijst niveau 1
 - Lijst niveau 2
 - Lijst niveau 3

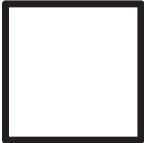
1.4 Symbolen op de verpakking

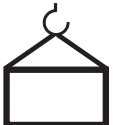
	BREEKBAAR, VOORZICHTIG BEHANDELEN
	DEZE KANT OMHOOG
	DROOG HOUDEN (BESCHERMEN TEGEN VOCHT)
	SYMBOOL VOOR PAPIERRECYCLING
	GEBRUIK HIER GEEN STEEKWAGEN
	NIET STAPELEN TIJDENS OPSLAG
	OVERZEES PAKKET: STAPELLIMIET PER AANTAL (4 VERPAKKINGEN VOOR OPSLAG)
	OVERZEES PAKKET: STAPELLIMIET PER AANTAL (2 VERPAKKINGEN VOOR TRANSPORT)
	LEES DE GEBRUIKSAANWIJZING
	VERONTREINIG HET MILIEU NIET

1.5 Symbolen op de accessoires

	VEILIGE WERKLAST
	WAARSCHUWING TEGEN VERBRIJZELING OF BEKNELLING
	MONITORBLAD: MAXIMALE BELASTING VAN HET MONITORBLAD 15 KG, PLAATS DE MONITOR AAN DEZE KANT VAN HET MONITORBLAD
	MONITORBLAD: MAXIMALE BELASTING VAN HET MONITORBLAD 15 KG, PLAATS DE MONITOR NIET AAN DEZE KANT VAN HET MONITORBLAD
	CE-MARKERING (PRODUCT NORMATIEF GEHARMONISEERD VOOR EUROPESE ECONOMISCHE RUIMTE)
	FABRIKANT
	FABRICAGEDATUM
	REFERENTIENUMMER (PRODUCTTYPE AFHANKELIJK VAN CONFIGURATIE)
	PAPEGAAI: HET RISICO DAT UW HAND KLEM KOMT TE ZITTEN TUSSEN DE PAPE- GAAI EN HET BED TIJDENS DE TREDELENBURG KANTELING MET DE PAPEGAAI IN DE ACCESSOIREADAPTER VOOR HET ONDERSTEL

	SERIENUMMER
	MEDISCH HULPMIDDEL (COMPATIBEL MET DE REGELGEVING VOOR MEDISCHE HULPMIDDELEN)
	BATCHNUMMER
	MONITORBLAD: INSTRUCTIES VOOR DE JUISTE PLAATSING VAN HET MONITOR-BLAD
	LEES DE GEBRUIKSAANWIJZING
	NIET STRIJKEN
	GEBRUIK GEEN REINIGINGSMIDDEL DAT FENOL BEVAT
	NIET UITWRINGEN
	CONTROLEER DE BINNENKANT VAN DE HOES REGELMATIG OP VERVUILING
	WASSEN IN WASMACHINE OP 71 °C MET WASMIDDEL

	DROGEN IN DE DROOGTROMMEL OP LAGE WARMTESTAND (MAX. 60 °C)
	CHEMISCH LATEN REINIGEN (MEDIUM PROCEDURE)
	AFSPOELEN MET WARM WATER EN EEN NEUTRAAL REINIGINGSMIDDEL (BEGIN-TEMPERATUUR VAN HET WARME WATER MAG NIET HOGER ZIJN DAN 50 °C)
 NaClO 1,000 ppm max	DESINFECTEREN MET EEN OPLOSSING VAN MAXIMAAL 1000 PPM CHLOOR
	AFSPOELEN MET WARM WATER
	NATUURLIJK DROGEN
	NIET BLEKEN
BS 7175   5 MEDIUM HAZARD	MATRAS VOLDOET AAN BS7177: 2008 VOOR GEMIDDELD GEVAAR
	POSITIONERINGSKUSSEN: MAXIMALE WASTEMPERATUUR 40 °C

	RAADPLEEG DE GEBRUIKSAANWIJZING OF RAADPLEEG DE ELEKTRONISCHE GEBRUIKSAANWIJZING
	DISTRIBUTEUR
	ALLEEN GESCHIKT VOOR GEBRUIK BINNENSHUIS
	SYMBOOL LET OP
	ALGEMEEN WAARSCHUWINGSSYMBOL
	GEWICHT ACCESSOIRE
	TOEGEPASTE ONDERDELEN TYPE B
	EAC-MARKERING (EURAZIATISCHE CONFORMITEIT)
	VK-CONFORMITEITSBEOORDELINGSKEURMERK (UKCA) (PRODUCT NORMATIEF GEHARMONISEERD VOOR ECONOMISCHE RUIMTE VAN GROOT-BRITTANNIË)
	BEVOEGDE VERTEGENWOORDIGER IN GROOT-BRITTANNIË

CH REP	BEVOEGDE VERTEGENWOORDIGER IN ZWITSERLAND
	AARDING
	ACCESSOIRE IS BEDOELD VOOR REINIGING IN ONTSMETTINGSAPPARATEN DIE VOLDOEN AAN DE CRITERIA VAN DE NORM AK:BWA 2022, 9E EDITIE

BS 7175

5
MEDIUM
HAZARD

1

2

NaClO
1,000 ppm
max

3

4

D7001340D

Afb. Waslabel van de telescopische bedhekhoes en de kunststof bedhekhoes

1.6 Afkortingen

AC (~)	Wisselstroom
ALT	Automatische laterale therapie
CE	Europese conformiteit
CPR	Cardiopulmonale reanimatie
dB	Eenheid geluidsintensiteit
DC (—)	Gelijkstroom
CUC	Configuratienummer
EMC	Elektromagnetische compatibiliteit
FET	Veldeffecttransistor
HF	Hoge frequentie
HPL	Hogedruklaminaat
ICU	Intensive care-afdeling
INT.	Arbeidscyclus
IP	Beschermingsgraad
IV	Intraveneus
LCD	Lcd-scherm
Led	Lichtemitterende diode
ME	Medische elektrische (apparatuur)
AAN	Geactiveerd
UIT	Gedeactiveerd
ppm	Parts per million, miljoenste (1000 ppm = 0,1%)
REF	Referentienummer (producttype afhankelijk van de configuratie)
SCU	Systeembesturingseenheid (geïntegreerde matras)
SN	Serienummer
SWL	Veilige werklust
UDI	Unieke code voor hulpmiddelidentificatie (voor medische hulpmiddelen)
USB	Universele seriële bus
AEEA	Afgedankte elektrische en elektronische apparatuur

2 Veiligheidsinstructies voor Essenza 300 met accessoires



WAARSCHUWING!

Risico op letsel door verkeerd gebruik!

- ▶ Het Essenza 300-bed moet in de laagste stand blijven staan wanneer de patiënt niet onder toezicht staat, om het risico van letsel door vallen te verminderen!



WAARSCHUWING!

Risico op letsel door verkeerd gebruik!

- ▶ De bedhekken van de Essenza 300 moeten zich in de 'omhoog'-stand bevinden om het risico te verminderen dat de patiënt per ongeluk van de matras afglijdt of rolt!



WAARSCHUWING!

Risico op letsel door verkeerd gebruik!

- ▶ Laterale kanteling van de Essenza 300 met laterale kanteling is een positioneringsfunctie die alleen bedoeld is voor getraind medisch personeel. Het gebruik van de laterale kanteling, met inbegrip van de instelhoek, moet worden voorafgegaan door een evaluatie van de toestand van de patiënt door het personeel. Bij deze evaluatie moet rekening worden gehouden met alle risico's die voortvloeien uit de lichamelijke en geestelijke toestand van de patiënt, met name het risico van vallen, en uit verlies van de stabiliteit van het bed.



WAARSCHUWING!

Zorg ervoor dat knoppen van de bedieningselementen niet per ongeluk worden ingedrukt door personen, de bedaccessoires, de matras of andere voorwerpen!

- ▶ Om onbedoelde activering van bewegende delen tijdens het gebruik van het bed te voorkomen, moet u altijd controleren of geen van de knoppen op de bedieningselementen van het bed is ingedrukt!
- ▶ Zorg er altijd voor dat het toetsenbord van het bedieningspaneel nergens door wordt bedekt, belast of ingedrukt!



WAARSCHUWING!

Risico op letsel door verkeerd gebruik!

- ▶ Voor alle individuele gevallen van contra-indicaties is een deskundige beoordeling door het personeel nodig!



WAARSCHUWING!

Gevaar voor beknelling of afknelling, wanneer de lichaamsbouw van de patiënt niet in verhouding staat tot de grootte van het ligvlak!



WAARSCHUWING!

Risico op letsel door verkeerd gebruik!

- ▶ Bepaalde bedstanden zijn niet geschikt in geval van specifieke diagnoses/medische aandoeningen. De Fowler-stand is niet geschikt voor dwarslaesies! De Trendelenburg-stand is niet geschikt voor patiënten met een hogere intracraniele druk!



WAARSCHUWING!

Elk ernstig incident dat zich in verband met het hulpmiddel heeft voorgedaan, moet worden gemeld aan de fabrikant en aan de bevoegde autoriteit van de lidstaat waar de gebruiker en/of de patiënt is gevestigd.



WAARSCHUWING!

Dit medische hulpmiddel is niet bestemd voor in een met zuurstof verrijkte omgeving!



WAARSCHUWING!

Dit medische hulpmiddel is niet bestemd voor gebruik met ontvlambare stoffen!



WAARSCHUWING!

Dit medische hulpmiddel is geen draagbaar medisch elektrisch apparaat!



WAARSCHUWING!

De patiënt mag bepaalde bedieningselementen alleen gebruiken als het ziekenhuispersoneel heeft vastgesteld dat de fysieke en psychische toestand van de patiënt in overeenstemming is met het gebruik daarvan en als het ziekenhuispersoneel de patiënt heeft geïnstrueerd volgens de gebruiksaanwijzing!



WAARSCHUWING!

Er mag geen meervoudige contactdoos of verlengsnoer op het medische elektrische systeem van de Essenza 300 worden aangesloten.



WAARSCHUWING!

Verkeerd gebruik van het netsnoer van de Essenza 300, bijv. door knikken, knippen of andere mechanische beschadigingen, is gevaarlijk!



WAARSCHUWING!

Tijdens specifieke onderzoeken of behandelingen kunnen aanzienlijke risico's vanwege wederzijdse beïnvloeding door Essenza 300 (ME-apparatuur) optreden.



WAARSCHUWING!

Om het risico van elektrische schokken te voorkomen, mag deze apparatuur alleen worden aangesloten op een voedingsnet met randaarde.



WAARSCHUWING!

Incompatibele beddekken en matrassen kunnen beknellingsgevaar opleveren!



WAARSCHUWING!

Incompatibele matrassen kunnen gevaar opleveren!



WAARSCHUWING!

Het bed is bedoeld voor één volwassene.
► Volg het hoofdstuk Beoogd gebruik.



WAARSCHUWING!

Wanneer u kabels van andere apparatuur in het Essenza 300-bed legt, moet u voorkomen dat deze bekneld raken tussen delen van het Essenza 300-bed!



WAARSCHUWING!

Deze apparatuur mag niet worden gewijzigd.
Wijzig deze apparatuur niet zonder toestemming van de fabrikant.



WAARSCHUWING!

Als dit medisch bed Essenza 300 (ME-apparatuur) wordt gewijzigd, moeten passende inspecties en tests worden uitgevoerd om een veilig gebruik van de apparatuur te kunnen blijven garanderen.



WAARSCHUWING!

Het vervangen van zekeringen, accu's, besturingseenheden en voedingen is alleen toegestaan aan geautoriseerde en getrainde personen met gebruik van geschikt gereedschap!



WAARSCHUWING!

Let erop dat de arbeidscyclus (2 min AAN/18 min UIT) tijdens het verstellen van het bed niet wordt overschreden!



WAARSCHUWING!

Tijdens gebruik bij een patiënt mogen op geen enkel onderdeel van de Essenza 300 ME-apparatuur onderhouds- of reparatiewerkzaamheden worden verricht!



WAARSCHUWING!

De patiënt mag geselecteerde bedieningselementen van de ME-apparatuur gebruiken, tenzij er service en onderhoud aan de ME-apparatuur wordt uitgevoerd!



WAARSCHUWING!

Voorkom botsingen van de accessoires die boven het hoofdbord of het voetbord van het bed uitsteken met dingen boven het bed (bijv. deurkozijnen)!



WAARSCHUWING!

Alleen accessoires die bedoeld zijn voor machinereiniging kunnen in de compatibele automatische wastunnel worden gereinigd!

Aanvullende instructies voor correct gebruik:

- ▶ Volg de gebruiksaanwijzing zorgvuldig op.
- ▶ Gebruik het bed alleen als het perfect werkt.
- ▶ Controleer de bedfuncties zo nodig dagelijks of bij elke dienstwisseling.
- ▶ Zorg alvorens het product te gebruiken dat elke gebruiker deze handleiding volledig heeft gelezen en begrepen.
- ▶ Gebruik het bed uitsluitend met de juiste netvoeding.
- ▶ Zorg ervoor dat het bed uitsluitend wordt bediend door gekwalificeerd personeel dat is getraind volgens de gebruiksaanwijzing.
- ▶ Zorg ervoor dat het bed wordt bediend door gekwalificeerd personeel dat is getraind in het gebruik van het bed in overeenstemming met de gebruiksaanwijzing van de fabrikant of door een door de fabrikant goedgekeurde persoon, eventueel door een gemachtigde vertegenwoordiger of door een door de gemachtigde vertegenwoordiger goedgekeurde persoon.
- ▶ Zorg ervoor dat de patiënt (als diens gezondheid het toelaat) geïnformeerd is over de werking van het bed en alle toepasselijke veiligheidsinstructies.
- ▶ Neem onmiddellijk contact op met de serviceafdeling van de fabrikant om beschadigde onderdelen door originele reserveonderdelen te laten vervangen.
- ▶ Verplaats het bed uitsluitend op vlakke, harde vloeren.
- ▶ Vervang beschadigde onderdelen onmiddellijk door originele reserveonderdelen.
- ▶ Zorg ervoor dat onderhoud en installatie uitsluitend worden uitgevoerd door gekwalificeerd personeel dat door de fabrikant is getraind.
- ▶ Plaats het ligvlak vóór piekbelastingen of onvermijdelijke overbelasting (bij reanimatie) in de laagste stand.
- ▶ Zorg ervoor dat er altijd maar één volwassen patiënt op het bed ligt.
- ▶ Zorg ervoor dat u zich niet verwondt of bekneld raakt wanneer u bewegende delen bedient.
- ▶ Wanneer u een papegaai of infuuspaal gebruikt, moet u ervoor zorgen dat er niets beschadigd raakt wanneer u het bed verplaatst of verstelt.
- ▶ Rem de wielen af als er iemand op het bed ligt.
- ▶ Houd, wanneer de patiënt niet onder toezicht van zorgpersoneel staat, het ligvlak in de laagste stand, om het risico dat de patiënt valt te minimaliseren.
- ▶ Zorg ervoor dat de bedhekken uitsluitend door medisch personeel worden bediend.
- ▶ Gebruik het bed nooit op plaatsen met explosiegevaar.
- ▶ Schakel functies op bedieningselementen in of uit, afhankelijk van de fysieke en mentale toestand van de patiënt. Controleer daarna of de vergrendelingsfunctie naar behoren is gebruikt.
- ▶ Zorg ervoor dat onderdelen van het bed die bestemd zijn voor verplaatsing niet worden geblokkeerd.
- ▶ Pak de stekker nooit met natte handen aan.
- ▶ Koppel het product alleen los van de stroomvoorziening door de stekker uit het stopcontact te trekken.
- ▶ Als u aan de stekker trekt, moet u altijd de stekker vasthouden en niet het snoer.
- ▶ Plaats het netsnoer zo dat er geen lussen of knikken in het snoer zitten. Bescherm het snoer tegen mechanische slijtage.
- ▶ Onjuiste behandeling van het netsnoer kan leiden tot gevaar voor elektrische schokken, ander ernstig letsel of schade aan het geïntegreerde matrassysteem.
- ▶ Zorg ervoor dat de voorgeschreven bedrijfscyclus van de motor niet wordt overschreden.
- ▶ Om zekeringen of kabels te vervangen moet u contact opnemen met een door de fabrikant erkende servicedienst.
- ▶ Gebruik ter voorkoming van storingen uitsluitend de originele accessoires en matrassen van de fabrikant.
- ▶ Zorg ervoor dat de voorgeschreven veilige werklust niet wordt overschreden.
- ▶ Als de toestand van de patiënt tot beknelling kan leiden, laat het ligvlak dan zonder toezicht in de vlakke stand staan.
- ▶ Pas de bedhoogte aan wanneer u het bed vervoert om eventuele obstakels gemakkelijker te kunnen overwinnen.
- ▶ De maximale belasting van 80 kg voor de verlenging van het ligvlak mag niet worden overschreden.
- ▶ Hang geen voorwerpen aan kabels.
- ▶ Wijzig het bed en zijn onderdelen niet zonder toestemming van de fabrikant.
- ▶ Overschrijd het maximale gewicht van de patiënt niet (zie Mechanische specificaties).
- ▶ Gebruik het bed niet als er onderdelen ervan zijn verwijderd, tenzij deze onderdelen zijn ontworpen om te worden verwijderd.
- ▶ Wees extra voorzichtig bij het bedienen van bewegende delen van het bed om letsel of kneuzingen te voorkomen.
- ▶ Gebruik het matrasvervangingsysteem dat compatibel is met het Essenza 300-bed nooit in de buurt van radiatoren of andere warmtebronnen.
- ▶ Kies een geschikte plaats voor het plaatsen van bedaccessoires en andere voorwerpen om onbedoelde activering van knoppen of bedieningselementen, die tot aanpassing van de bedverstelling kunnen leiden, te voorkomen.
- ▶ Plaats accessoires of het handbedieningspaneel nooit op de bedhekken waar zich toetsenborden bevinden.
- ▶ Controleer na elke noodsituatie altijd of er geen bedieningselementen ongewild door de bedaccessoires of door de matras worden ingedrukt.
- ▶ Om onbedoelde activering van bewegende delen tijdens het gebruik van het bed te voorkomen, moet u altijd controleren of er geen bedieningselementen van het bed door personen, de matras of andere voorwerpen worden ingedrukt.
- ▶ Zorg er bij het instellen van de laterale kanteling in het geval van de Essenza 300 met laterale kanteling voor dat het proces geen risico inhoudt dat de patiënt valt of gewond raakt, of dat er leidingen of tracheale buizen uitgetrokken worden.

3 Omgevingsomstandigheden



WAARSCHUWING!

Gevaar voor beschadiging van het product door verkeerde omgevingsomstandigheden!

► Gebruik het Essenza 300-bed met de compatibele accessoires niet onder andere omgevingsomstandigheden dan gespecificeerd in het hoofdstuk Omgevingsomstandigheden!



LET OP!

Gevaar voor beschadiging van het product als de verpakking wordt blootgesteld aan omgevingsomstandigheden die niet in het hoofdstuk Omgevingsomstandigheden staan vermeld!

Parameter	Waarde
Gebruiksvoorwaarden	
Omgevingstemperatuur	10 °C - 40 °C
Relatieve vochtigheid	30% - 75%
Atmosferische druk	795 - 1060 hPa
Voorwaarden voor opslag en vervoer	
Omgevingstemperatuur	-20 °C - 50 °C
Relatieve vochtigheid	20% - 90%
Atmosferische druk	795 - 1060 hPa

4 Accessoires


WAARSCHUWING!

Risico op letsel door incompatibele accessoires!

- Gebruik uitsluitend originele accessoires van de fabrikant.

De fabrikant is niet verantwoordelijk voor het gebruik van niet-goedgekeurde accessoires.


WAARSCHUWING!

Risico op letsel door beschadigde accessoires!

- Gebruik uitsluitend accessoires die in perfecte staat verkeren.


WAARSCHUWING!

Risico op letsel of materiële schade door verkeerd gebruik!

- Compatibele accessoires van verschillende fabrikanten hebben hun eigen gebruiksaanwijzing. De gebruiksaanwijzing van een compatibel accessoire en die van het compatibele LINET-product dienen beide gelezen te worden en met name de technische parameters, waarschuwingen, reinigings- en onderhoudsinstructies van LINET-producten en hun compatibele accessoires dienen te worden gerespecteerd!


WAARSCHUWING!

Gevaar voor letsel of materiële schade bij het verstellen van het bed!

- Zorg ervoor dat er geen accessoires zijn geïnstalleerd die kunnen botsen met bewegende onderdelen van het bed.
- Tijdens het verstellen van het bed dient extra zorg te worden besteed aan het vermijden van botsingen van de accessoires met onderdelen van het bed en met de andere accessoires.
- Wees extra voorzichtig ter voorkoming dat de op het bed geïnstalleerde accessoires botsen met voorwerpen in de buurt van het bed.


WAARSCHUWING!

De patiënt mag bepaalde accessoires alleen gebruiken als het ziekenhuispersoneel heeft vastgesteld dat de fysieke en psychische toestand van de patiënt in overeenstemming is met het gebruik daarvan en als het ziekenhuispersoneel de patiënt heeft geïnstrueerd volgens de gebruiksaanwijzing!

Alleen compatibele accessoires voor Essenza 300 bed

Compatibele accessoires alleen voor Essenza 300	Fabrikanten en identificatienummers	Compatibiliteit
Beademingsslanghouder	MARO - Mader: 4MAS25012600	bed uitgerust met houder voor de beademingsslang- houder

Compatibele accessoires voor Essenza 300- en Essenza 300 W-bed

Compatibele accessoires voor Essenza 300 en Essenza 300 W	Fabrikanten en identificatienummers	Compatibiliteit
Papegaai	LINET: 11011410A0000, 11011410B0000, 1101141000000	bed zonder accessoire-adapter
Verlengde papegaai	LINET: 11011460A0000, 11011460B0000, 1101146000000	bed met accessoire-adapter
Driehoekige houder voor papegaai	Rolko Kohlgruber: 4ROTGERSG700-2, 4ROTGNR100GR-2	alle bedvarianten
Infuushouder voor papegaai	MARO - Mader: 4MAPL00N1001, LINET: 16010700A0000, 16010700B0000, wissner-bosserhoff: WDE5006220000	alle bedvarianten
Infuuspomphouder	LINET: 1102520000000	alle bedvarianten
Infuusfleshouder	DRÁTĚNÝ PROGRAM: 4DR426101	alle bedvarianten
Telescopische infuuspaal (D34)	Provita Medical: 4PV340290000, 4PV17744500L, 4PV17587200L, 4PV322717000, 4PV297475000	alle bedvarianten
Telescopische infuuspaal (D18)	Provita Medical: 4PKV26107200	alle bedvarianten
S-vormige telescopische infuuspaal	Provita Medical: 4PV17604800L, 4PV50-0742-0000, MARO - Mader: 4MA45MNA0003	alle bedvarianten
Monitorblad	LINET: 11026500B0000	bed met hoekbumpers met accessoirebussen
Schrijftafel	LINET: 11023240A0000	bed met HPL hoofdbord en voetbord
Handige plank voor kunststof hoofdbord en voetbord	LINET: 11026000B0000	bed met kunststof hoofdbord en voetbord
Verticale zuurstoffleshouder	MARO - Mader: 4MAR250141, 4MAR250140	bed met kunststof hoofdbord en voetbord
Horizontale zuurstoffleshouder voor kunststof hoofdbord	MARO - Mader: 4MAS0001653	bed met kunststof hoofdbord en voetbord
Horizontale zuurstoffleshouder voor HPL hoofdbord	MARO - Mader: 4MAR2010PC003	bed met HPL hoofdbord en voetbord
Urinezakhouder	LINET: 11023700A0000	alle bedvarianten
Urinefleshouder voor kunststof bedhekken	LINET: 11027900B0000	bed met kunststof bedhekken
Urinefleshouder voor telescopische bedhekken	MARO - Mader: 4MAS6018966	bed met telescopische bedhekken
Urinefleshouder voor neerklapbare bedhekken	LINET: 11027200A0000	bed met neerklapbare bedhekken
Redon-fleshouder	LINET: 11008200B0000, 11008200A0000	alle bedvarianten
Krukkenhouder voor kunststof voetbord	LINET: 1102070000000	bed met kunststof bedhekken, bed met kunststof hoofdbord en voetbord
Krukkenhouder voor HPL voetbord	LINET: 11021100A0000	bed met HPL hoofdbord en voetbord
Handdoekhouder voor kunststof voetbord	LINET: 11025002B0000	bed met kunststof hoofdbord en voetbord
Handdoekhouder voor HPL voetbord	LINET: 11025001A0000	bed met HPL hoofdbord en voetbord
Naamhouder voor kunststof voetbord	flexxiparts: 4ZZ105313, Grafiteam: 4GT006000000	bed met kunststof hoofdbord en voetbord
Naamhouder voor HPL voetbord	Grafiteam: 4GT008000000	bed met HPL hoofdbord en voetbord
Dossierhouder voor kunststof voetbord	LINET: 11023900A0000	bed met kunststof bedhekken, bed met kunststof hoofdbord en voetbord

Compatibele accessoires voor Essenza 300 en Essenza 300 W	Fabrikanten en identificatienummers	Compatibiliteit
Dossierhouder voor HPL voetbord	LINET: 11024001A0000	bed met HPL hoofdbord en voetbord
Haak voor kleine accessoires	LINET: 1102840000000	bed met telescopische bedhekken, bed met HPL hoofdbord en voetbord
Houder voor kleine accessoires met twee haken	LINET: 1102490000000	bed met hoekbumpers met accessoirebussen
Verlengstuk voor telescopische bedhekken	LINET: 1100910000000	bed met telescopische bedhekken
Verlengstuk voor neerklapbare bedhekken	LINET: 11008900B0000, 11008900A0000	bed met neerklapbare bedhekken
Horizontale houder voor handbedieningspaneel	LINET: 1102860000000	bed met telescopische bedhekken
Verticale houder voor handbedieningspaneel	LINET: 1102850000000	bed met telescopische bedhekken
Transparante accessoirebox	AZ Plastik: 41029700L0000	bed met kunststof hoofdbord en voetbord, bed met telescopische bedhekken, bed met HPL hoofdbord en voetbord
Positioneringskussen	PERCEPT-FUN: 4SET17500001	bed met laterale kanteling
Telescopische bedhekhoezen	LINET: 4PPCHRPEZ300	bed met telescopische bedhekken
Kunststof bedhekhoezen	LINET: 4PPCHRPEZ300P	bed met kunststof bedhekken
SafeSense 3	LINET: 1SFS300001, 1SFS300004	SafeSense 3 ready-bed
Tractieframe Z	MARO - Mader: 4MAEXZ000000	bed met hoekbumpers met accessoirebussen, bed met hoekbumpers zonder accessoirebussen en met twee adapters voor tractieframe Z
Leeslamp	Provita Medical: 4PV383435X00	alle bedvarianten
Tractieframe D-houder voor voetbord met één veiligheidsslot	LINET: 1103470000000	bed met hoekbumpers met accessoirebussen
Tractieframe D-houder voor voetbord met twee veiligheidssloten	LINET: 1103460000000	bed met hoekbumpers zonder accessoirebussen
Tractieframe T73	Kinetec SAS: 4KI4655006152	bed met hoekbumpers met accessoirebussen
Tractieframe T74	Kinetec SAS: 4KI4655006160	bed met hoekbumpers zonder accessoirebussen
Deeltractieframe MP voor voetbord met één veiligheidsslot	Kinetec SAS: 4KI4655006178	bed met hoekbumpers met accessoirebussen
Deeltractieframe MP voor voetbord met twee veiligheidssloten	Kinetec SAS: 4KI4655006186	bed met hoekbumpers zonder accessoirebussen
Infuuspompkruis	LINET: 1102480000000	alle bedvarianten

Accessoires bedoeld voor machinereiniging

Compatibele accessoires voor Essenza 300 W	Fabrikanten en identificatienummers	Compatibiliteit
Papegaai	LINET: 1101141W00000	bed zonder laterale kante-ling, bed zonder accessoi-re-adap-ter
Verlengde papegaai	LINET: 11011460000EW	bed met accessoire-adap-ter
Telescopische infuuspaal (D34)	Provita Medical: 4PV33449300L, 4PV30862900L-A	alle bedvarianten
S-vormige telescopische infuus-paal	Provita Medical: 4PV33466000L, 4PV50-0742-0000	alle bedvarianten

Specificaties van de compatibele accessoires voor Essenza 300 bed



LET OP!

Materiële schade door verkeerde reiniging of desinfectie!

► Controleer of de gebruikte reinigings- en desinfectiemiddelen compatibel zijn met de materialen waar-uit het accessoire bestaat! Zie voor informatie de volgende tabellen.

Compatibele accessoires alleen voor Essenza 300	Materialen (oppervlakken van de accessoires, ver-meld met het oog op reiniging en desinfectie)	Gewicht ac-cessoire	SWL
Beademingsslanghouder 4MAS25012600	Roestvrij staal + polyamide (PA) + chroomstaal + du-raluminium	1,59 kg	0,6 kg

Specificaties van de compatibele accessoires voor Essenza 300- en Essenza 300 W-bed



LET OP!

Materiële schade door verkeerde reiniging of desinfectie!

► Controleer of de gebruikte reinigings- en desinfectiemiddelen compatibel zijn met de materialen waa-ruit het accessoire bestaat! Zie voor informatie de volgende tabellen.

Compatibele accessoires voor Essenza 300 en Essenza 300 W	Materialen (oppervlakken van de accessoires, vermeld met het oog op reiniging en desinfectie)	Gewicht accessoire	SWL
Papegaai 11011410A0000	Gelakt staal	5,76 kg	75 kg
Papegaai 11011410B0000	Gelakt staal	5,76 kg	75 kg
Papegaai 1101141000000	Chroomstaal	5,76 kg	75 kg
Verlengde papegaai 11011460A0000	Gelakt staal	6,1 kg	75 kg
Verlengde papegaai 11011460B0000	Gelakt staal	6,1 kg	75 kg
Verlengde papegaai 1101146000000	Chroomstaal	6,1 kg	75 kg
Driehoekige houder voor papegaai 4ROTGERSG700-2		0,19 kg	75 kg
Driehoekige houder voor papegaai 4ROTGNR100GR-2		0,37 kg	75 kg
Infuushouder voor papegaai 4MA-PL00N1001	Roestvrij staal	0,15 kg	9 kg
Infuushouder voor papegaai 16010700A0000	Gelakt staal	0,15 kg	9 kg (3 kg per haak)
Infuushouder voor papegaai 16010700B0000	Gelakt staal	0,15 kg	9 kg (3 kg per haak)
Infuushouder voor papegaai WDE5006220000	Gelakt staal	0,41 kg	20 kg (5 kg per haak)
Infuuspomphouder 1102520000000	Chroomstaal	1,7 kg	3 kg
Infuusfleshouder 4DR426101	Roestvrij staal	0,08 kg	2 kg
Telescopische infuuspaal (D34) 4PV340290000	Chroomstaal	0,78 kg	15 kg (2 kg per haak)
Telescopische infuuspaal (D34) 4PV17744500L	Chroomstaal	1,58 kg	15 kg (2 kg per haak)
Telescopische infuuspaal (D34) 4PV17587200L	Chroomstaal	1,57 kg	8 kg (2 kg per haak)
Telescopische infuuspaal (D34) 4PV322717000	Chroomstaal	1,51 kg	15 kg (2 kg per haak)
Telescopische infuuspaal (D34) 4PV297475000	Chroomstaal	1,63 kg	10 kg (5 kg per haak)
Telescopische infuuspaal (D18) 4PKV26107200	Chroomstaal	1,54 kg	8 kg (2 kg per haak)
S-vormige telescopische infuuspaal 4PV17604800L	Chroomstaal	1,45 kg	4 kg (2 kg per haak)
S-vormige telescopische infuuspaal 4PV50-0742-0000	Roestvrij staal	1,37 kg	4 kg (5 kg per haak)
S-vormige telescopische infuuspaal 4MA45MNA0003	Roestvrij staal	2,3 kg	20 kg (5 kg per haak)
Monitorblad 11026500B0000	Gelakt staal + HPL	8,84 kg	15 kg
Schrijftafel 11023240A0000	Gelakt staal + acrylonitril-butadien-styreen (ABS)	3 kg	10 kg
Handige plank voor kunststof hoofdbord en voetbord 11026000B0000	Gelakt staal + acrylonitril-butadien-styreen (ABS)	2 kg	10 kg
Verticale zuurstoffleshouder 4MAR250141		1,68 kg	15 kg
Verticale zuurstoffleshouder 4MAR250140		1,84 kg	15 kg
Horizontale zuurstoffleshouder voor kunststof hoofdbord 4MAS0001653		1,39 kg	15 kg

Compatibele accessoires voor Essenza 300 en Essenza 300 W	Materialen (oppervlakken van de accessoires, vermeld met het oog op reiniging en desinfectie)	Gewicht accessoire	VWL
Horizontale zuurstoffleshouder voor HPL hoofdbord 4MAR2010PC003	Roestvrij staal	1,7 kg	15 kg
Urinezakhouder 11023700A0000	Gelakt staal	0,1 kg	5 kg
Urinefleshouder voor kunststof bedhekken 11027900B0000	Gelakt staal	0,42 kg	5 kg
Urinefleshouder voor telescopische bedhekken 4MAS6018966		0,35 kg	5 kg
Urinefleshouder voor neerklapbare bedhekken 11027200A0000	Gelakt staal	0,33 kg	2 kg
Redon-fleshouder 11008200B0000	Gelakt staal	0,47 kg	5 kg
Redon-fleshouder 11008200A0000	Gelakt staal	0,47 kg	5 kg
Krukkenhouder voor kunststof voetbord 1102070000000	Gelakt staal	0,2 kg	3 kg
Krukkenhouder voor HPL voetbord 11021100A0000	Gelakt staal	0,28 kg	3 kg
Handdoekhouder voor kunststof voetbord 11025002B0000	Gegalvaniseerd staal + acrylonitrilbutadiëenstyreen (ABS)	0,84 kg	3 kg
Handdoekhouder voor HPL voetbord 11025001A0000	Gelakt staal	0,68 kg	3 kg
Naamhouder voor kunststof voetbord 4ZZ105313		0,03 kg	
Naamhouder voor kunststof voetbord 4GT006000000		0,04 kg	
Naamhouder voor HPL voetbord 4GT008000000		0,04 kg	
Dossierhouder voor kunststof voetbord 11023900A0000	Acrylonitril-butadiëen-styreen (ABS)	0,26 kg	
Dossierhouder voor HPL voetbord 11024001A0000	Acrylonitril-butadiëen-styreen (ABS)	0,3 kg	
Haak voor kleine accessoires 1102840000000	Polyoxymethyleen (POM)	0,02 kg	5 kg
Houder voor kleine accessoires met twee haken 1102490000000	Polymethylmethacrylaat (PMMA)		3 kg
Verlengstuk voor telescopische bedhekken 1100910000000	Aluminium (Al) + polyamide (PA) + verchroomd staal / verzinkt staal	1,07 kg	
Verlengstuk voor neerklapbare bedhekken 11008900B0000	Gelakt staal	4,02 kg	20 kg
Verlengstuk voor neerklapbare bedhekken 11008900A0000	Gelakt staal	4,02 kg	20 kg
Horizontale houder voor handbediening 1102860000000	Polyamide (PA6) + messing	0,12 kg	
Verticale houder voor handbediening 1102850000000	Polyamide (PA6) + messing + staal	0,24 kg	
Transparante accessoirebox 41029700L0000		0,29 kg	0,5 kg
Positioneringskussen 4SET17500001	Wasbare hoes	1,47 kg	
Telescopische bedhekhoezen 4PP-CHRPEZ300	Zie de reinigingsinstructies op het waslabel!	0,8 kg (set)	
Kunststof bedhekhoezen 4PPCHR-PEZ300P	Zie de reinigingsinstructies op het waslabel!	1,6 kg (set)	

Compatibele accessoires voor Essenza 300 en Essenza 300 W	Materialen (oppervlakken van de accessoires, vermeld met het oog op reiniging en desinfectie)	Gewicht accessoire	VWL
SafeSense 3 standalone versie 1SFS300001	Raadpleeg de gebruiksaanwijzing van dit product!	2,6 kg	
SafeSense 3 voor Essenza 300 1SFS300004	Raadpleeg de gebruiksaanwijzing van dit product!	2,4 kg	
Tractieframe Z 4MAEXZ000000	Roestvrij staal + polyamide (PA) + messing + duralumini- um	35 kg	75 kg
Leeslamp 4PV383435X00	Raadpleeg de gebruiksaanwijzing van dit product!	1,2 kg	
Tractieframe D-houder voor voetbord met één veiligheidsslot 1103470000000	Verchroomd staal + Polyamide (PA) + Polyethyleen (PE)	6 kg	20 kg
Tractieframe D-houder voor voetbord met twee veiligheidssloten 1103460000000	Chroomstaal + polyamide (PA) + polyethyleen (PE) + rubber	6 kg	20 kg
Tractieframe T73 4KI4655006152	Raadpleeg de gebruiksaanwijzing van dit product!	24 kg	75 kg
Tractieframe T74 4KI4655006160	Raadpleeg de gebruiksaanwijzing van dit product!	24 kg	75 kg
Deeltractieframe MP voor voetbord met één veiligheidsslot 4KI4655006178	Raadpleeg de gebruiksaanwijzing van dit product!	4,5 kg	20 kg
Deeltractieframe MP voor voetbord met twee veiligheidssloten 4KI4655006186	Raadpleeg de gebruiksaanwijzing van dit product!	4,5 kg	20 kg
Infuuspompkruis 1102480000000	Verchroomd staal + Roestvrij staal + Kunststof	1,11 kg	3 kg

Specificaties van de accessoires bedoeld voor machinereiniging



LET OP!

Materiële schade door verkeerde reiniging of desinfectie!

► Controleer of de gebruikte reinigings- en desinfectiemiddelen compatibel zijn met de materialen waaruit het accessoire bestaat! Zie voor informatie de volgende tabellen.

Compatibele accessoires voor Essenza 300 W	Materialen (oppervlakken van de accessoires, vermeld met het oog op reiniging en desinfectie)	Gewicht accessoire	SWL
Papegaai 1101141W00000	Roestvrij staal + polyethyleen (PE)	5,7 kg	75 kg
Verlengde papegaai 11011460000EW	Roestvrij staal + polyethyleen (PE)	6,85 kg	75 kg
Telescopische infuuspaal (D34) 4PV33449300L	Roestvrij staal	1,52 kg	15 kg (2 kg per haak)
Telescopische infuuspaal (D34) 4PV30862900L-A	Roestvrij staal	1,46 kg	15 kg (2 kg per haak)
S-vormige telescopische infuuspaal 4PV33466000L	Roestvrij staal	1,5 kg	15 kg (2 kg per haak)
S-vormige telescopische infuuspaal 4PV50-0742-0000	Roestvrij staal	2,3 kg	8 kg (2 kg per haak)

4.1 Papegaai



WAARSCHUWING!

Risico op letsel door verkeerd gebruik!

- ▶ Zorg ervoor dat de papegaai correct in een bus voor de papegaai in de binnenhoeken van het ligvlak aan het hoofdeinde van het bed wordt gestoken!
- ▶ Zorg ervoor dat de papegaai boven het ligvlak is bevestigd om te voorkomen dat het bed omvalt!

De papegaai is bedoeld ter ondersteuning van een patiënt die deze gebruikt om zelf of met hulp van een verzorger te gaan zitten of omhoog te komen.

De standaard papegaai is niet compatibel met de Essenza 300 met accessoire-adapter.

De papegaai moet in een bus aan het hoofdeinde van het ligvlak worden geplaatst.

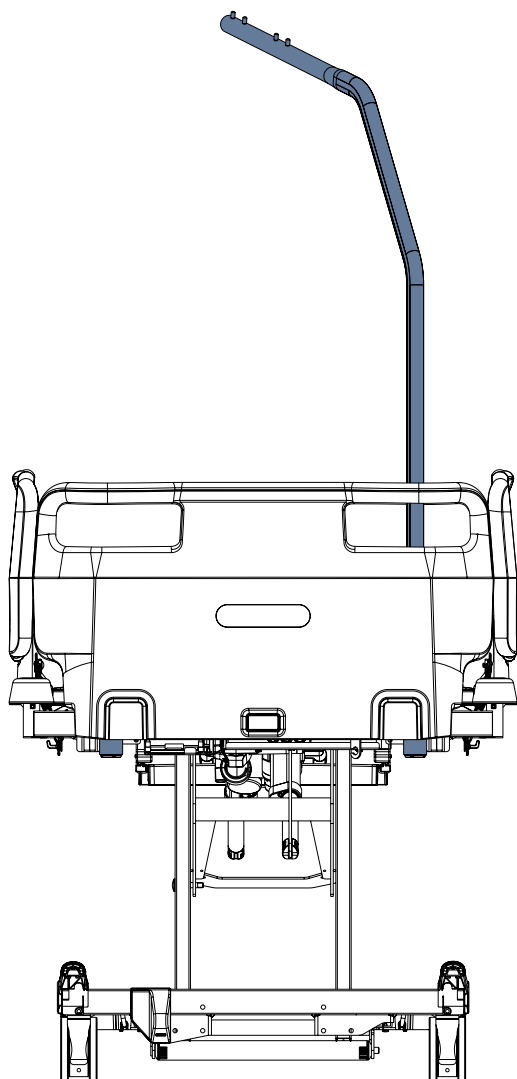
Maximale belasting van de papegaai is 75 kg.

Voor een veilig gebruik van de papegaai:

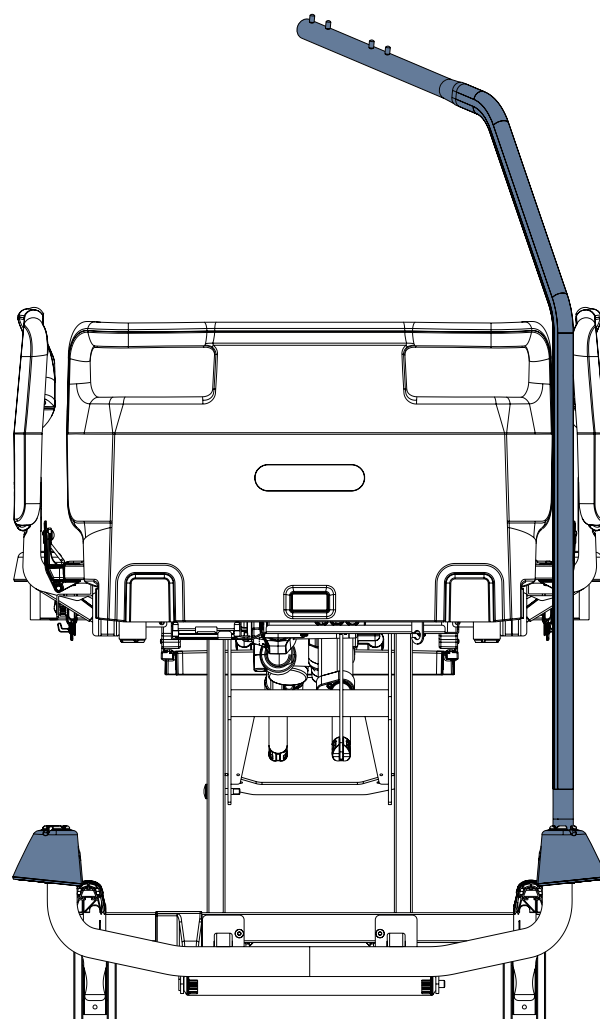
- ▶ Overschrijd nooit de maximale belasting van 75 kg.
- ▶ Vermijd een botsing tussen de papegaai en de hoofdsteun tijdens het verstellen van de rugsteun of het kantelen naar de Trendelenburg-stand.
- ▶ Gebruik de papegaai nooit voor zware revalidatieoefeningen.
- ▶ Om te voorkomen dat het bed kantelt, moet u ervoor zorgen dat de papegaai niet buiten het bed uitsteekt.

Om de papegaai te installeren:

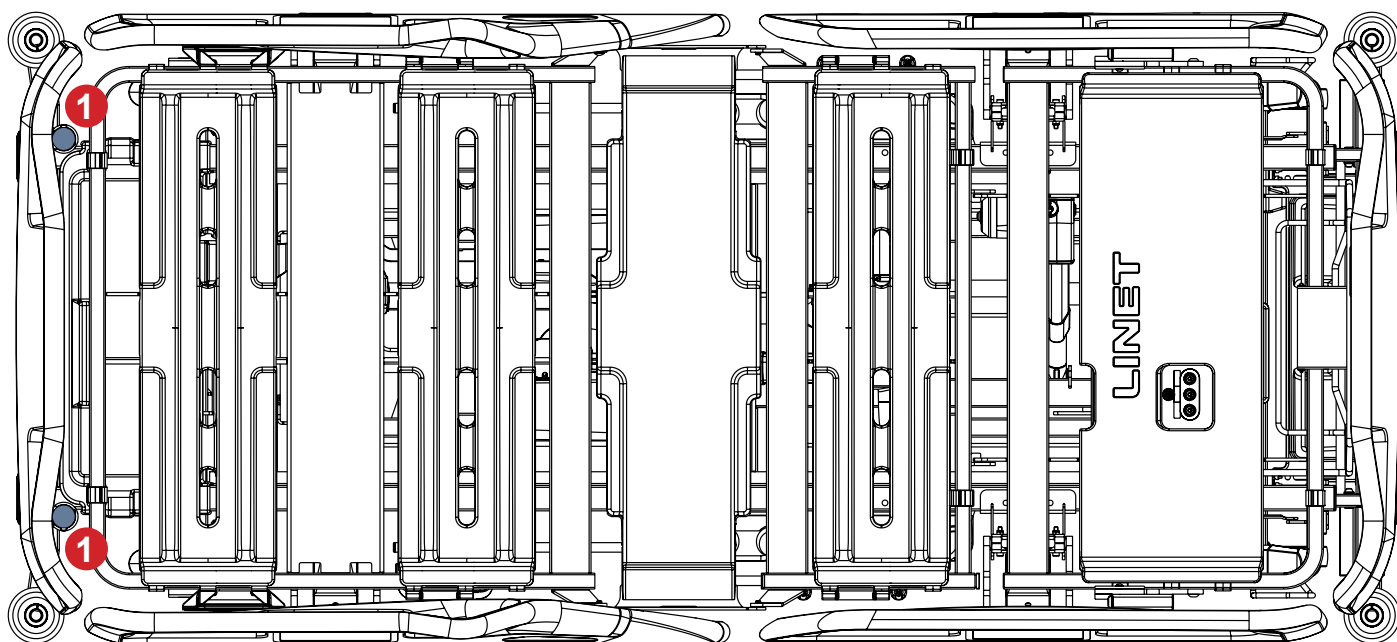
- ▶ Steek de papegaai in een bus aan het hoofdeinde van het ligvlak.
- ▶ Zorg ervoor dat de papegaai veilig boven het ligvlak is geïnstalleerd.
- ▶ Zorg ervoor dat de veiligheidsspen van de papegaai in een compatibele bus is vergrendeld.
- ▶ Bevestig een driehoekige houder met een verstelbare riem aan de papegaai.



Afb. Papegaai in de bus aan het hoofdeinde van het ligvlak



Afb. Verlengde papegaai in de accessoire-adapter aan het hoofdeinde van het bed



Afb. Bussen voor de standaard papegaai (1) aan het hoofdeinde van het ligvlak

4.2 Verlengde papegaai



WAARSCHUWING!

Risico op letsel door verkeerd gebruik!

- ▶ Zorg ervoor dat de verlengde papegaai correct in een bus voor verlengde papegaai in de binnenhoeken van het ligvlak aan het hoofdeinde van het bed of in een bus in de accessoire-adapter aan het hoofdeinde van het bed wordt gestoken!
- ▶ Zorg ervoor dat de verlengde papegaai boven het ligvlak is bevestigd om te voorkomen dat het bed omvalt!

De verlengde papegaai is bedoeld ter ondersteuning van een patiënt die deze gebruikt om zelf of met hulp van een verzorger te gaan zitten of omhoog te komen.

De verlengde papegaai is compatibel met de Essenza 300 met accessoire-adapter.

De verlengde papegaai moet in een bus aan het hoofdeinde van het ligvlak of in een bus op de accessoire-adapter aan het hoofdeinde van het bed worden geplaatst.

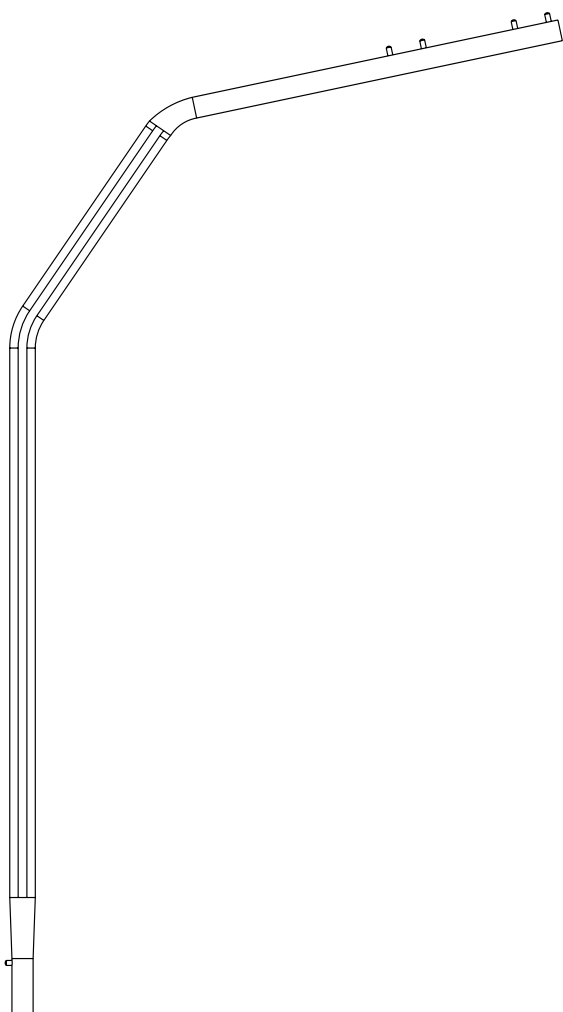
Maximale belasting van de papegaai is 75 kg.

Voor een veilig gebruik van de verlengde papegaai:

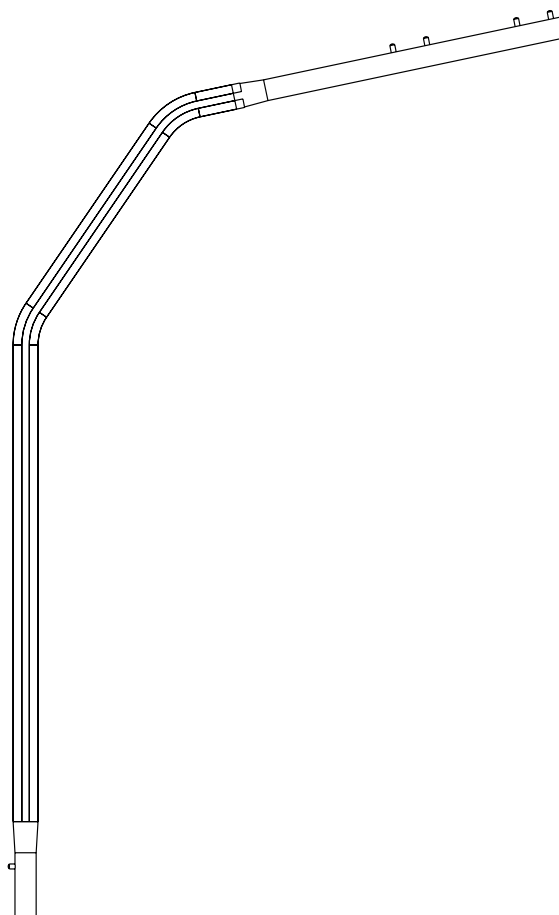
- ▶ Overschrijd nooit de maximale belasting van 75 kg.
- ▶ Vermijd een botsing tussen de verlengde papegaai en het hoofdbord tijdens het verstellen van de rugsteun of het kantelen naar de Trendelenburg-stand.
- ▶ Gebruik de verlengde papegaai nooit voor zware revalidatieoefeningen.
- ▶ Om te voorkomen dat het bed kantelt, moet u ervoor zorgen dat de verlengde papegaai niet buiten het bed uitsteekt.

Om de verlengde papegaai te installeren:

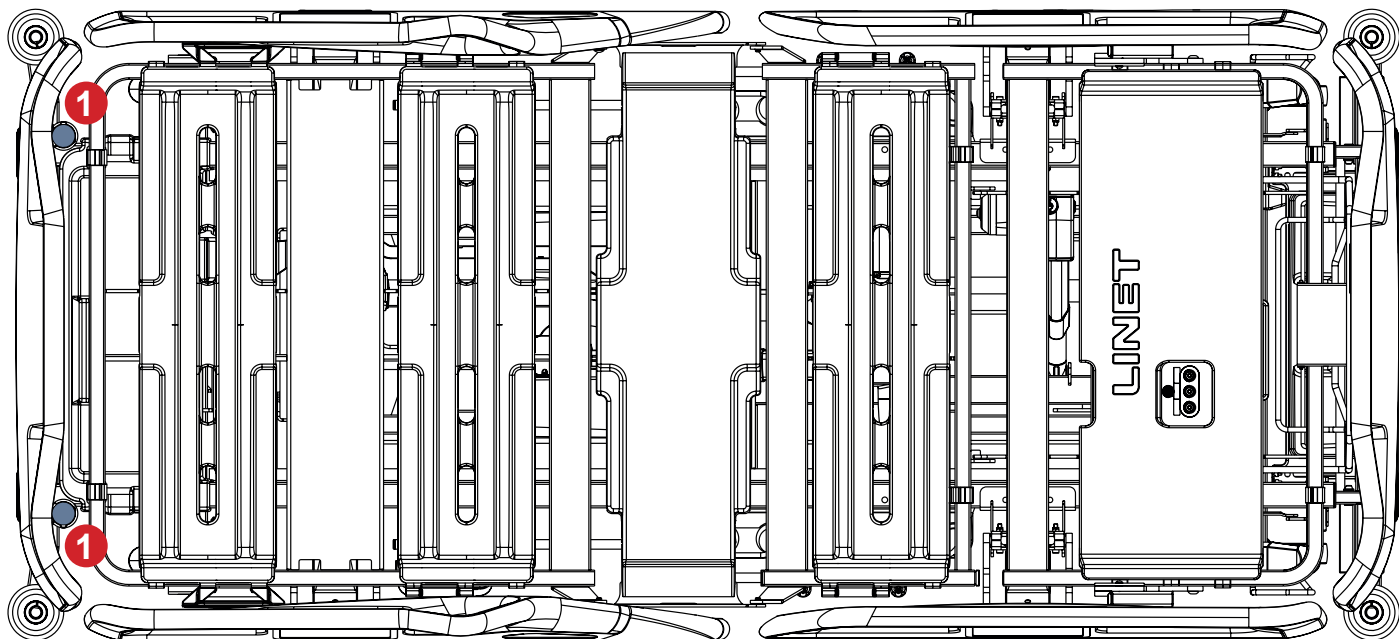
- ▶ Steek de verlengde papegaai in een bus aan het hoofdeinde van het ligvlak.
- ▶ Zorg ervoor dat de verlengde papegaai veilig boven het ligvlak is geïnstalleerd.
- ▶ Zorg ervoor dat de veiligheidspen van de verlengde papegaai in een compatibele bus is vergrendeld.
- ▶ Bevestig een driehoekige houder met een verstelbare riem aan de verlengde papegaai.



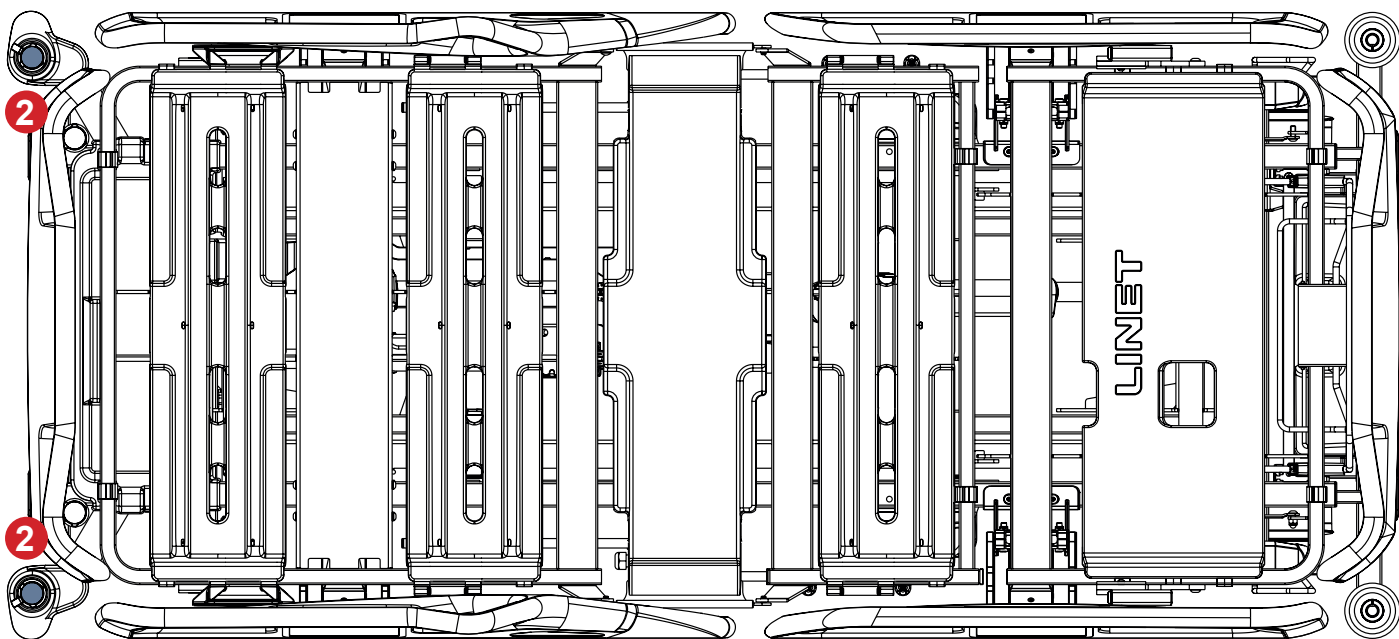
Afb. Verlengde papegaai



Afb. Standaard papegaai



Afb. Bussen voor de verlengde papegaai (1) aan het hoofdeinde van het ligvlak



Afb. Accessoire-adapters voor de verlengde papegaai (2) in het bedonderstel

4.3 Driehoekige houder voor papegaai



WAARSCHUWING!

Lees de gebruiksaanwijzing van de driehoekige houder voor gebruik van dit product!



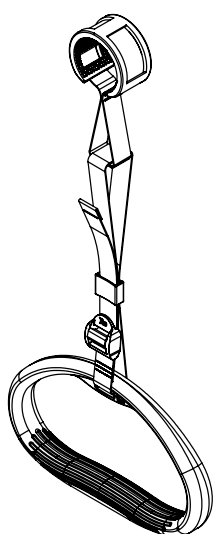
WAARSCHUWING!

Vervang de driehoekige houder wanneer deze vervanging door de fabrikant wordt aanbevolen! Lees de gebruiksaanwijzing van de driehoekige houder voor gebruik van dit product!

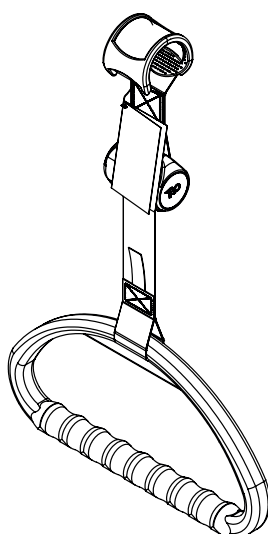
De driehoekige houder is bedoeld ter ondersteuning van een patiënt die deze gebruikt om zelf of met hulp van een verzorger te gaan zitten of omhoog te komen.

De driehoekige houder is bedoeld om aan de papegaai te worden geplaatst.

Maximale belasting van de driehoekige houder is 75 kg.



Afb. Driehoekige houder
4ROTGERSG700-2



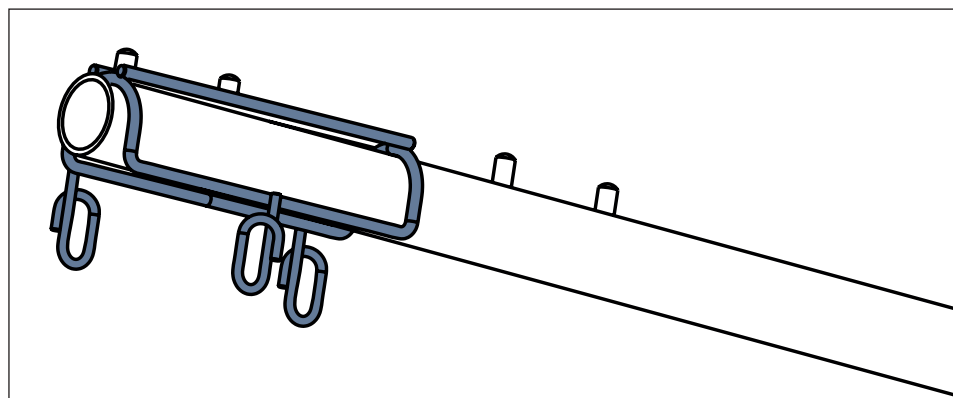
Afb. Verlengbare driehoekige
houder 4ROTGNR100GR-2

4.4 Infuushouder voor papegaai

De infuushouder is bedoeld om infuuszakken met intraveneuze oplossingen aan te hangen.

De infuushouder is bedoeld om aan de papegaai te worden geplaatst.

Maximale belasting van de infuushouder is 10 kg.



Afb. Infuushouder 4MAPL00N1001

4.5 Infuuspomphouder



WAARSCHUWING!

Risico op letsel door verkeerd gebruik!

- ▶ Zorg ervoor dat de infuuspomphouder niet tegen bewegende onderdelen van het bed (met name de rugsteun van het bed) of tegen de patiënt botst. Dit moet tijdens de installatie worden geverifieerd.
- ▶ Draai de klemmen van de infuuspomp niet te strak aan tijdens de montage. Te vast aandraaien kan de infuuspomphouder beschadigen.
- ▶ De infuuspomp kan alleen worden gebruikt als de infuuspomphouder in een bus aan het hoofdeinde van het ligvlak of in een bus op de accessoire-adapter aan het hoofdeinde van het bed wordt geplaatst.
- ▶ Gebruik de infuuspomphouder niet als duwmiddel tijdens het bedtransport.

De infuuspomphouder is bedoeld om een compatibele infuuspomp in te plaatsen.

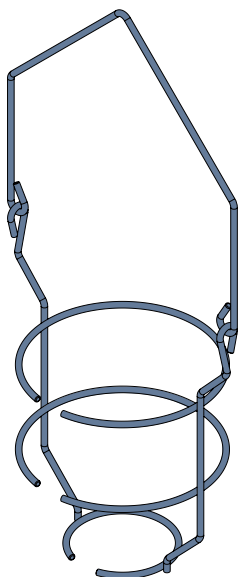
De infuuspomphouder moet in een bus aan het hoofdeinde van het ligvlak of in een bus op de accessoire-adapter aan het hoofdeinde van het bed worden geplaatst.

4.6 Infuusfleshouder

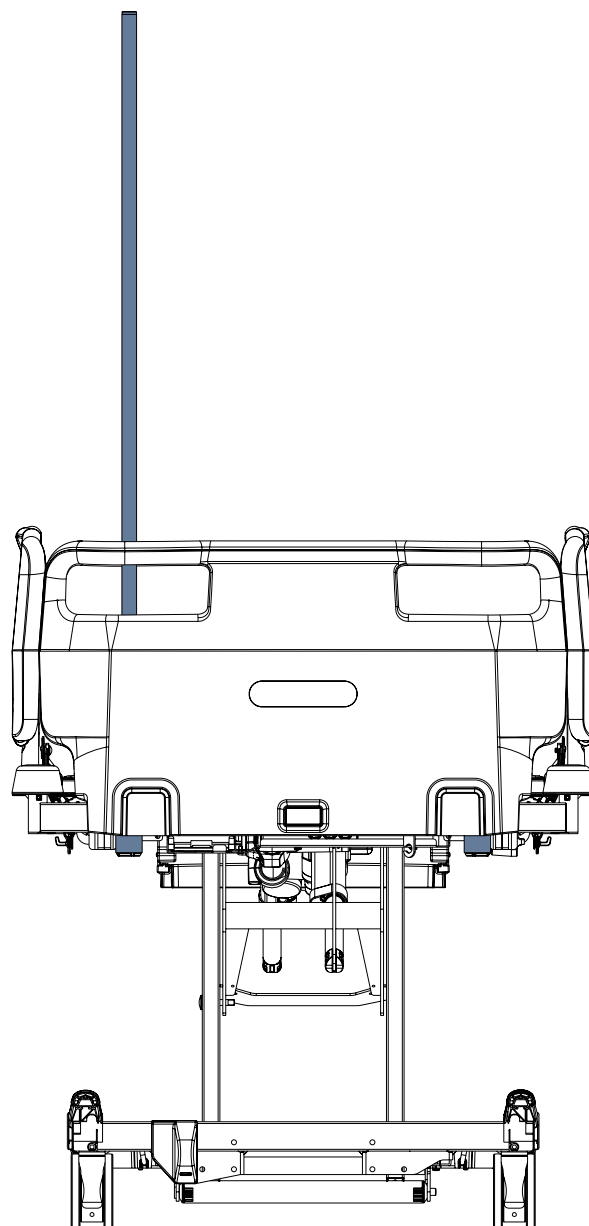
De infuusfleshouder is bedoeld voor het dragen van flessen met intraveneuze oplossingen.

Hij is bedoeld om te worden opgehangen aan een compatibele infuuspaal.

Maximale belasting van de infuusfleshouder is 2 kg.



Afb. Infuusfleshouder



Afb. Infuuspomphouder aan het hoofdeinde van het bed

4.7 Telescopische infuuspaal



WAARSCHUWING!

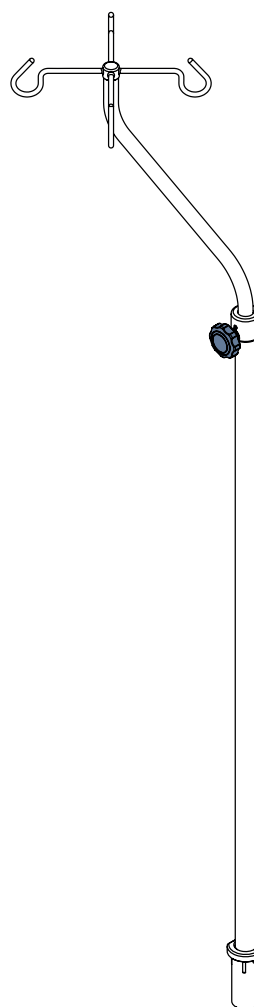
Risico op letsel door verkeerd gebruik!

Infuuspalen mogen alleen worden gebruikt voor het beoogde doel. Lees altijd de gebruiksaanwijzing van de bijbehorende infuuspaal!

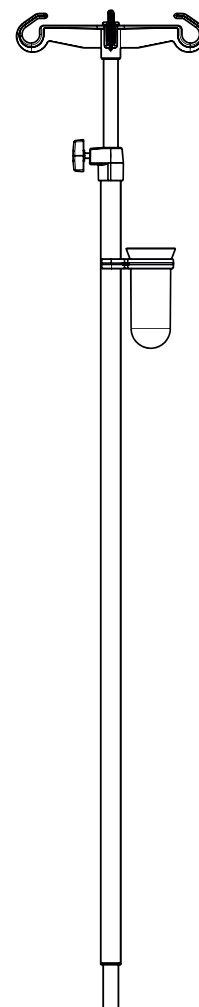
- Bevestig een infuuspomp alleen aan het onderste (bredere) telescoopgedeelte van een infuuspaal boven het hoofdbord of voetbord.
- Monteer nooit een infuuspomp aan het bovenste (dunnere) telescoopgedeelte van een infuuspaal.
- Zorg ervoor dat de infuuspomp niet tegen bewegende onderdelen van het bed (met name de rugsteun van het bed) of tegen de patiënt botst. Dit moet tijdens de installatie worden geverifieerd!
- Draai de klemmen van de infuuspomp tijdens de installatie niet te strak aan. Te strak aandraaien kan de infuuspaal beschadigen.
- De infuuspomp kan alleen worden gebruikt als de infuuspaal in een bus aan het hoofdeinde van het ligvlak of in een bus op de accessoire-adapter aan het hoofdeinde van het bed of in een bus in de hoekbumper van het bed wordt geplaatst, afhankelijk van de compatibiliteit.
- Gebruik de infuuspaal tijdens het beddentransport niet als duwmiddel!
- Gebruik uitsluitend infuuspalen met haken voor het ophangen van infuuszakken of houders voor intraveneuze oplossingen.
- Installeer de infuuspaal 4PV50-0742-0000 niet op de bussen van de accessoire-adapter aan het hoofdeinde van het bed!
- Zorg ervoor dat de veilige werklust van de individuele infuuspaal niet wordt overschreden!
- Zorg ervoor dat de veilige werklust van de hele infuuspaal niet wordt overschreden!
- Stel een gewenste stand van het telescopische deel van de infuuspaal in door aan de knop te draaien en vergrendel het telescopische deel van de infuuspaal! Informeer de patiënt of hij/zij de draaiknop mag verstellen!

Infuuspalen zijn bedoeld als geschikte steun voor de bevestiging van de infuuspompen/spuitpompen en het ophangen van de infuuszakken, flessen of houders voor intraveneuze oplossingen. De maximale belasting van de afzonderlijke haak van de infuuspaal en de maximale belasting van de hele infuuspaal staan vermeld op de betreffende infuuspaal.

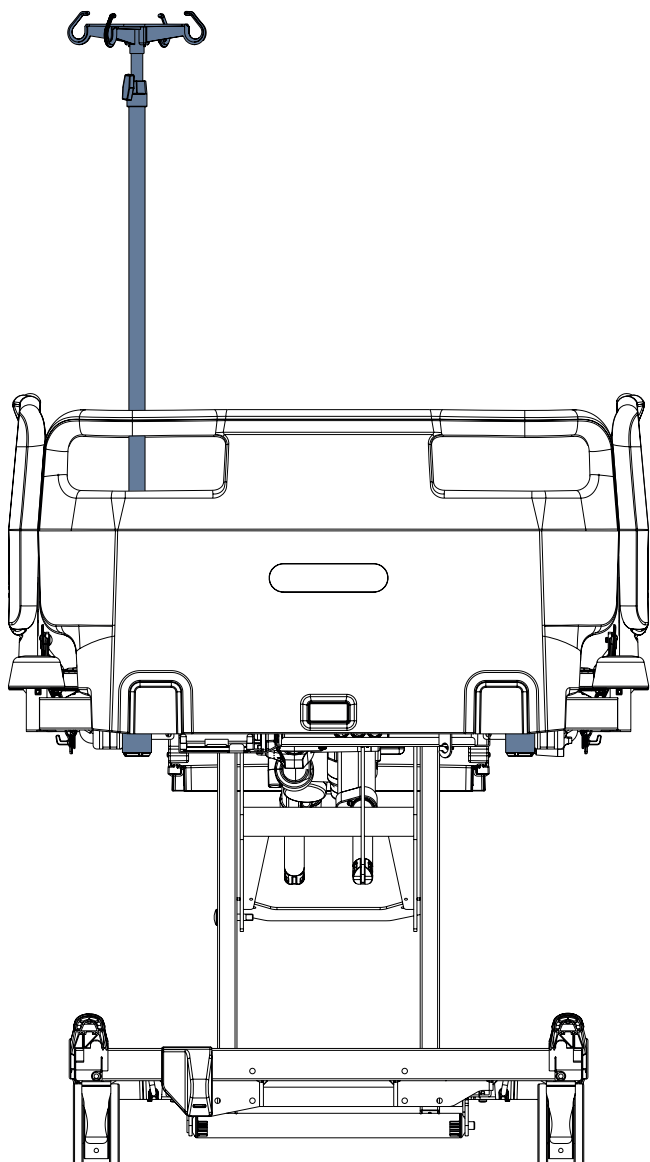
Identificatienummer infuuspaal	Plaatsing
4PV340290000	2 bussen aan het hoofdeinde van het ligvlak, 2 bussen op de accessoire-adapter aan het hoofdeinde van het bed
4PV17744500L	
4PV17587200L	
4PV322717000	
4PV297475000	
4PV17604800L	
4MA45MNA0003	
4PV33449300L	
4PV30862900L-A	
4PV33466000L	
4PV50-0742-0000	2 bussen aan het hoofdeinde van het ligvlak
4PKV26107200	bussen in de bedhoekbumpers + 2 bussen aan het voeteneinde van het bed met HPL voetbord



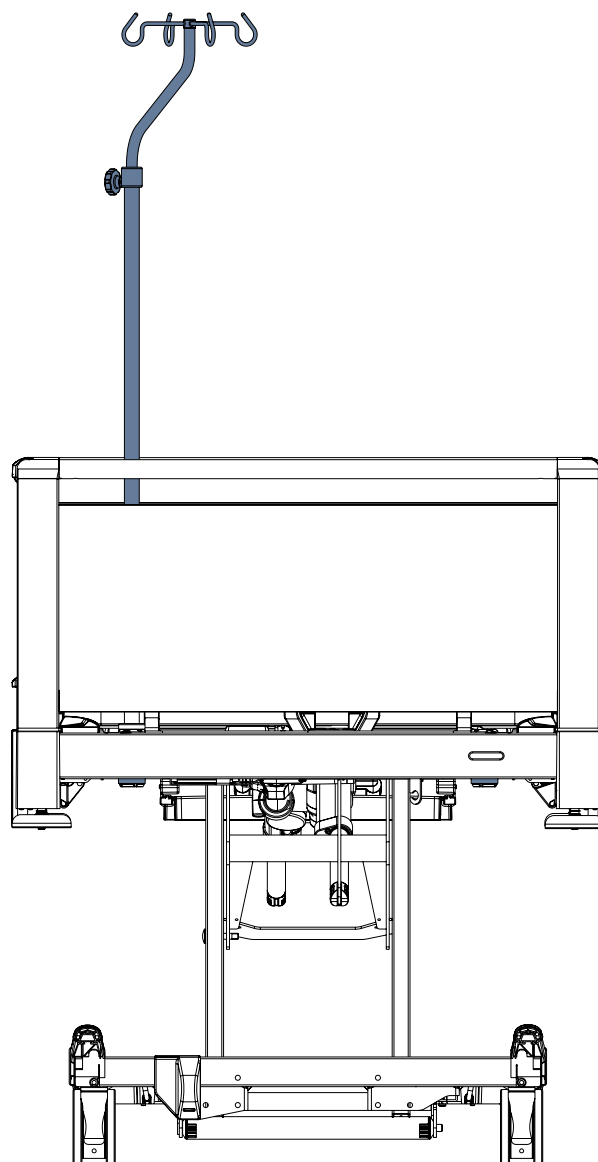
Afb. S-vormige infuuspaal (4MA45MNA0003)



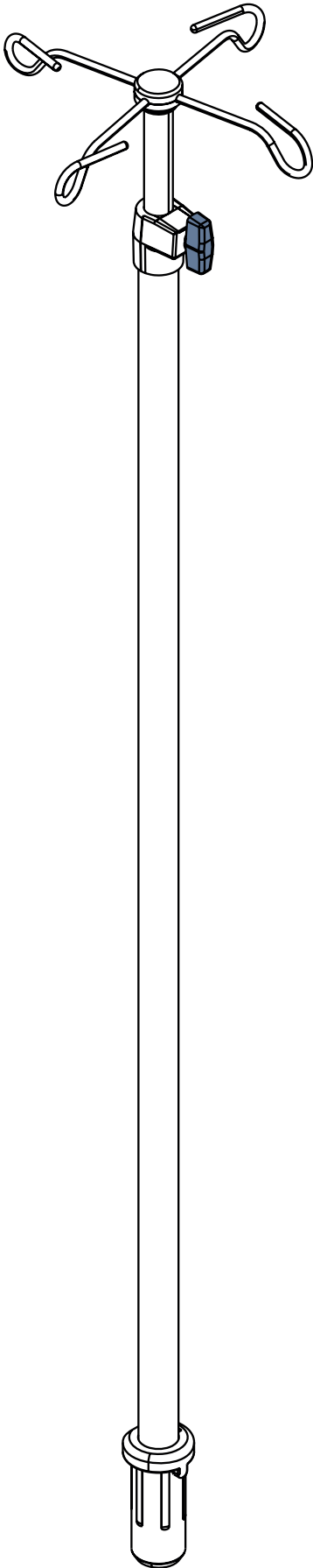
Afb. Infuuspaal met houder voor canules (4PKV26107200)



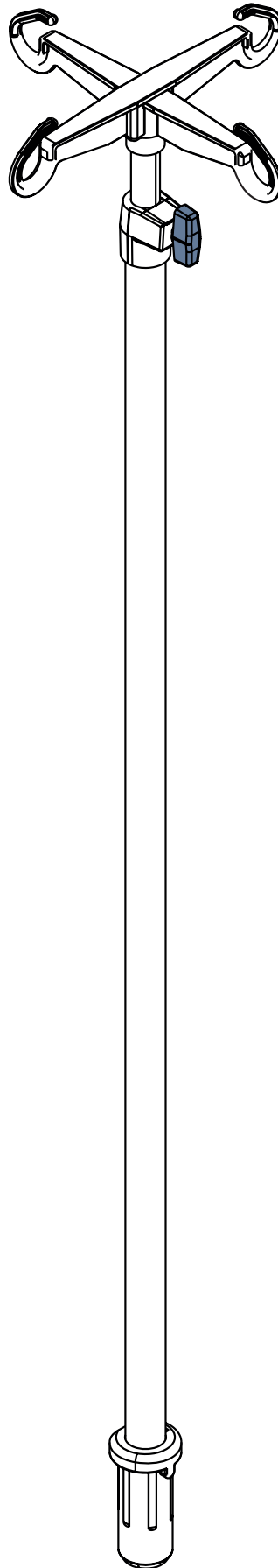
Afb. Infuuspaal in de bus aan het hoofdeinde van het ligvlak



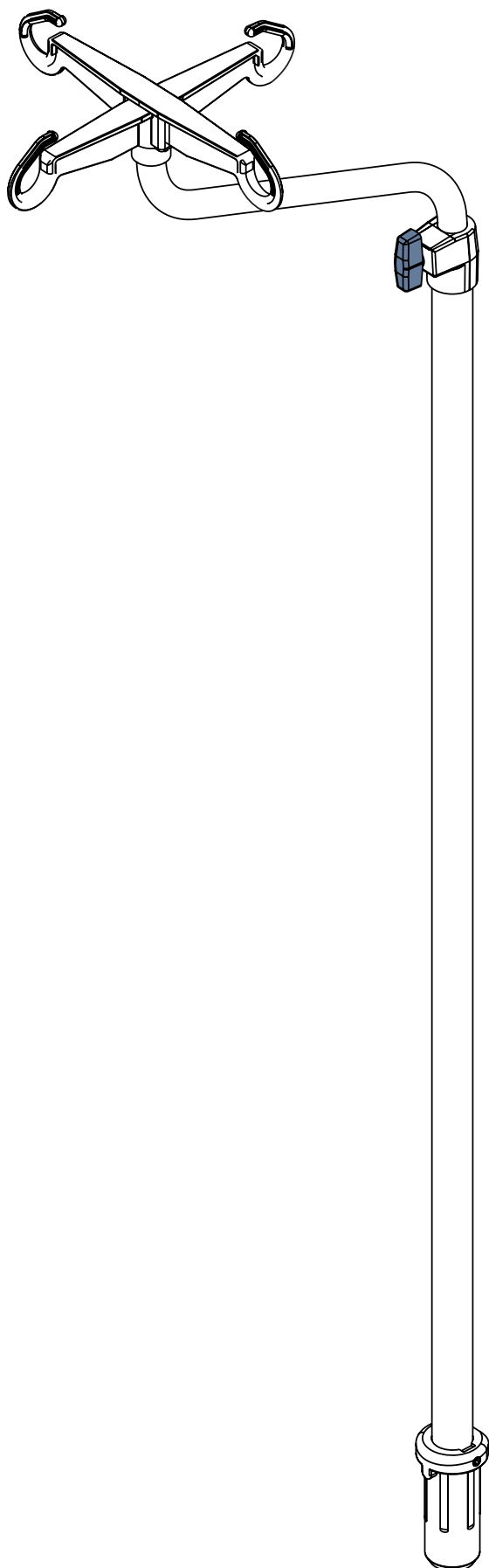
Afb. S-vormige infuuspaal in de bus aan het hoofdeinde van het ligvlak



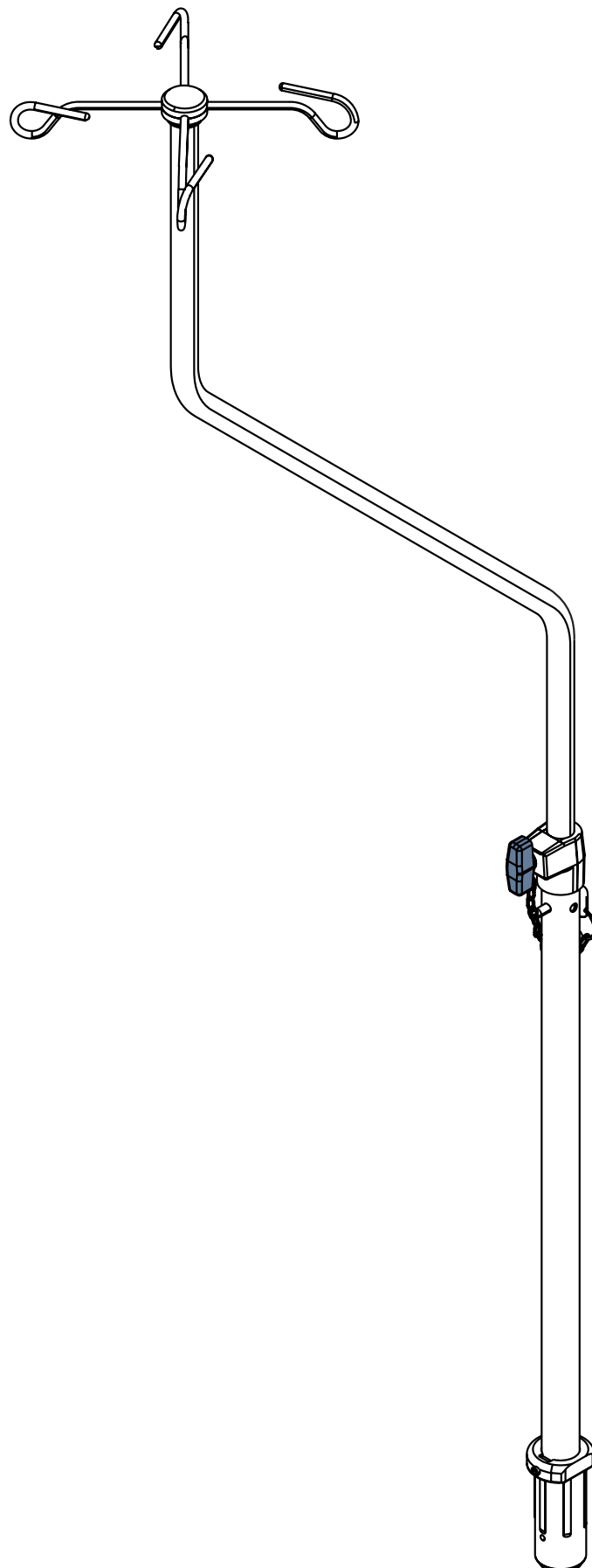
*Afb. Reinigbare telescopische infuus-
paal 4PV33449300L*



*Afb. Reinigbare telescopische infuus-
paal 4PV30862900L-A*



Afb. Reinigbare S-vormige telescopische infuuspaal
4PV33466000L



Afb. Reinigbare S-vormige telescopische infuuspaal 4PV50-
0742-0000

4.8 Monitorblad



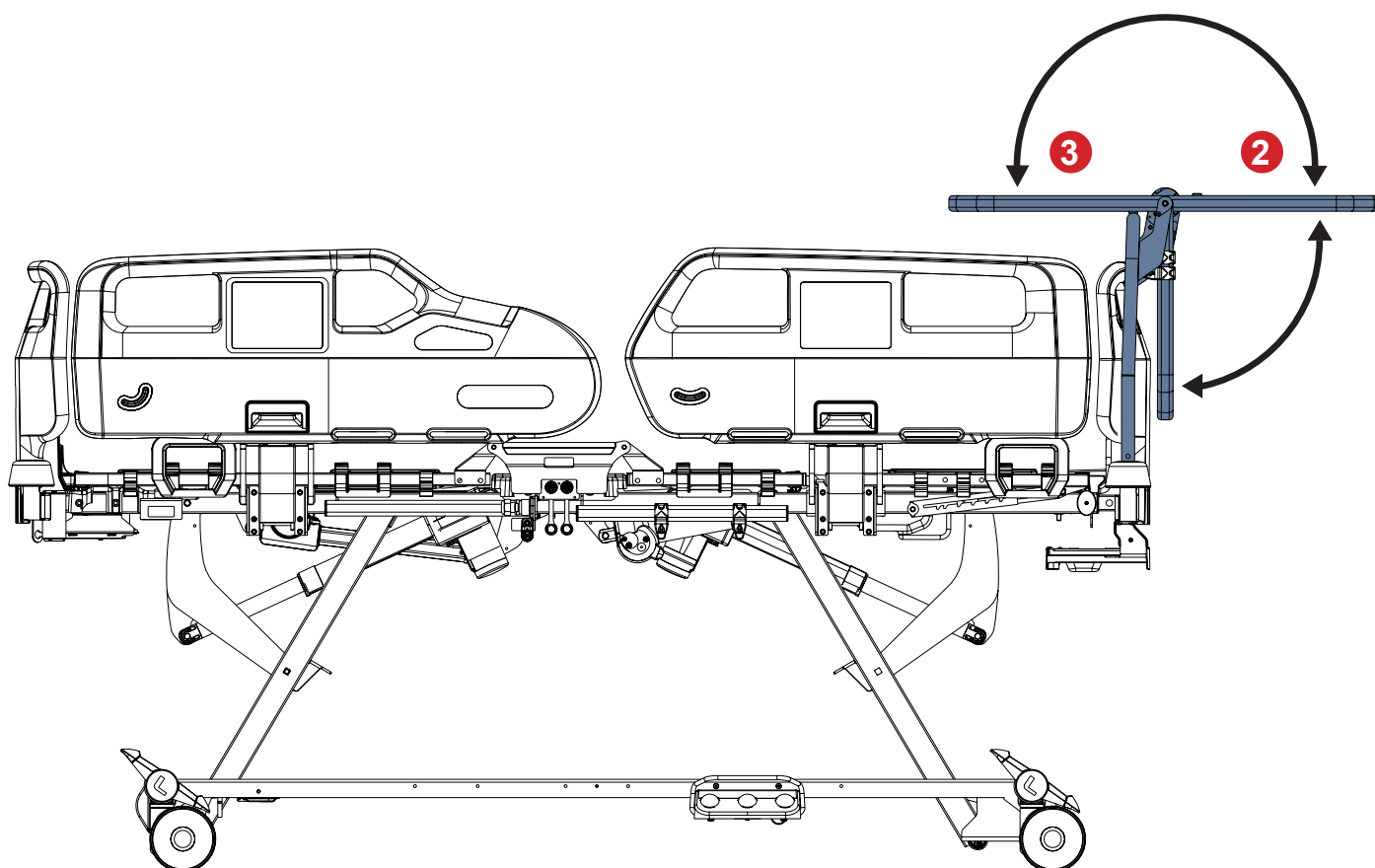
WAARSCHUWING!

Risico op letsel door verkeerd gebruik!

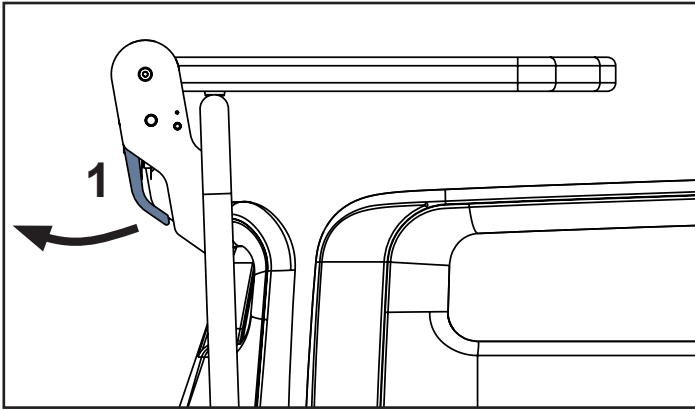
- De monitor moet vóór gebruik met riemen aan het monitorblad worden bevestigd!
- Vermijd een botsing met het monitorblad wanneer u de onderbeensteun optilt!
- Het is verboden om het monitorblad in de bedhoekbumpers aan het hoofdeinde van het bed te installeren!

Het monitorblad is bedoeld voor het dragen van een monitor wanneer het monitorblad binnen het bed is geklapt (3). Het monitorblad mag alleen aan het voeteneinde van het bed in de hoekbumpers van het bed worden geplaatst. Wanneer het monitorblad buiten het bed (2) is geklapt, dient het om te schrijven. Het monitorblad is voorzien van riemen om een monitor op het monitorblad te bevestigen. Het monitorblad is alleen compatibel met bedden die zijn uitgerust met hoekbumpers met accessoirebussen.

De maximale belasting van het monitorblad in de stand voor het dragen van een monitor (3) en voor het schrijven (2) is 15 kg.

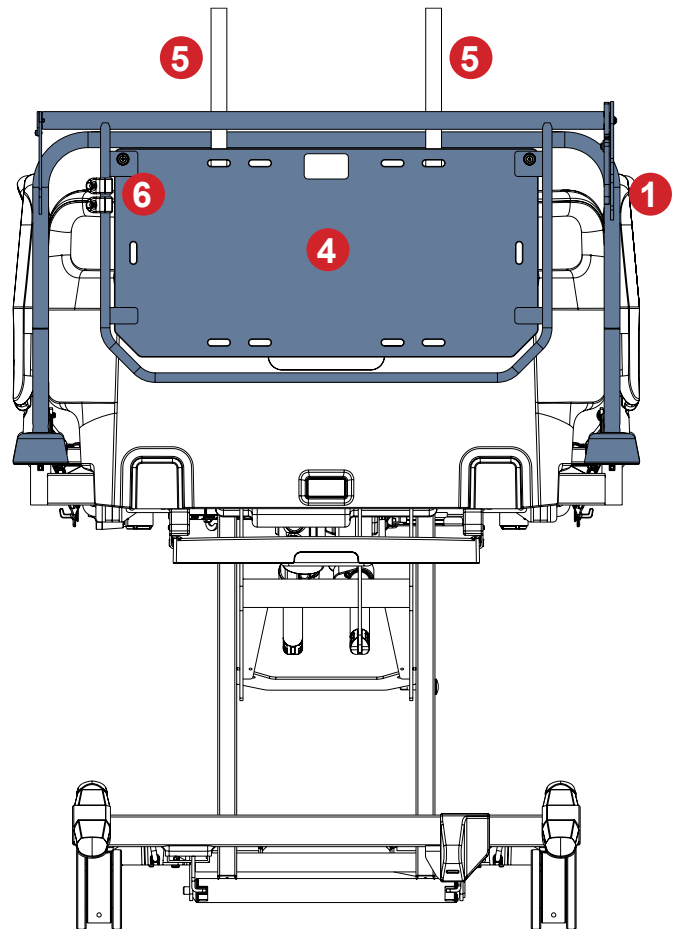


Afb. Monitorblad op de hoekbumpers aan het voeteneinde van het bed



Afb. Hantering van de bedieningshendel van het monitorblad (1)

- 1. Bedieningshendel monitorblad
- 4. Bord met monitorblad
- 5. Riemen voor bevestiging van een monitor
- 6. Haken voor accessoires



Afb. Beschrijving van het monitorblad

Om de stand van het bord te veranderen:

- Trek aan de bedieningshendel (1).
- Wijzig de stand van het monitorblad.
- Laat de bedieningshendel (1) los om de stand van het monitorblad te vergrendelen.
- Beweeg het blad op en neer om te controleren of het vastzit.

HAKEN VOOR ACCESSOIRES

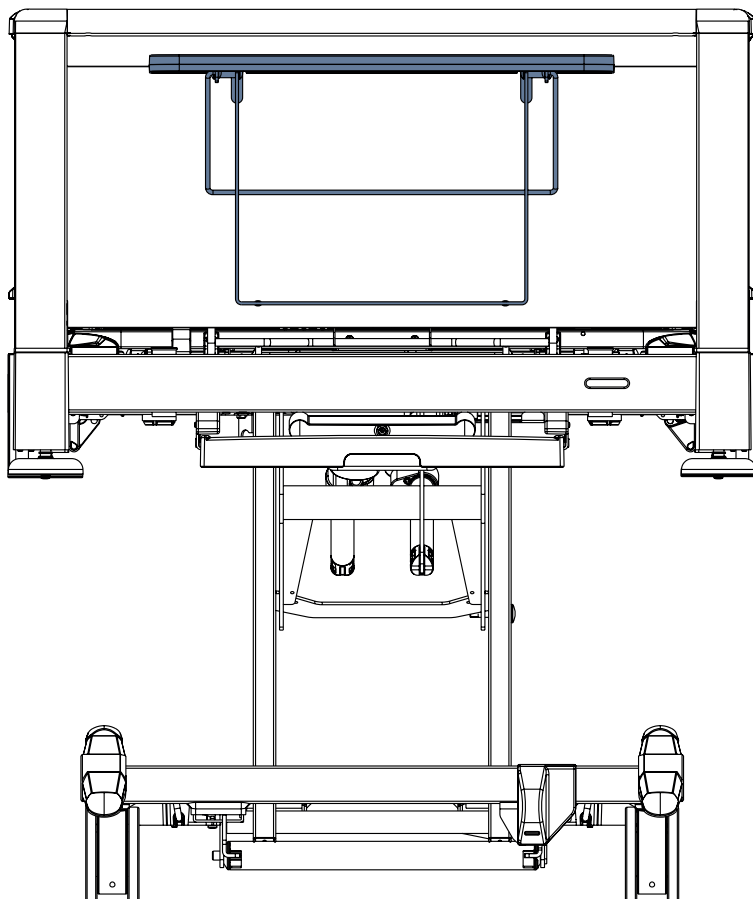
De positie van de haken aan het frame van het monitorblad kan worden gewijzigd in een handigere positie. Respecteer de maximale belasting van het monitorblad wanneer u dingen aan de haken hangt! De maximale belasting van de kunststof haak is 2 kg.

4.9 Schrijftafel

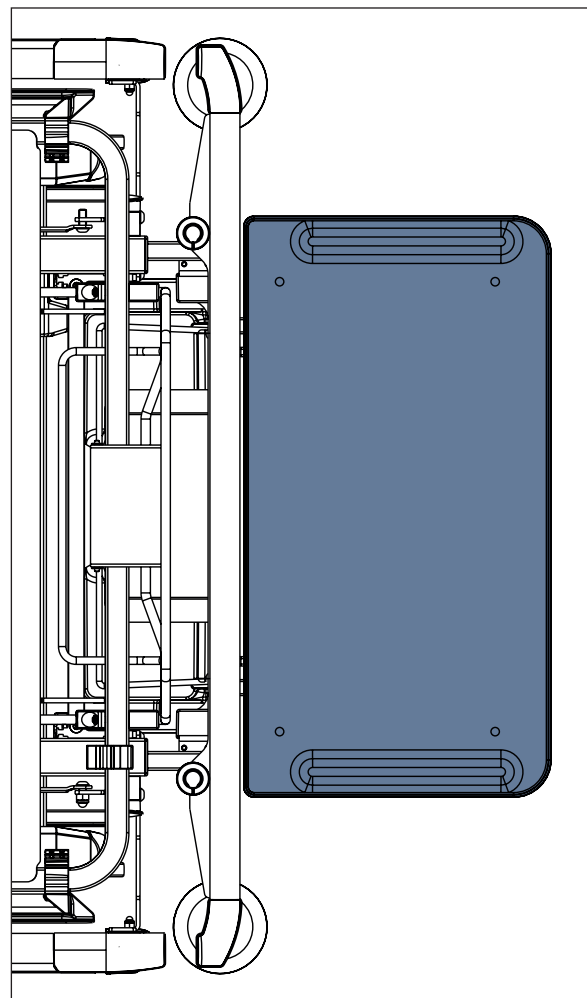
De schrijftafel is bedoeld voor het verplegend personeel om op te schrijven.

Hij is uitsluitend bedoeld voor plaatsing op de bovenrand van het HPL gedeelte van het HPL hoofdbord of het HPL voetbord.

Maximale belasting van de schrijftafel is 10 kg.



Afb. Schrijftafel aan het HPL voetbord



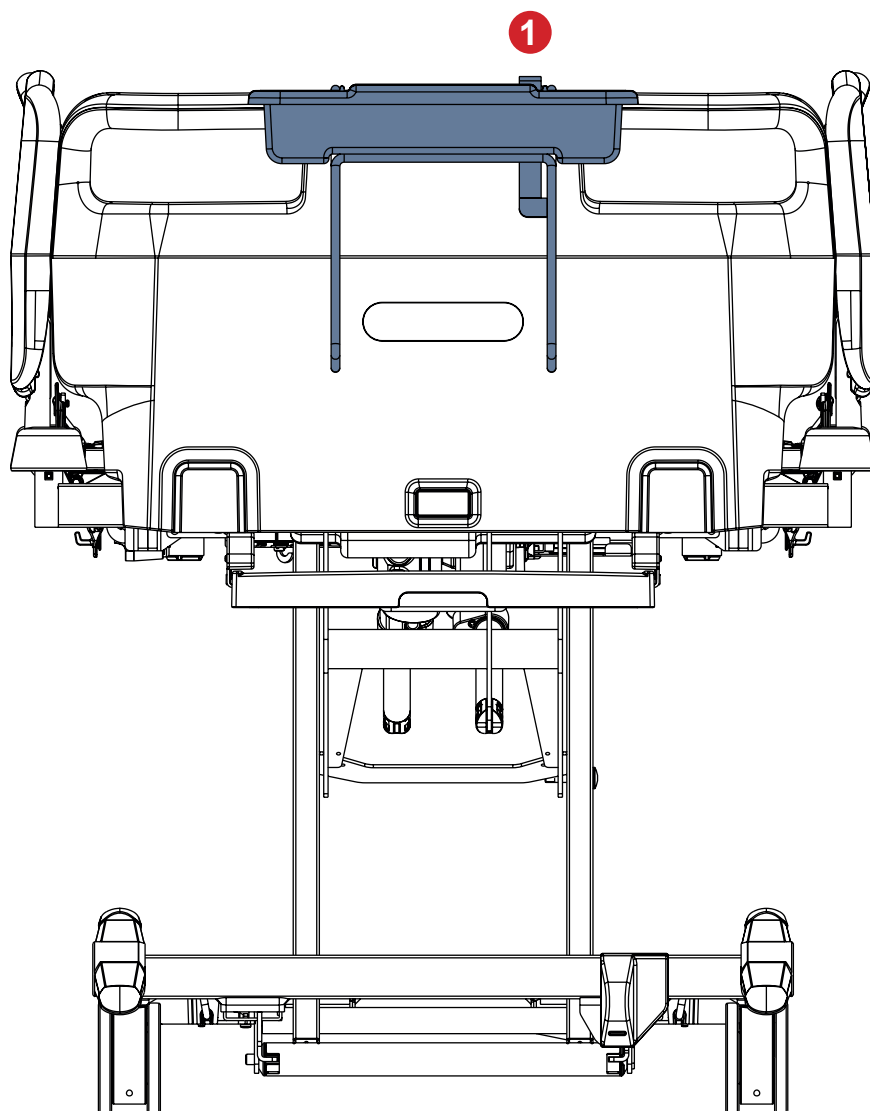
Afb. Bord met schrijftafel

4.10 Handige plank

De handige plank is bedoeld voor beddengoed of lakens.

Hij is bedoeld om op het kunststof hoofdbord of het kunststof voetbord te worden geplaatst.

De maximale belasting van de handige plank bedraagt 10 kg.



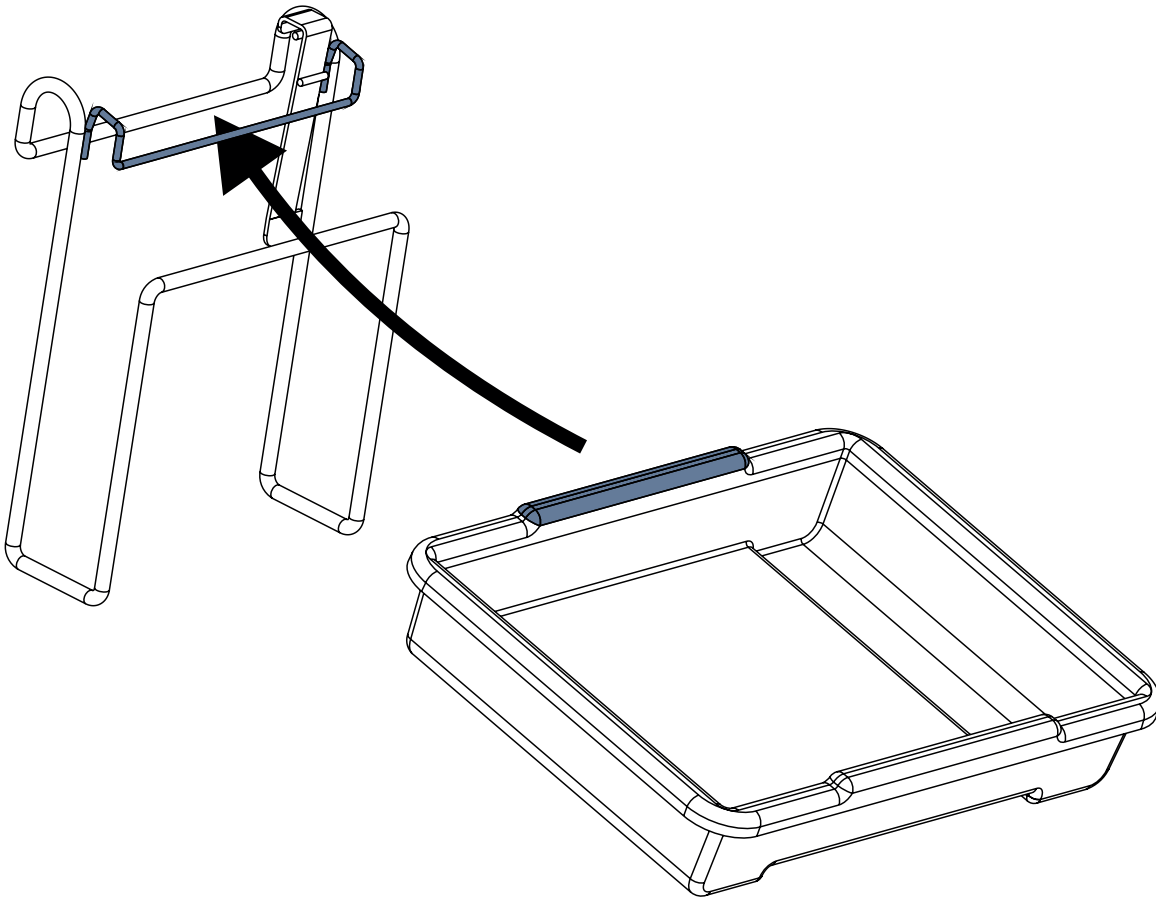
Afb. Handige plank op het voetbord

Om een handige plank op het kunststof hoofdbord of voetbord te plaatsen:

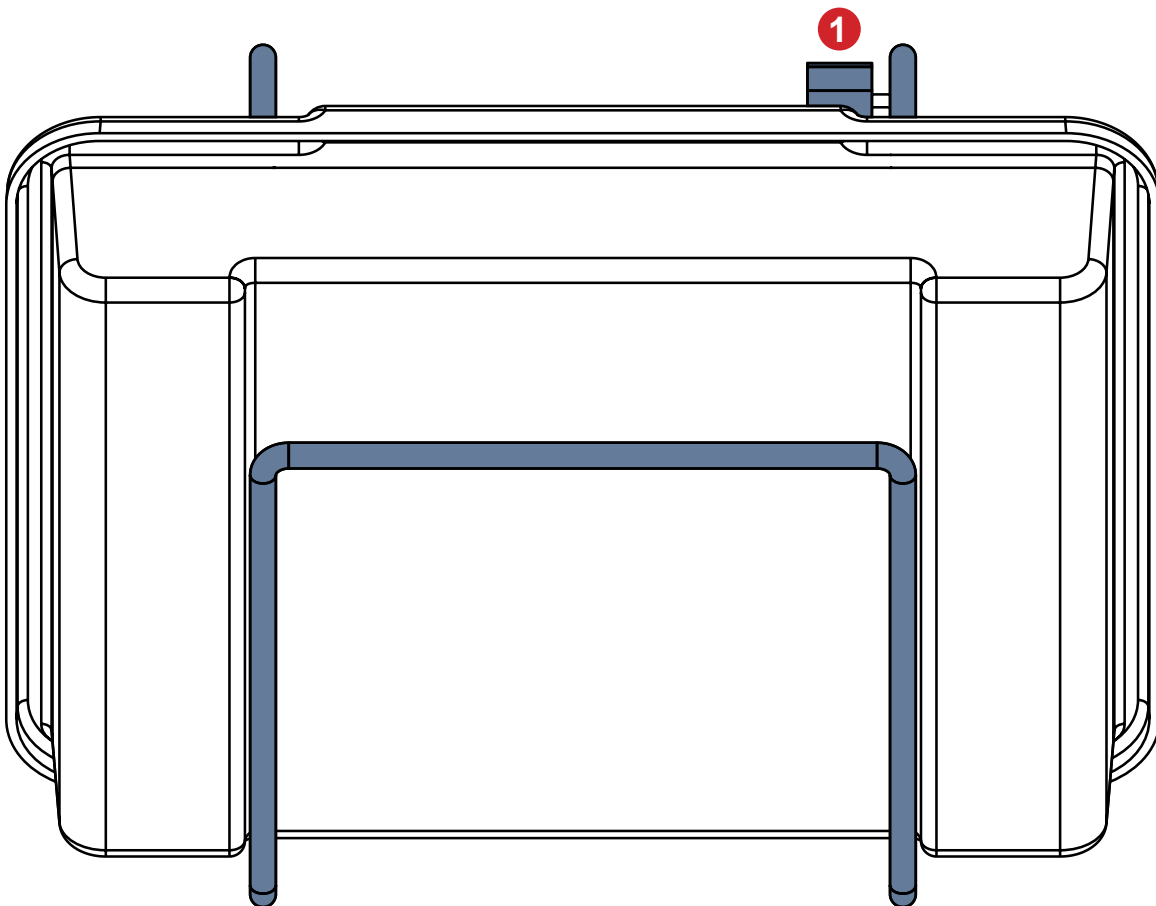
- ▶ Plaats de draadconstructie op het hoofdbord of het voetbord.
- ▶ Steek de bovenste rand van de kunststof bak onder de bovenste houder van de draadconstructie zoals op de afbeelding hierboven.
- ▶ Laat de kunststof bak zakken om hem aan de draadconstructie te hangen.

De kunststof bak in de niet-werkende positie kantelen:

- ▶ Druk op de ontgrendelingshendel (1) en kantel de kunststof bak in de draadconstructie.



Afb. Plaatsing van kunststof bak aan draadconstructie van de handige plank



Afb. Kunststof bak in de niet-werkende positie (1 – ontgrendelingshendel van de kunststof bak)

4.11 Zuurstoffleshouder



WAARSCHUWING!

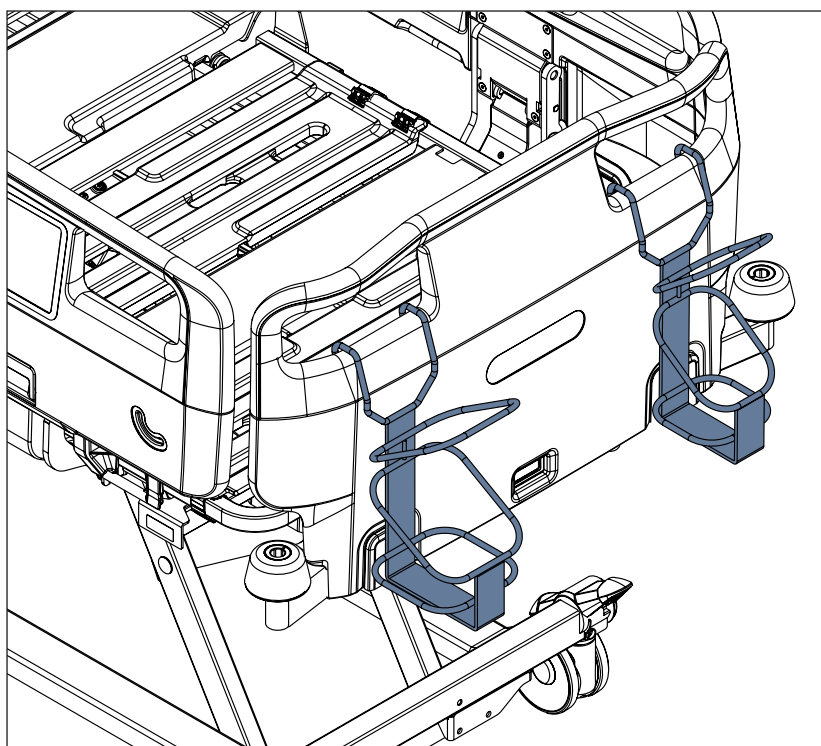
Gevaar voor letsel met de zuurstoffleshouder door verkeerd gebruik of door onvoorzichtig rijden!

- Zorg ervoor dat het kunststof hoofdbord correct in het bed is geplaatst voordat u de zuurstoffleshouder aan het kunststof hoofdbord plaatst.
- Zorg ervoor dat de zuurstoffleshouder op de juiste plaats aan het kunststof hoofdbord is aangebracht.
- De positie van de zuurstoffleshouder (met of zonder zuurstoffles) moet vóór het transport worden gecontroleerd om de transportstand te waarborgen.
- Let op personen of voorwerpen in de buurt wanneer u het bed met zuurstoffleshouder bestuurt of hanteert.
- Zeker elke zuurstoffles met een rubberen riem in de horizontale zuurstoffleshouder, tegen vallen of onbedoelde beweging. Gebruik de horizontale zuurstoffleshouder niet zonder rubberen bevestigingsband!
- Zorg ervoor dat het ventiel van de zuurstoffles niet wordt beschadigd door onzorgvuldige of onjuiste hantering of plaatsing.

Zuurstoffleshouders zijn bedoeld om zuurstofflessen met een gewicht tot 15 kg en een volume van 5 liter in te hangen en te vervoeren.

Identificatienummer zuurstoffleshouder	Afmetingen compatibele zuurstofflessen (lengte x diameter)
4MAR250141	Max: 80 cm x 12 cm Min: 33 cm x 10 cm (E-type)
4MAR250140	Max: 80 cm x 14 cm Min: 32 cm x 12 cm
4MAS0001653	Max: 52 cm x 14 cm Min: 29 cm x 9 cm
4MAR2010PC003	Max: 52 cm x 14 cm Min: 29 cm x 9 cm

4.11.1 Verticale zuurstoffleshouder



Om de verticale zuurstoffleshouder op het bed te plaatsen:

- Hang de verticale zuurstoffleshouder aan een venster in het kunststof hoofdbord.

Afb. Twee verticale zuurstoffleshouders aan het kunststof hoofdbord

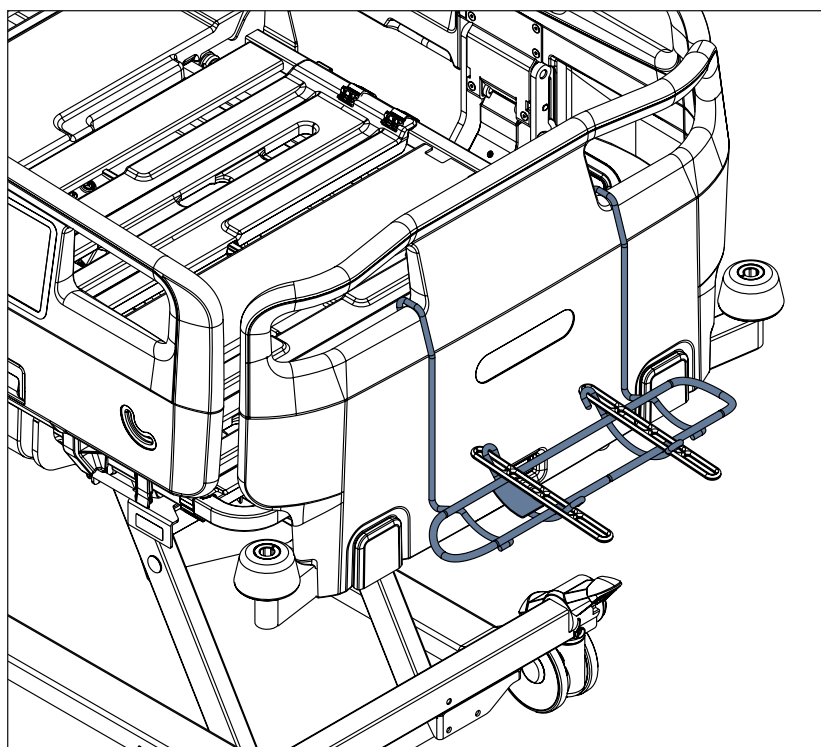
4.11.2 Horizontale zuurstoffleshouder voor kunststof hoofdbord

Om de horizontale zuurstoffleshouder op het bed te plaatsen:

- ▶ Hang de horizontale zuurstoffleshouder aan beide vensters in het kunststof hoofdbord.

Om een compatibele zuurstoffles veilig in de horizontale zuurstoffleshouder te plaatsen:

- ▶ Zeker de zuurstoffles met een rubberen riem, tegen vallen uit de horizontale zuurstoffleshouder of onbedoelde beweging in de horizontale zuurstoffleshouder.
- ▶ Zorg ervoor dat de horizontale zuurstoffleshouder en de compatibele zuurstoffles correct zijn gemonteerd.



Afb. Horizontale zuurstoffleshouder aan het kunststof hoofdbord

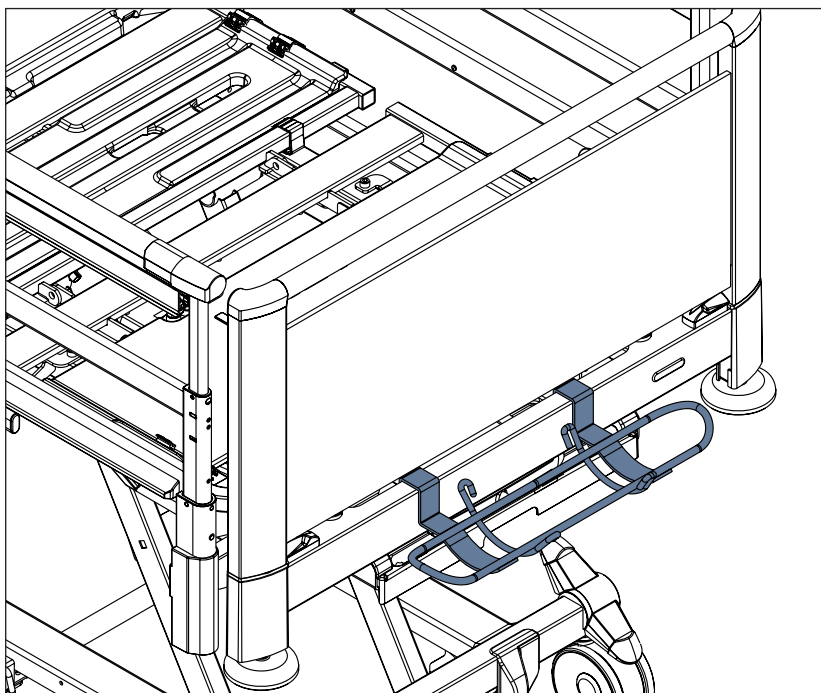
4.11.3 Horizontale zuurstoffleshouder voor HPL hoofdbord

Om de horizontale zuurstoffleshouder op het bed te plaatsen:

- ▶ Hang de horizontale zuurstoffleshouder aan de dwarsstang onder het HPL hoofdbord.

Om een compatibele zuurstoffles veilig in de horizontale zuurstoffleshouder te plaatsen:

- ▶ Zeker de zuurstoffles met een rubberen riem, tegen vallen uit de horizontale zuurstoffleshouder of onbedoelde beweging in de horizontale zuurstoffleshouder.
- ▶ Zorg ervoor dat de horizontale zuurstoffleshouder en de compatibele zuurstoffles correct zijn gemonteerd.



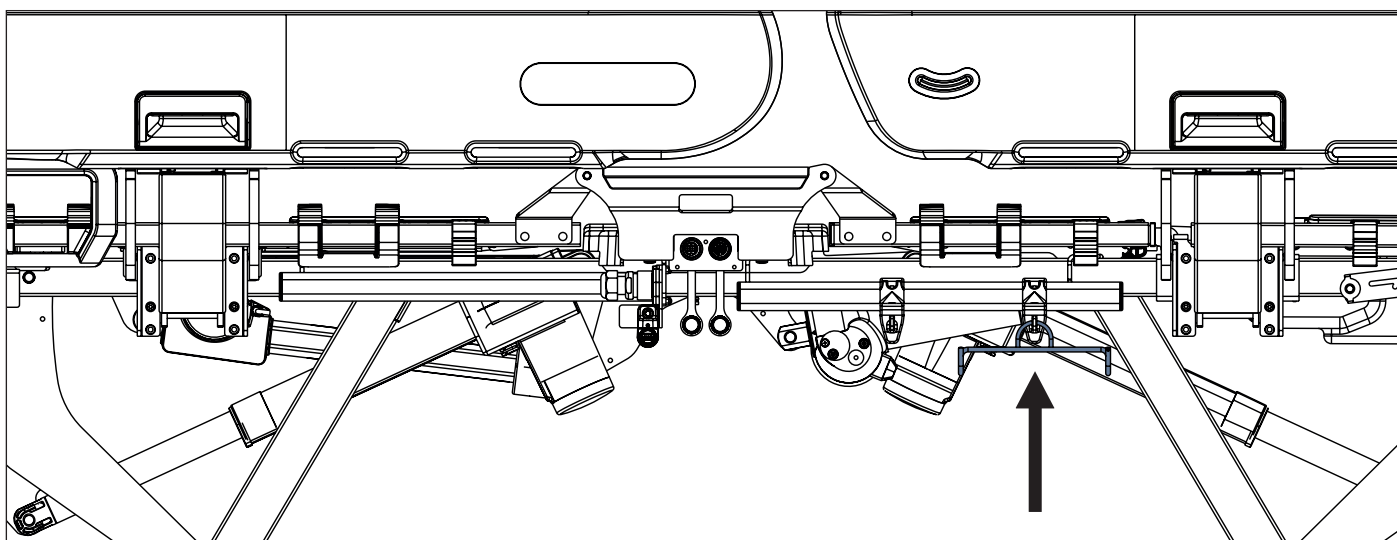
Afb. Horizontale zuurstoffleshouder onder het HPL voetbord

4.12 Urinezakhouder

De urinezakhouder is bedoeld om urinezakken in te hangen.

De urinezakhouder is bedoeld om op de accessoirerail richting het midden van het bed te worden geplaatst.

De maximale belasting van de urinezakhouder is 5 kg.



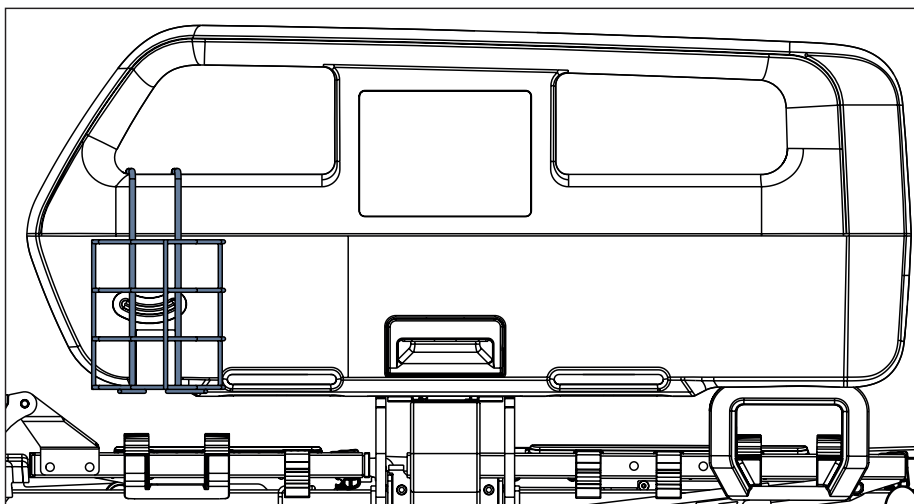
Afb. Urinezakhouder aan de haak van de accessoirerail

4.13 Urinefleshouder

De urinefleshouder is bedoeld om compatibele urineflessen in te hangen.

4.13.1 Urinefleshouder voor kunststof bedhekken

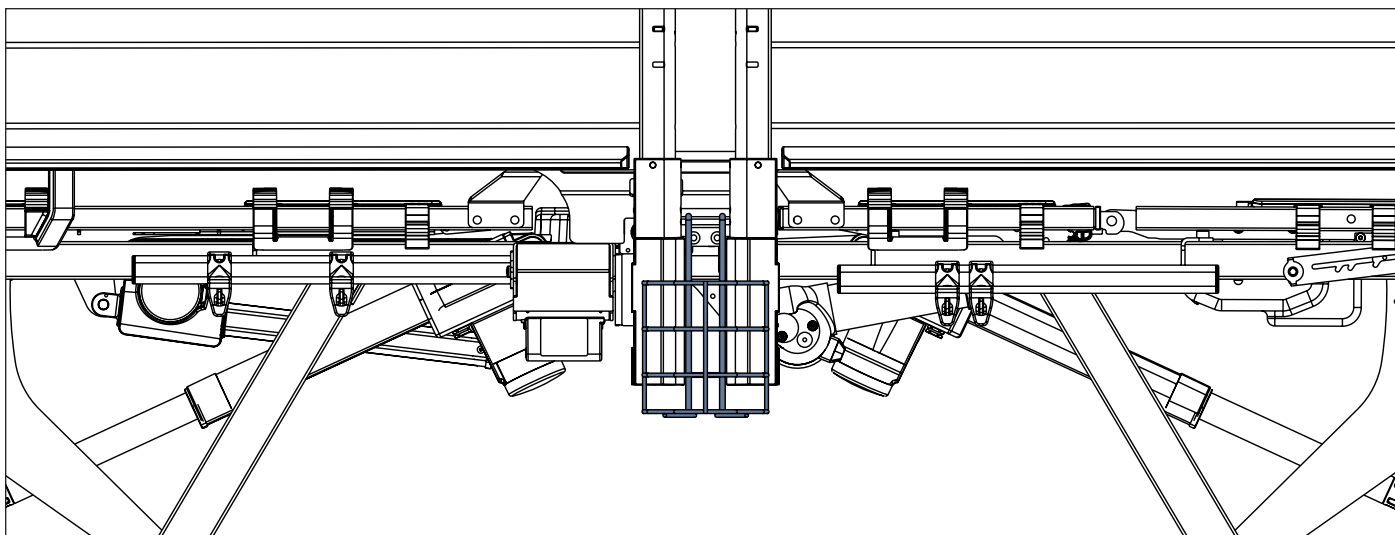
De urinefleshouder voor kunststof bedhekken is bedoeld voor plaatsing aan de accessoirerail of aan het kunststof bedhek voetzijde.



Afb. Urinefleshouder aan het rechtervenster in het kunststof bedhek voetzijde

4.13.2 Urinefleshouder voor telescopische bedhekken

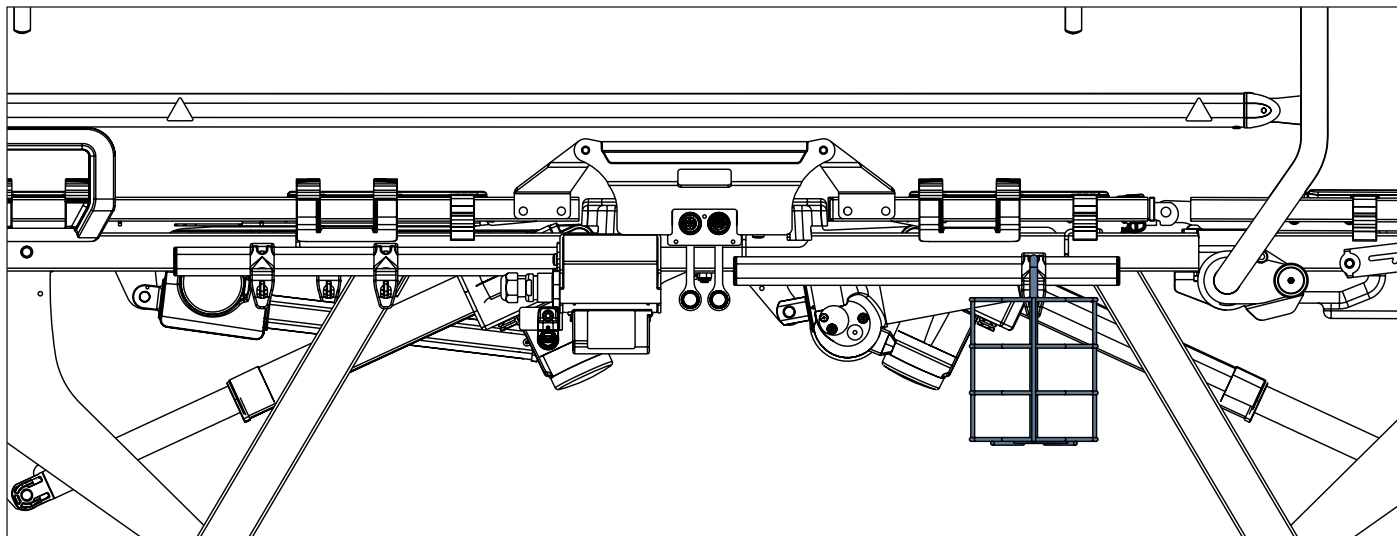
De urinefleshouder voor telescopische bedhekken is bedoeld om op te hangen aan de houder tussen de telescopische bedhekken.



Afb. Urinefleshouder tussen de telescopische bedhekken

4.13.3 Urinefleshouder voor neerklapbare bedhekken

De urinefleshouder voor neerklapbare bedhekken is bedoeld voor plaatsing aan de accessoirail.



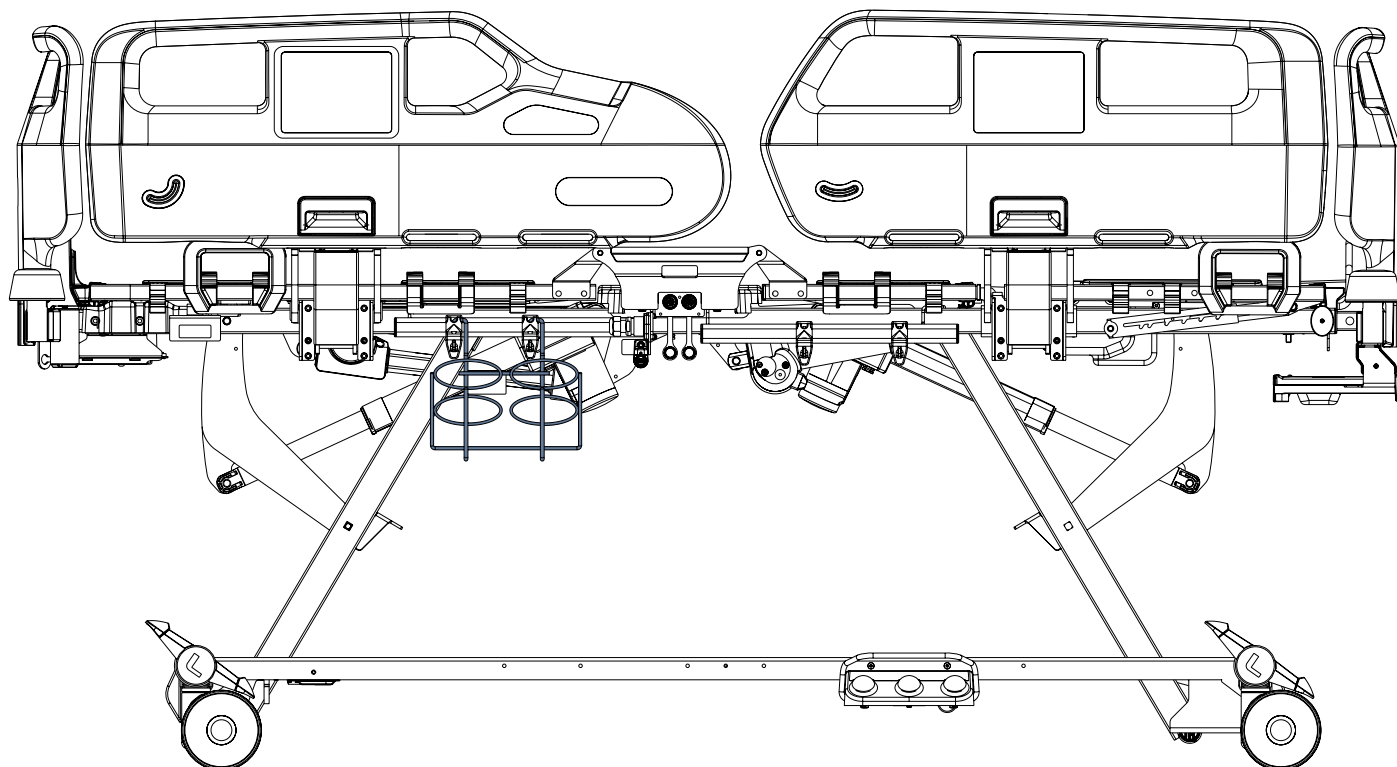
Afb. Urinefleshouder aan de haak van de accessoirail

4.14 Redon-fleshouder

De redon-fleshouder is bedoeld om redon-flessen in te plaatsen.

De redon-fleshouder in configuratie met kunststof bedhekken is uitsluitend bedoeld om aan de accessoirail onder de rugsteun te worden geplaatst.

De redon-fleshouder in configuratie met neerklapbare bedhekken is bedoeld voor plaatsing aan een accessoirail.



Afb. Redon-fleshouder aan de accessoirail onder de rugsteun van het bed met kunststof bedhekken

4.15 Krukkenhouders

De krukkenhouder is uitsluitend bedoeld om één paar krukken in te plaatsen.

De krukkenhouder **1102070000000** is uitsluitend bedoeld voor plaatsing aan het kunststof voetbord of het kunststof hoofdbord.

De krukkenhouder **11021100A0000** is uitsluitend bedoeld voor plaatsing aan het HPL voetbord of het HPL hoofdbord.

De maximale diameter van een compatibele krukbus onder de krukhandgreep is 3 cm. De minimale diameter van een compatibele krukbus onder de krukhandgreep is 2 cm. De maximale gelijkmatige belasting van de krukhouder is 3 kg.

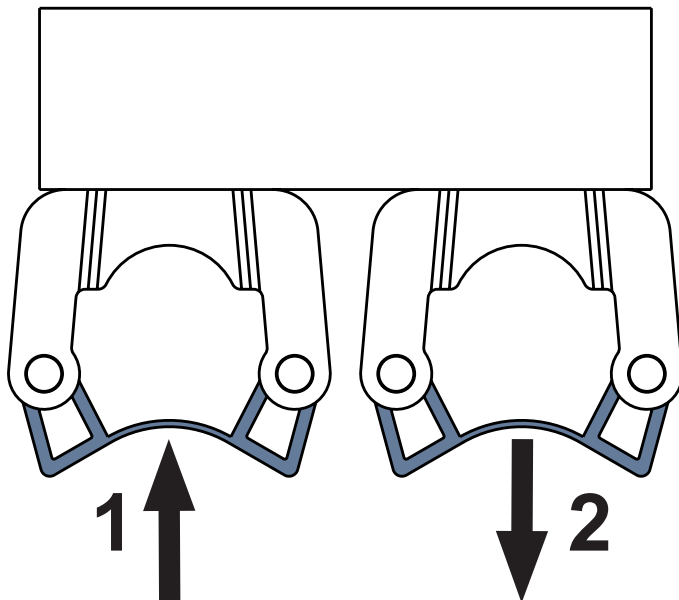
Een compatibele kruk in de krukkenhouder plaatsen:

- Steek een compatibele krukbus onder de krukhandgreep in de krukkenhouder (1).

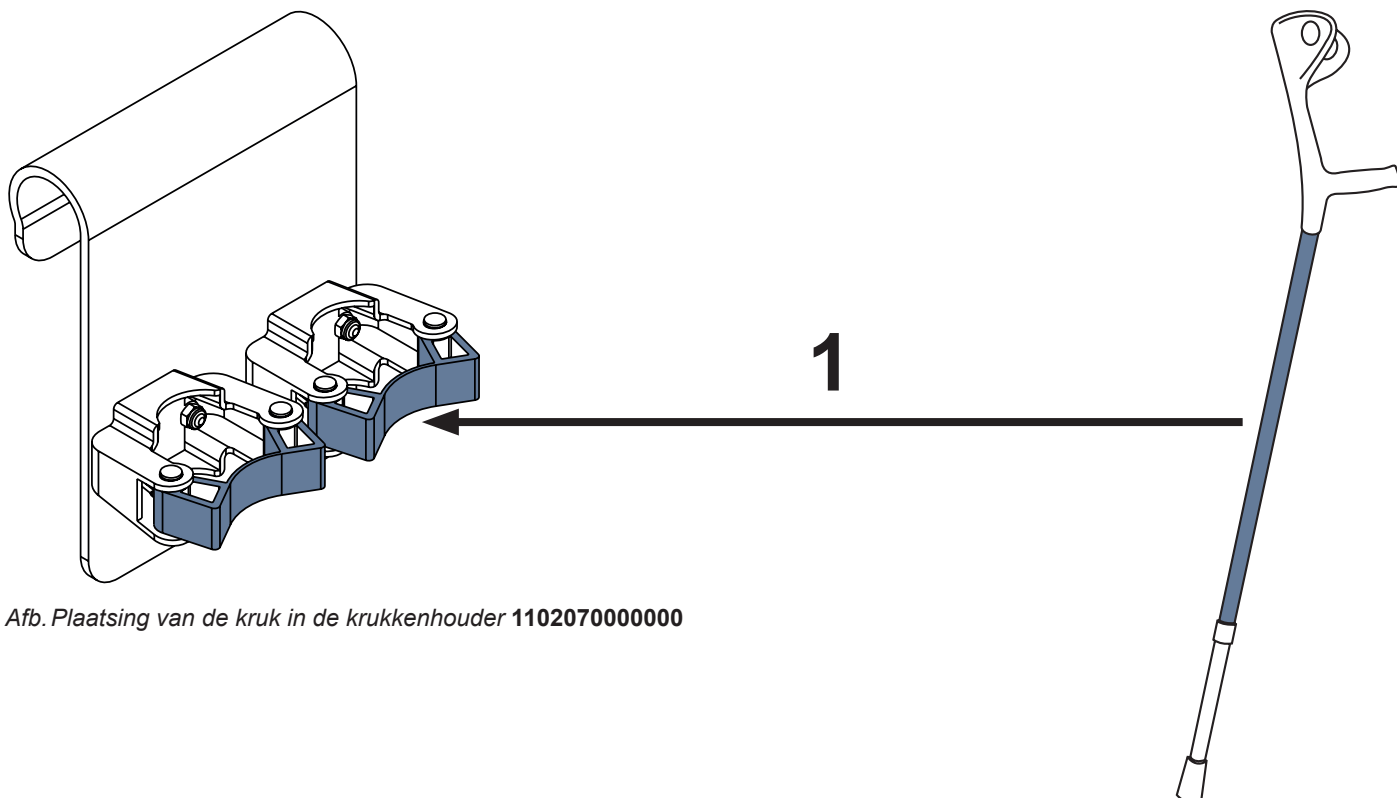
Een compatibele kruk uit de krukkenhouder verwijderen:

- Neem de kruk uit de krukkenhouder door deze naar u toe te bewegen (2).

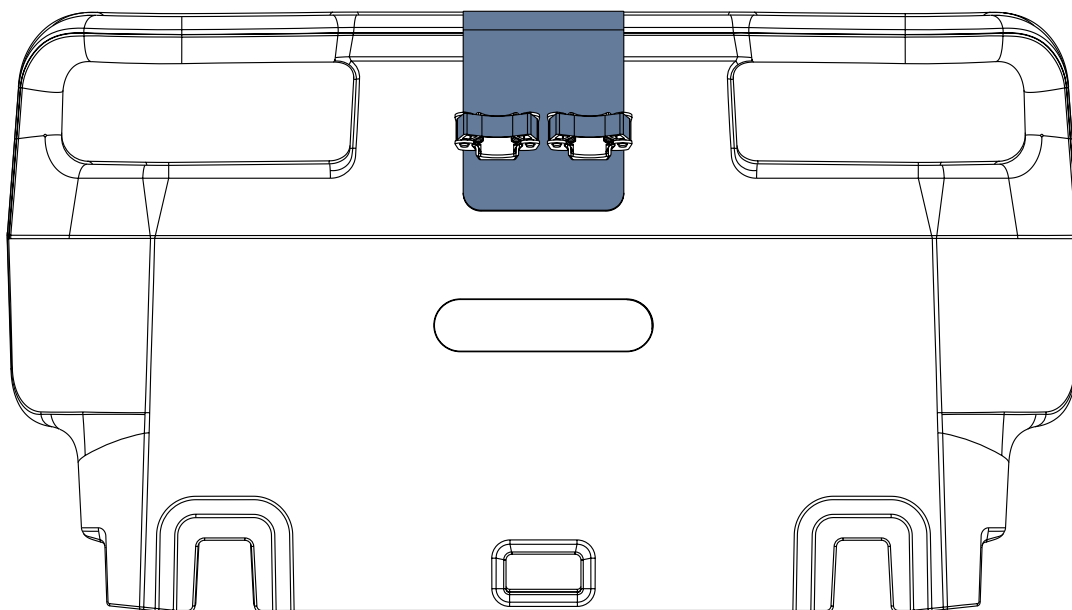
4.15.1 Krukkenhouder voor kunststof voetbord



Afb. Krukkenhouder 1102070000000

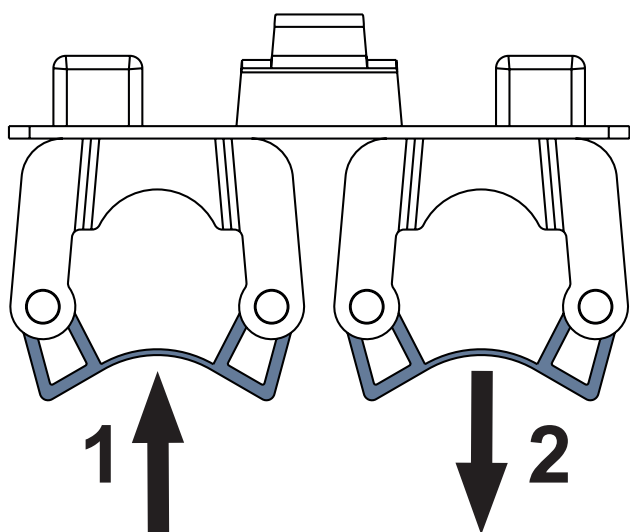


Afb. Plaatsing van de kruk in de krukkenhouder **1102070000000**

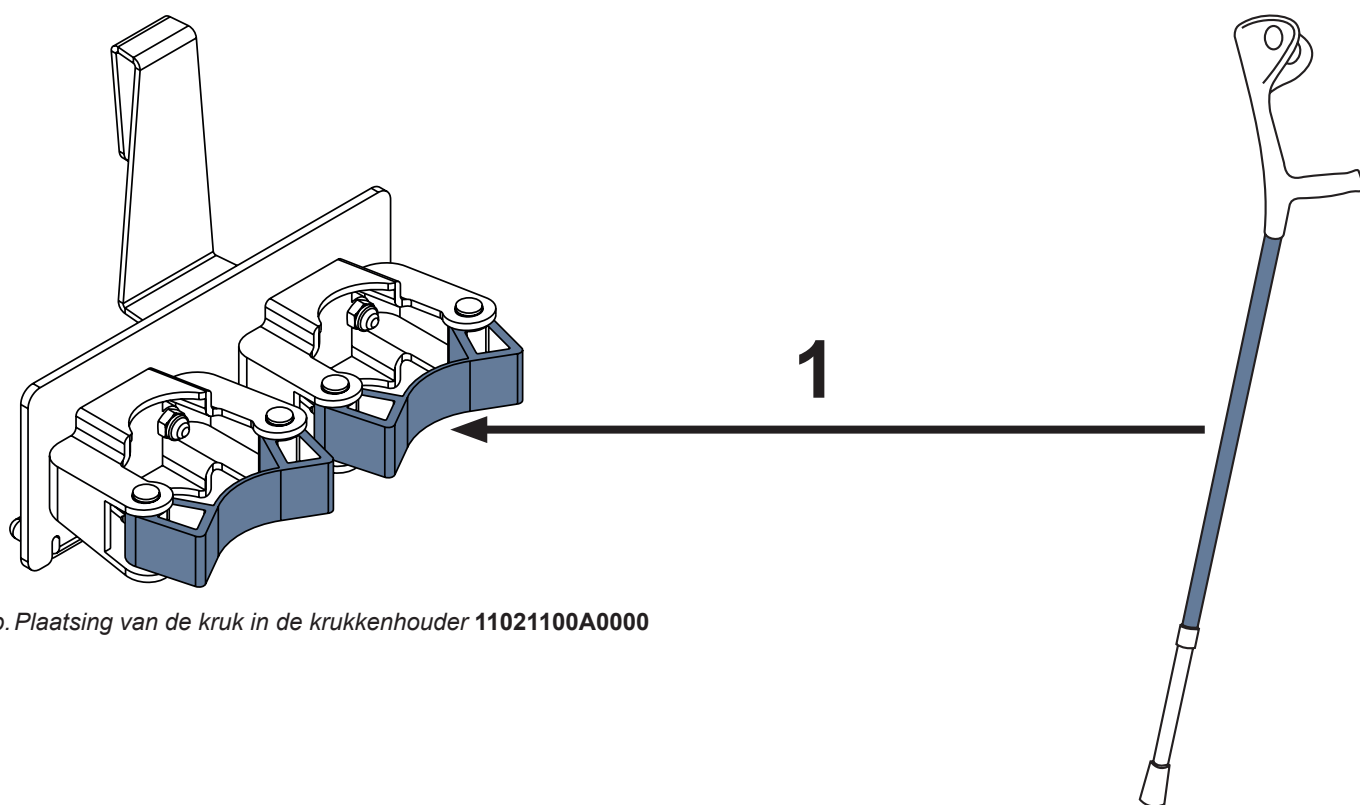


Afb. Krukkenhouder **1102070000000** aan het kunststof voetbord

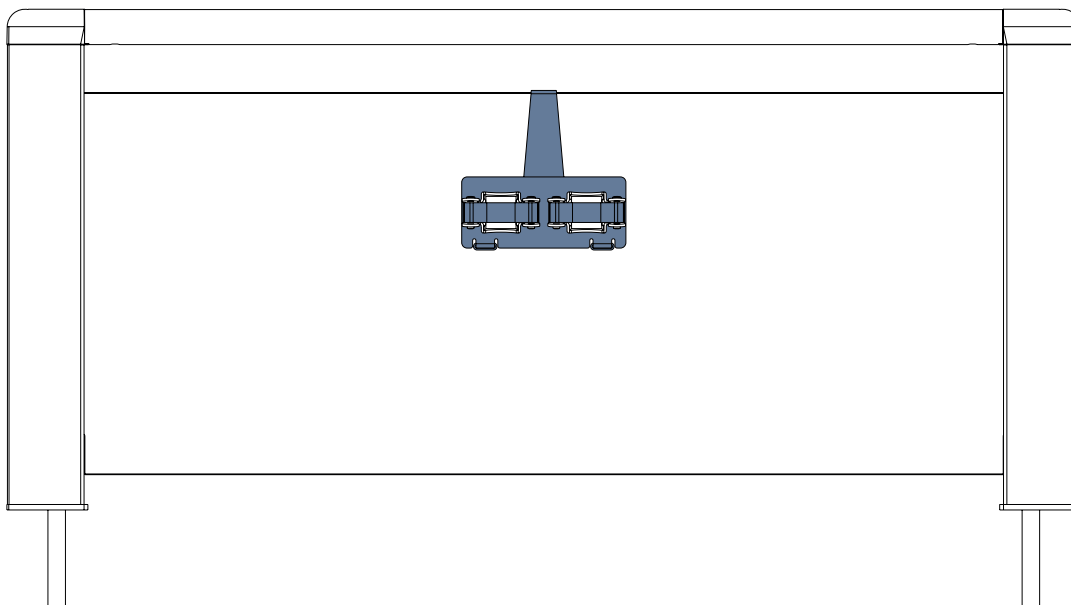
4.15.2 Krukkenhouder voor HPL voetbord



Afb. Krukkenhouder 11021100A0000



Afb. Plaatsing van de kruk in de krukkenhouder 11021100A0000



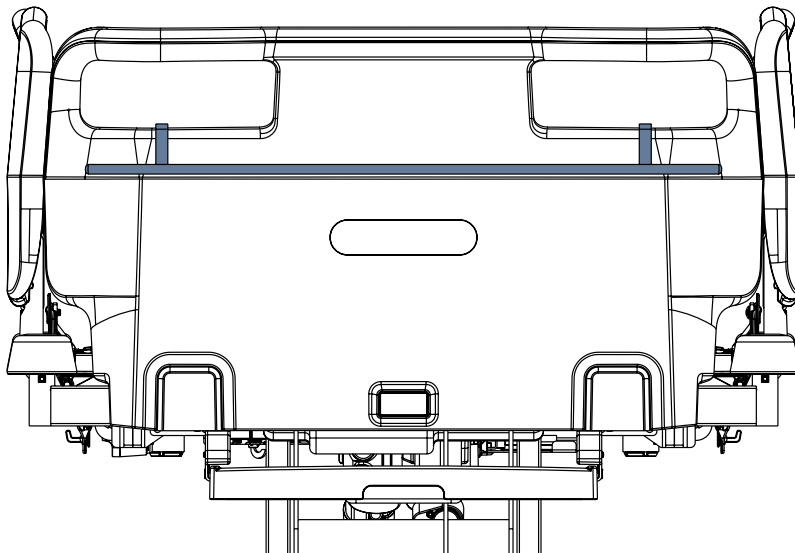
*Afb. Krukkenhouder **11020700A0000** aan het HPL voetbord*

4.16 Handdoekhouder

De handdoekhouder is bedoeld voor het opbergen van handdoeken of beddengoed.

4.16.1 Handdoekhouder voor kunststof voetbord

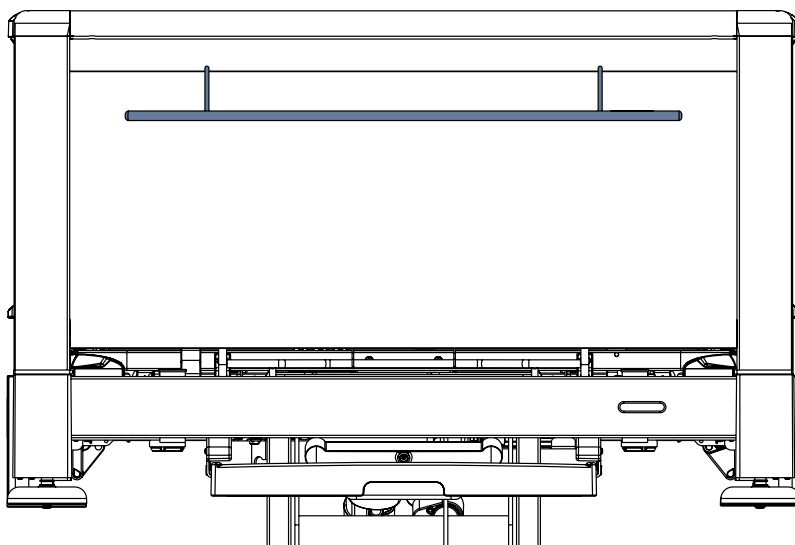
De handdoekhouder voor het kunststof voetbord is bedoeld om aan beide vensters in het kunststof voetbord of kunststof hoofdbord te worden opgehangen.



Afb. Handdoekhouder aan het kunststof voetbord

4.16.2 Handdoekhouder voor HPL voetbord

De handdoekhouder voor het HPL voetbord is bedoeld om aan de bovenrand van het HPL deel van het HPL voetbord of HPL hoofdbord te worden opgehangen.



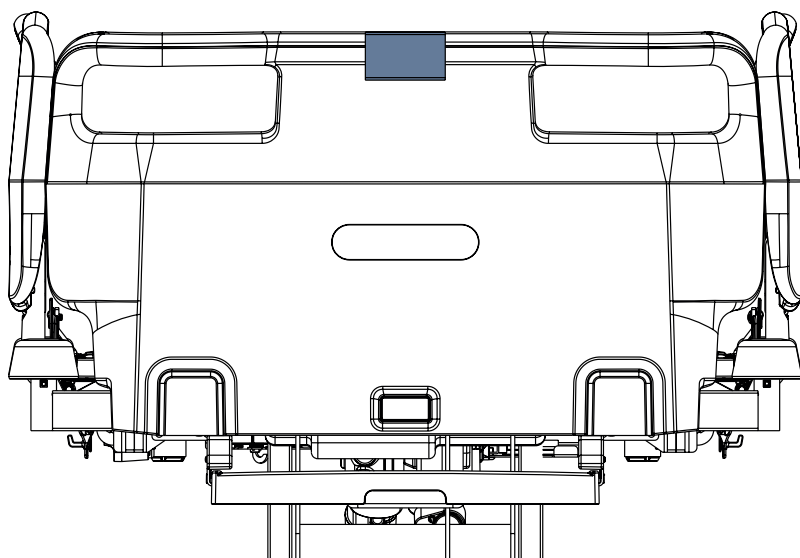
Afb. Handdoekhouder aan het HPL voetbord

4.17 Naamhouder

De naamhouder is bedoeld om een kaart met de naam van de patiënt in te bewaren.

4.17.1 Naamhouder voor kunststof voetbord

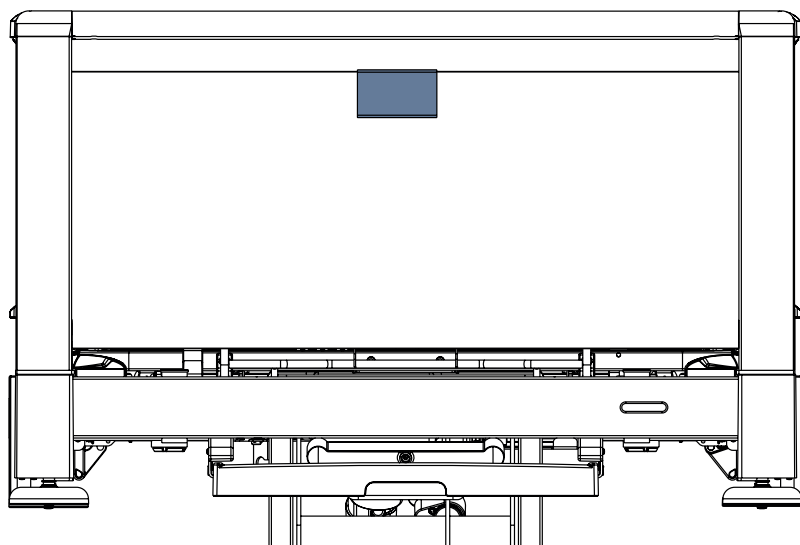
De naamhouder voor het kunststof voetbord is bedoeld om aan de bovenrand van het kunststof voetbord of het kunststof hoofdbord te worden geplaatst.



Afb. Naamhouder aan het kunststof voetbord

4.17.2 Naamhouder voor HPL voetbord

De naamhouder voor het HPL voetbord is bedoeld om aan de bovenrand van het HPL deel van het HPL voetbord of HPL hoofdbord te worden geplaatst.



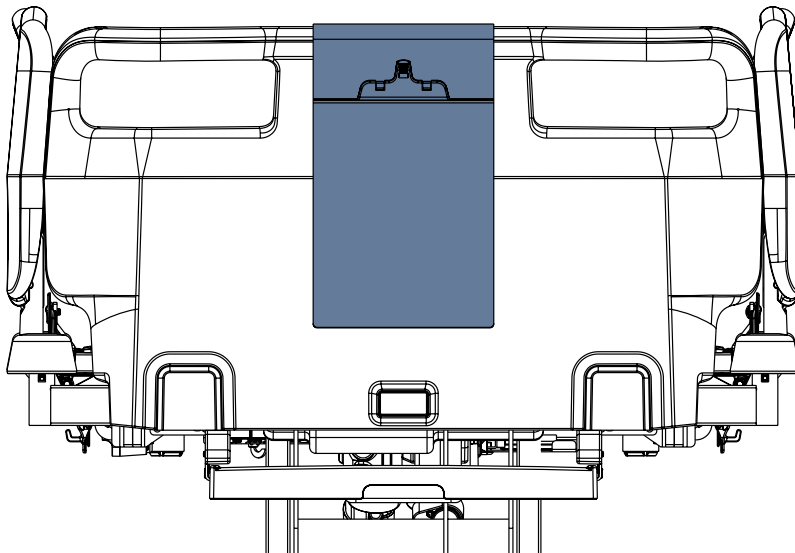
Afb. Naamhouder aan het HPL voetbord

4.18 Dossierhouder

De dossierhouder is bedoeld om een dossier in te plaatsen, dat de ontwikkeling van de gezondheidstoestand van de patiënt registreert.

4.18.1 Dossierhouder voor kunststof voetbord

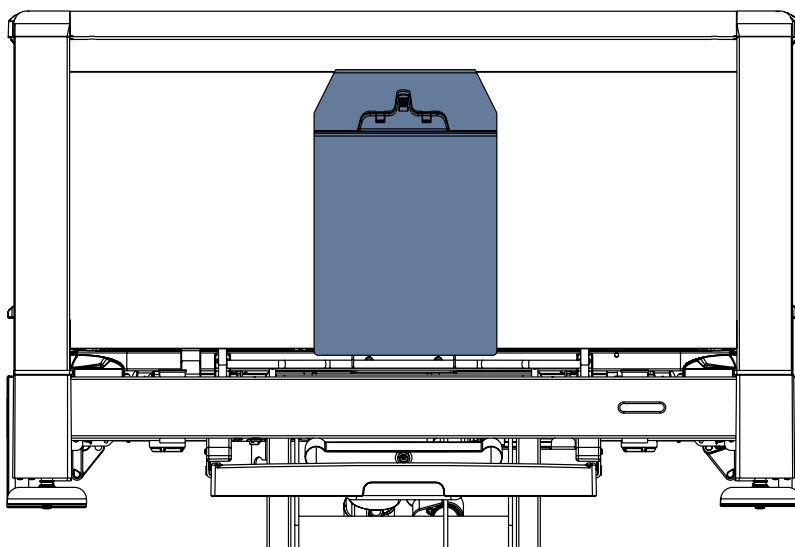
De dossierhouder voor het kunststof voetbord is bedoeld voor plaatsing aan de bovenrand van het kunststof voetbord of kunststof hoofdbord.



Afb. Dossierhouder aan het kunststof voetbord

4.18.2 Dossierhouder voor HPL voetbord

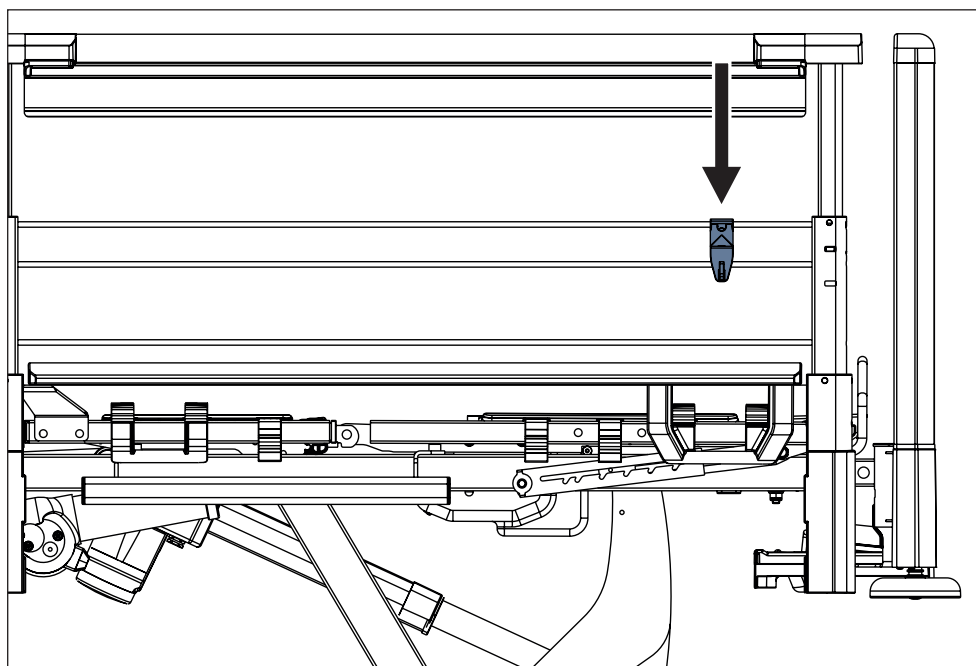
De dossierhouder voor het HPL voetbord is bedoeld om aan de bovenrand van het HPL deel van het HPL voetbord of HPL hoofdbord te worden geplaatst.



Afb. Dossierhouder aan het HPL voetbord

4.19 Haak voor kleine accessoires

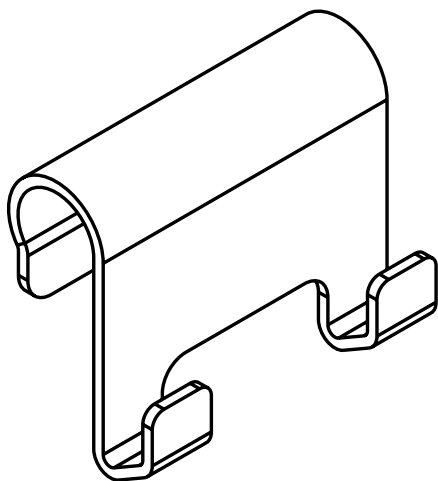
De haak voor kleine accessoires is bedoeld om aan de bovenrand van het HPL deel van het HPL voetbord of het HPL hoofdbord of aan de telescopische bedhekken of op de DIN-rail te worden geplaatst als de telescopische bedhekken daarmee zijn uitgerust.



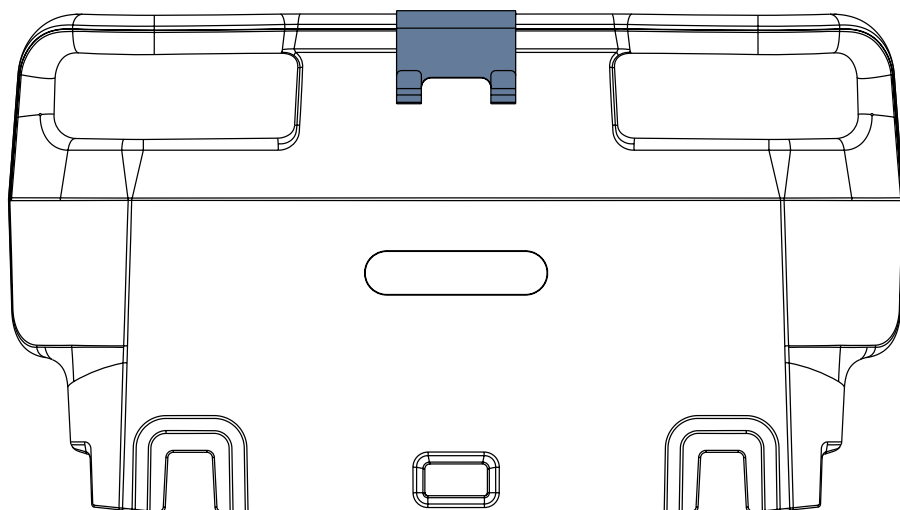
Afb. Haak voor kleine accessoires aan het telescopisch bedhek voetzijde

4.20 Houder voor kleine accessoires met twee haken

De houder voor kleine accessoires met twee haken is bedoeld voor plaatsing aan de bovenrand van het kunststof voetbord met één veiligheidsslot of op het kunststof hoofdbord met één veiligheidsslot. Deze houder is bedoeld voor een kaartje met de naam van de patiënt en voor spullen van de patiënt, zoals een handtas.



Afb. Houder voor kleine accessoires met twee haken



Afb. Houder voor kleine accessoires met twee haken aan het kunststof voetbord met een veiligheidsslot

4.21 Verlengstuk voor telescopische bedhekken



WAARSCHUWING!

Risico op letsel door onjuiste installatie!

- Controleer vóór gebruik of de verlengstukken voor telescopische bedhekken correct zijn geïnstalleerd!
- Zorg ervoor dat de vergrendelingsmechanismen van de verlengstukken voor telescopische bedhekken vóór gebruik correct aan de buitenkant van de telescopische bedhekken zijn vergrendeld!

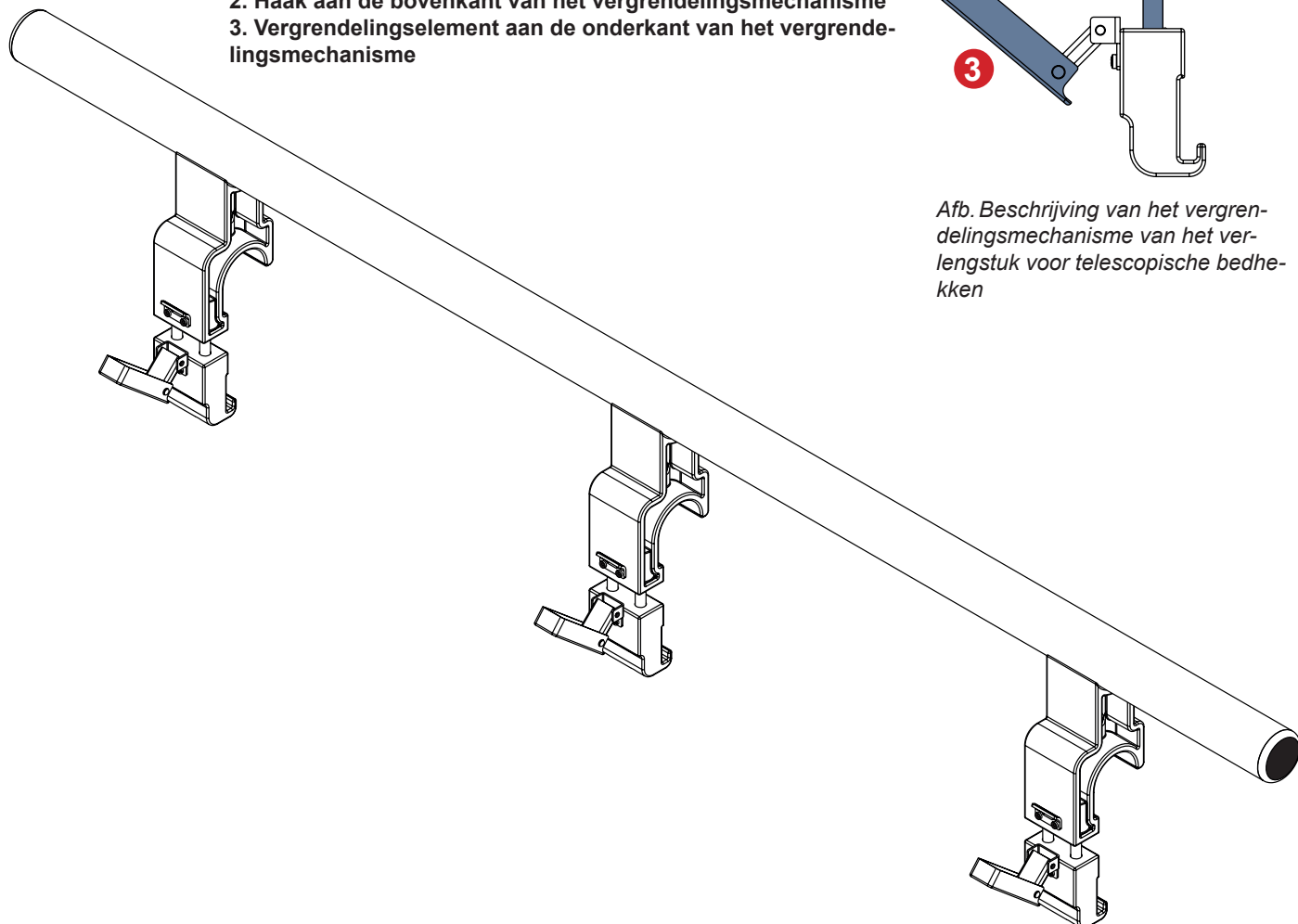
Het verlengstuk voor telescopische bedhekken is uitsluitend bedoeld om aan de telescopische bedhekken te worden geplaatst.

Het verlengstuk voor telescopische bedhekken kan worden gebruikt met de compatibele matrassen met een maximale matrashoogte van 28 cm.

Het verlengstuk voor de telescopische bedhekken op het geselecteerde telescopische bedhek vergrendelen:

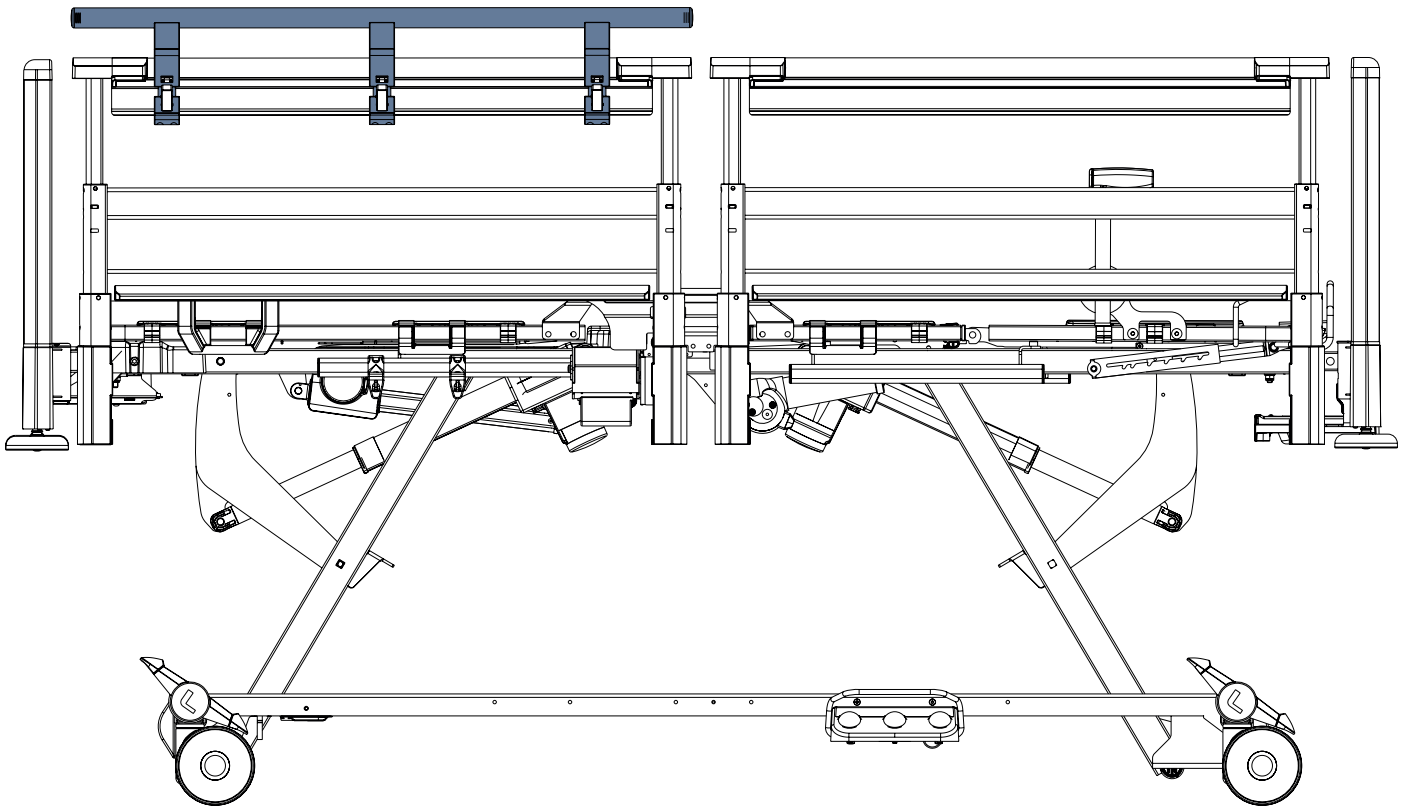
- Zorg ervoor dat de 3 vergrendelingsmechanismen niet vergrendeld zijn.
- Monteer het verlengstuk voor telescopische bedhekken op de bovenste stang van het geselecteerde telescopische bedhek.
- Begin met het middelste vergrendelingsmechanisme. Pak het vergrendelingselement en haak het vast aan de haak aan de bovenkant van het vergrendelingsmechanisme.
- Duw het onderste deel van het vergrendelingselement naar beneden om het verlengstuk op het telescopische bedhek te vergrendelen.
- Herhaal deze procedure voor de 2 resterende vergrendelingsmechanismen.
- Zorg ervoor dat het verlengstuk voor de telescopische bedhekken goed vergrendeld is.

1. Plaats voor de bovenste stang van het telescopische bedhek
2. Haak aan de bovenkant van het vergrendelingsmechanisme
3. Vergrendelingselement aan de onderkant van het vergrendelingsmechanisme



Afb. Beschrijving van het vergrendelingsmechanisme van het verlengstuk voor telescopische bedhekken

Afb. Verlengstuk voor telescopische bedhekken



Afb. Verlengstuk voor telescopische bedhekken in de juiste positie op de stang van het bedhek (positie met vergrendelingsmechanismen aan de buitenkant van het telescopische bedhek)

4.22 Verlengstuk voor neerklapbare bedhekken



WAARSCHUWING!

Risico op letsel door onjuiste installatie!

- ▶ Controleer vóór gebruik of het verlengstuk voor neerklapbare bedhekken correct is geïnstalleerd! De rozetmoeren dienen vanuit het bed naar buiten te wijzen.



WAARSCHUWING!

Risico op letsel of botsing door verkeerd gebruik!

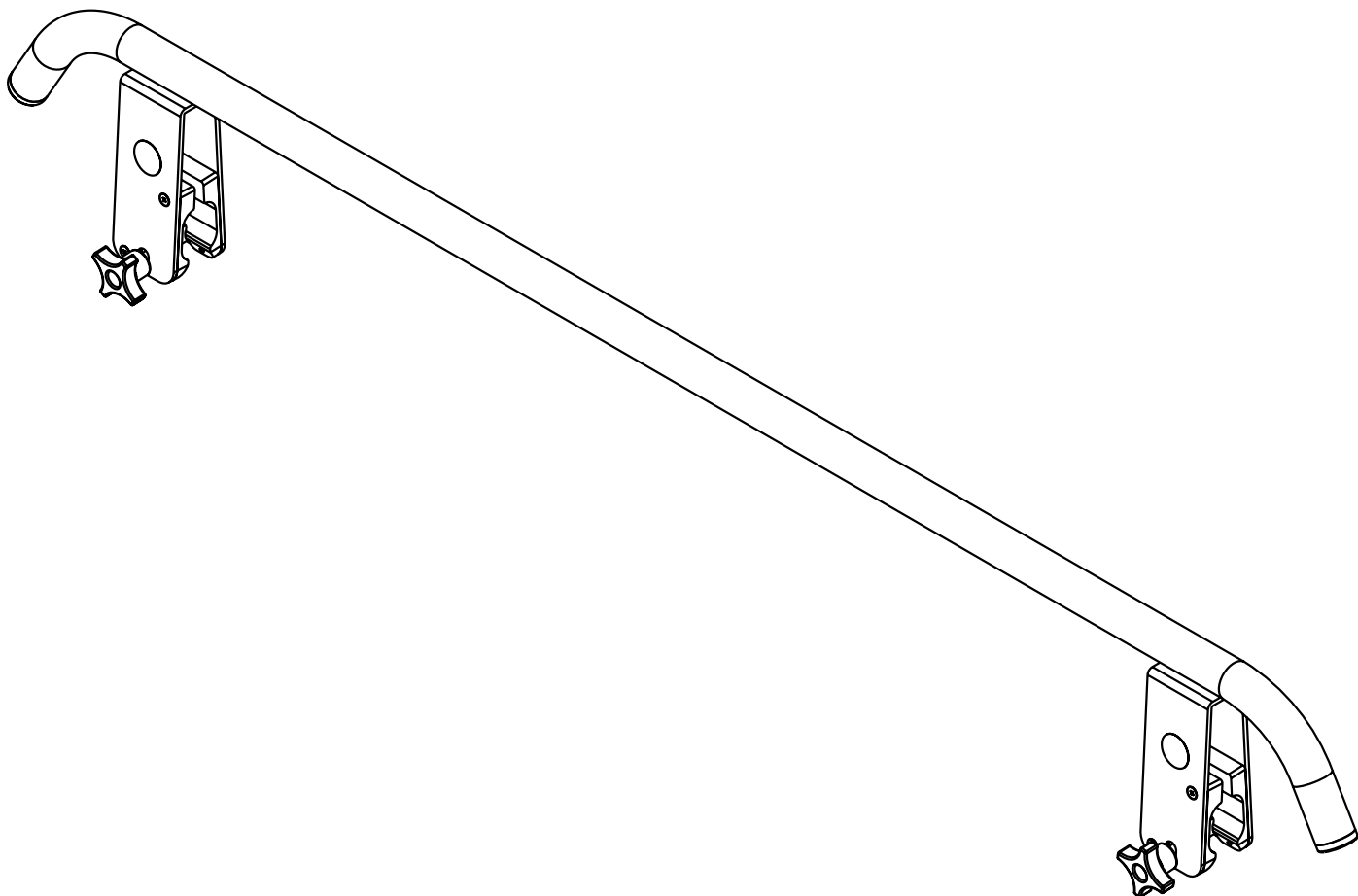
- ▶ Het verlengstuk kan alleen worden gebruikt met neerklapbare bedhekken. De fabrikant is niet verantwoordelijk voor eventuele gevolgen als het verlengstuk met andere soorten bedhekken wordt gebruikt.
- ▶ Als het verlengstuk is geïnstalleerd, is extra voorzichtigheid geboden bij verplaatsing van het bed.
- ▶ Het gebruik van het verlengstuk op een andere manier dan in deze gebruiksaanwijzing staat vermeld, valt onder de verantwoordelijkheid van het personeel. De fabrikant is niet aansprakelijk voor onjuist gebruik!

Het verlengstuk voor neerklapbare bedhekken is bedoeld bij gebruik op het bed van een matras hoger dan de maximale matrashoogte. Het verlengstuk wordt gebruikt om de hoogte van de bedhekken te verhogen en draagt bij aan de veiligheid voor de patiënt. Het verlengstuk is alleen ontworpen voor neerklapbare bedhekken.

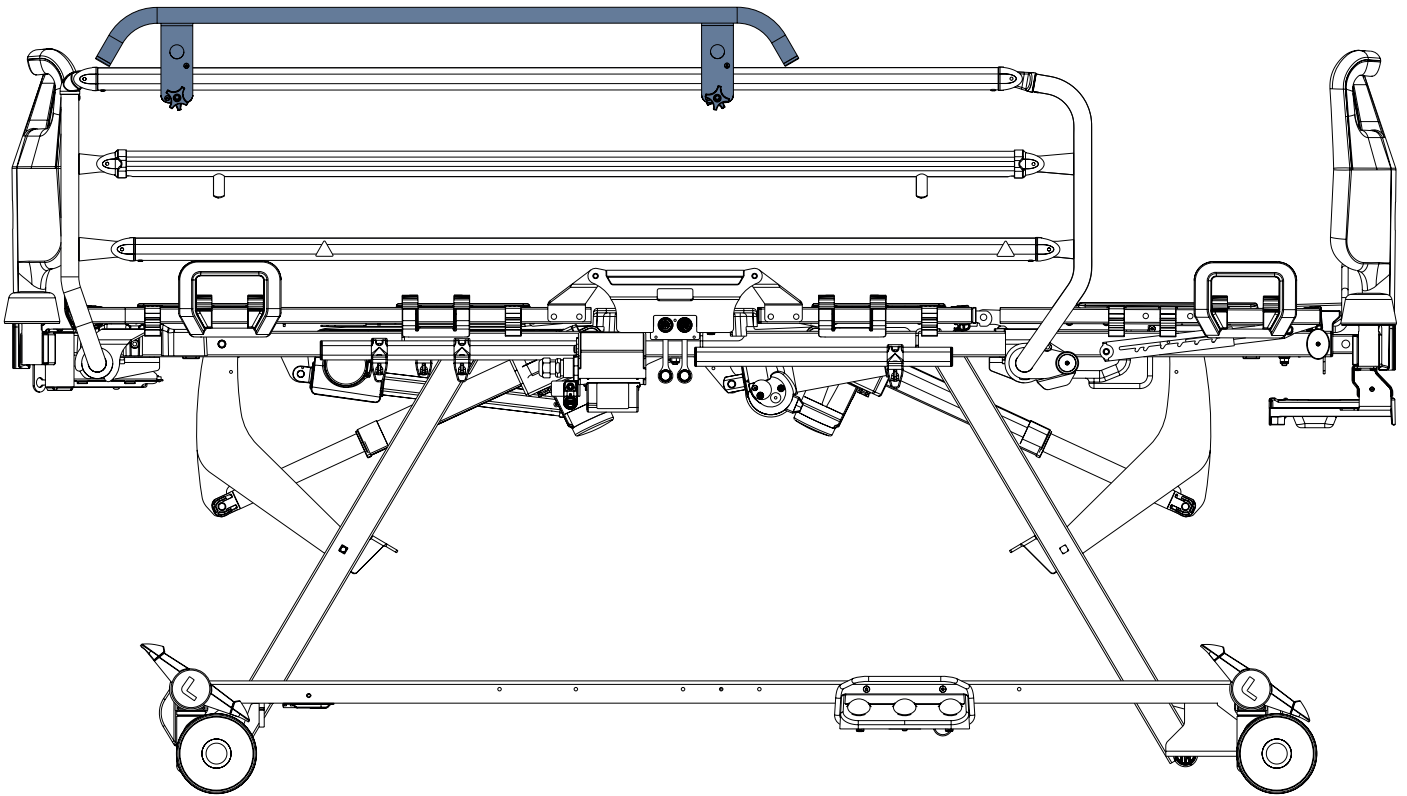
Het verlengstuk voor neerklapbare bedhekken kan worden gebruikt met de compatibele matrassen met een maximale matrashoogte van 26 cm.

Installeer het verlengstuk als volgt:

- ▶ Plaats het verlengstuk op de bovenste stang van het neerklapbare bedhek in de richting van het hoofdeinde van het bed. De bedhekken moeten in de bovenste stand staan.
- ▶ Steek de bout vanaf de binnenkant van het bed door het bevestigingsgat in het verlengstuk. Het vierkante gat is gericht naar het ligvlak.
- ▶ Zet de bout vast met de kunststof rozetmoer en draai hem vast. De rozetmoer is naar buiten het bed gericht.
- ▶ Controleer of het verlengstuk correct is bevestigd.



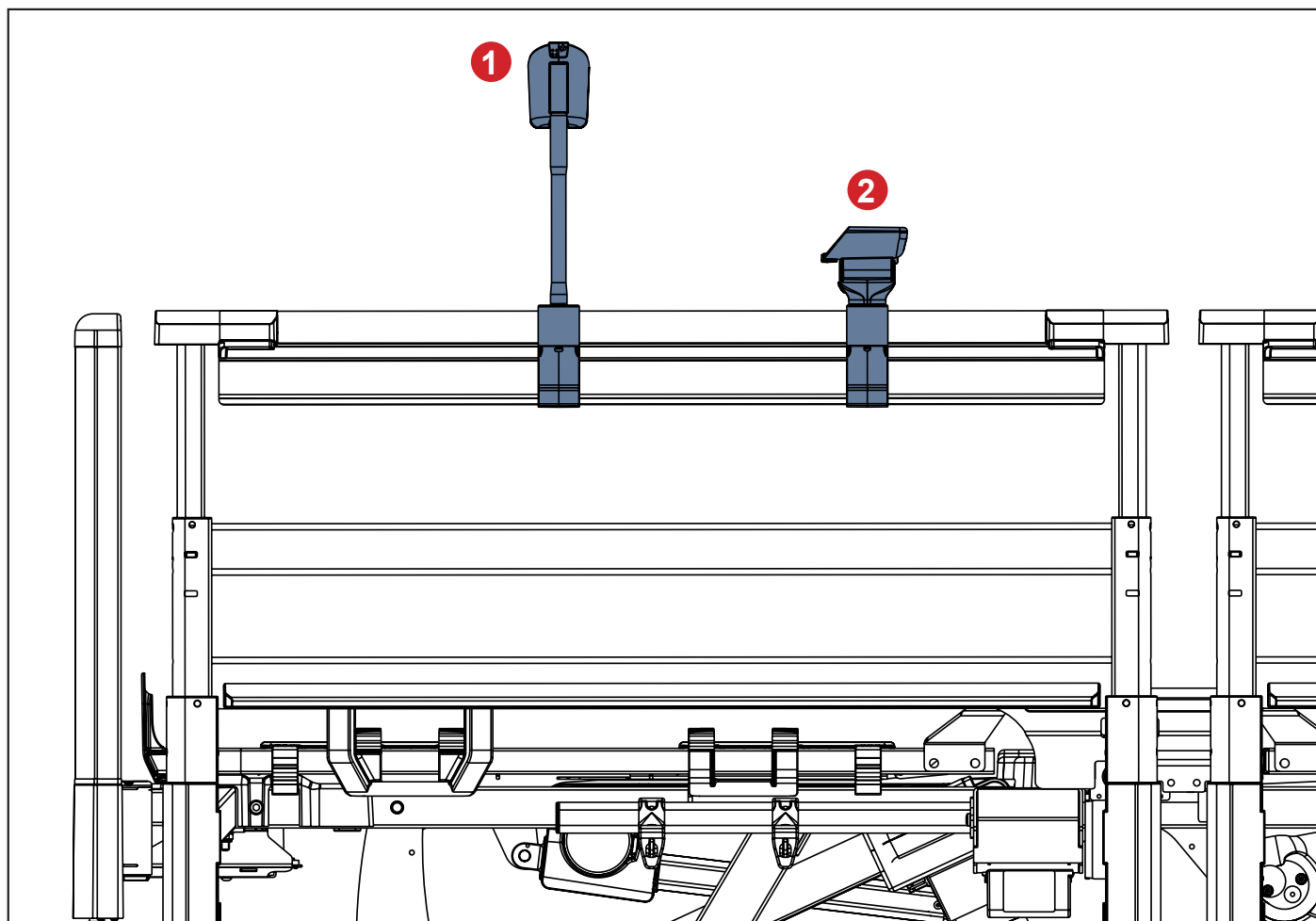
Afb. Verlengstuk voor neerklapbare bedhekken



Afb. Verlengstuk voor neerklapbare bedhekken in de juiste positie op de stang van het bedhek (positie met rozetmoeren aan de buitenkant van het neerklapbare bedhek)

4.23 Houder voor handbedieningspaneel

De houder voor het handbedieningspaneel is bedoeld om het handbedieningspaneel in te plaatsen, zodat de patiënt er gemakkelijker toegang toe heeft. De houder voor het handbedieningspaneel is bedoeld om aan de bovenrand van de telescopische bedhekken te worden geplaatst. De verticale houder voor het handbedieningspaneel en de horizontale houder voor het handbedieningspaneel verschillen in de manier waarop de handbedieningspaneel in de houder moet worden geplaatst.



Afb. Houders voor het handbedieningspaneel aan het telescopisch bedhek hoofdzijde

- 1. Verticale houder voor handbediening
- 2. Horizontale houder voor handbediening

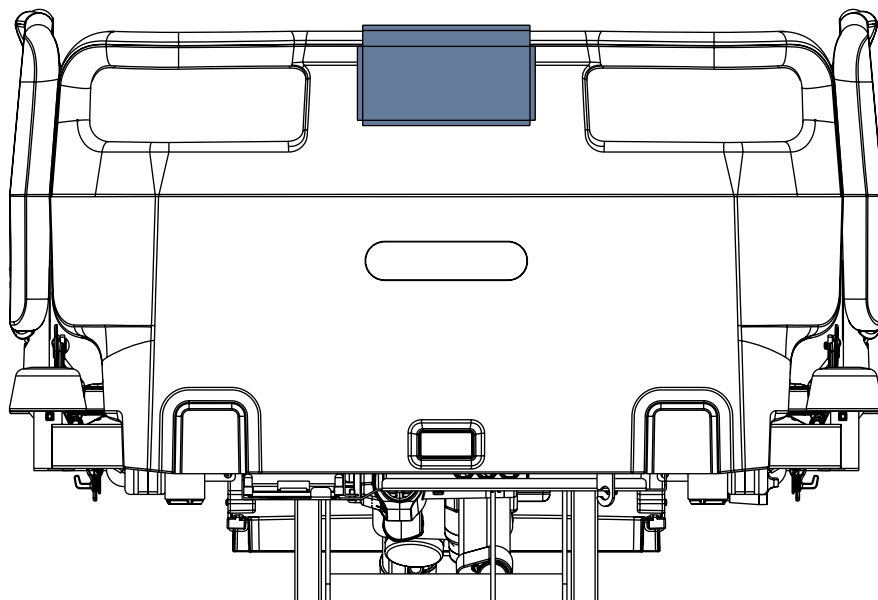
4.24 Transparante accessoirebox



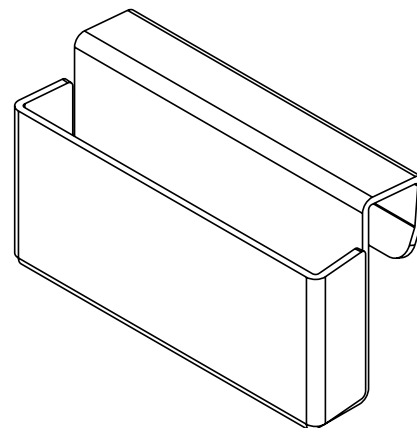
WAARSCHUWING!

Risico op letsel door onjuiste plaatsing!

- Zorg ervoor dat geen enkele bedieningsknop wordt ingedrukt door de transparante accessoirebox!
- Plaats de transparante accessoirebox uitsluitend aan het kunststof hoofdbord, het kunststof voetbord of de telescopische bedhekken!



Afb. Transparante accessoirebox aan het kunststof hoofdbord



Afb. Transparante accessoirebox

4.25 Positioneringskussen

Het positioneringskussen is bedoeld om een patiënt extra steun te bieden tijdens het lateraal kantelen van het Essenza 300-bed met laterale kanteling. Het positioneringskussen is bedoeld om op de matras te worden gelegd.



Afb. Positioneringskussen

4.26 Telescopische bedhekhoezen



WAARSCHUWING!

Risico op letsel door onjuiste installatie!

- De telescopische bedhekhoes moet op het telescopische bedhek in de hoogste stand worden geïnstalleerd.
- De telescopische bedhekhoes moet van het telescopische bedhek worden verwijderd om de bedieningselementen van het bedhek toegankelijk te maken. Het medische personeel is er verantwoordelijk voor om te beoordelen of de gezondheidstoestand van de patiënt in overeenstemming is met het gebruik van de telescopische bedhekhoes!



LET OP!

Als telescopische bedhekhoezen door verschillende patiënten worden gebruikt, zorg er dan voor dat ze tussen deze patiënten in worden gereinigd en gedesinfecteerd!

De telescopische bedhekhoes is alleen bedoeld voor gebruik op telescopische bedhekken.

Een set van telescopische bedhekhoezen bestaat uit 2 hoezen.

Telescopische bedhekhoezen zijn onderling verwisselbaar.

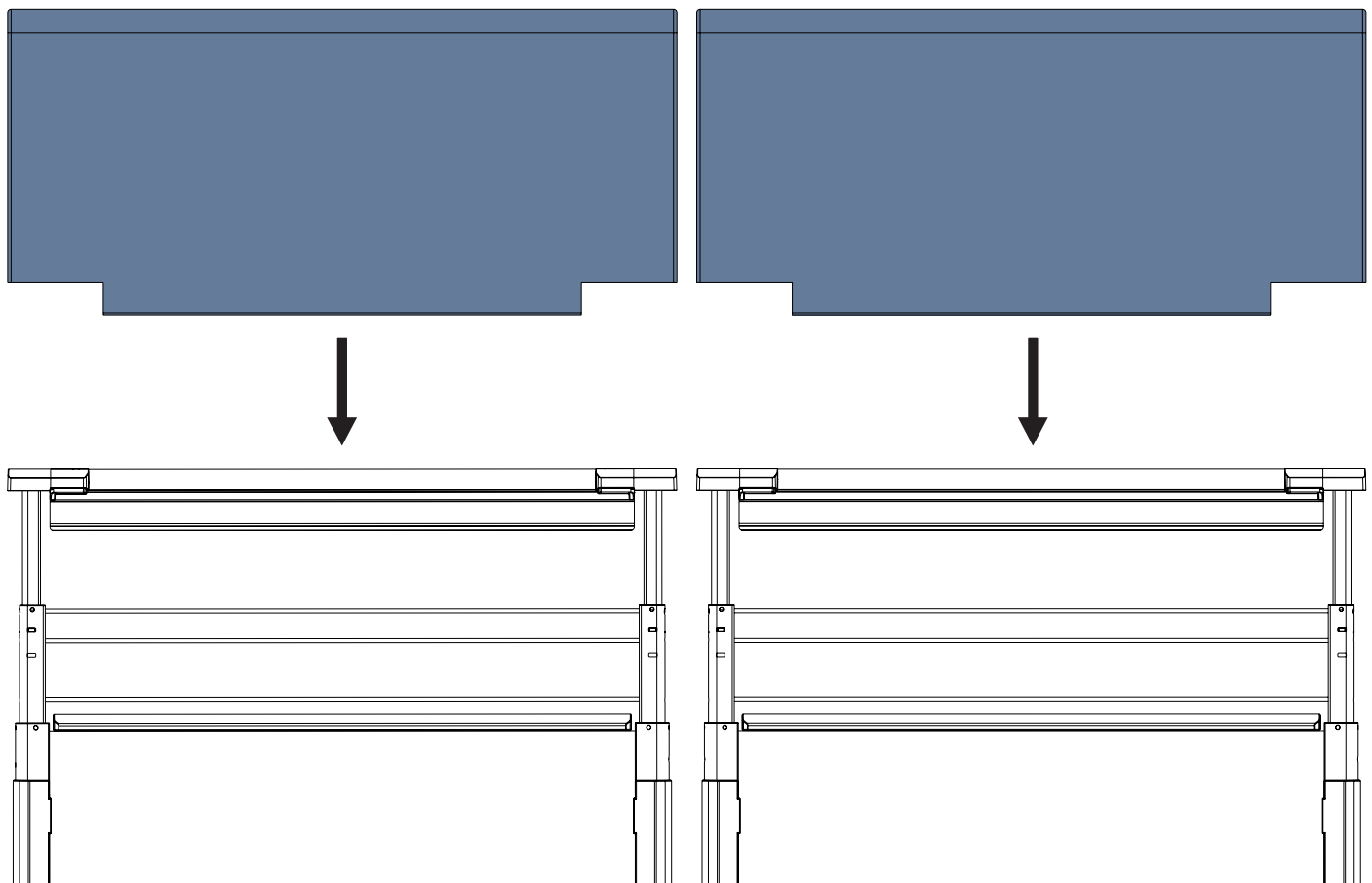
Elke telescopische bedhekhoes bevat schuimrubberen kussens die aan de binnenkant van het telescopische bedhek moeten worden geplaatst.

Controleer de bovenkant van de telescopische bedhekhoes op tekenen van beschadiging.

Vervang de hele telescopische bedhekhoes als deze beschadigd is.

Controleer de binnenkant van de telescopische bedhekhoes op tekenen van binnendringende vloeistof.

Vervang de hele telescopische bedhekhoes als er vloeistof in de schuimkussens terechtkomt.



Afb. Plaatsing van de telescopische bedhekhoezen op de telescopische bedhekken

De telescopische bedhekhoe correct op het telescopische bedhek plaatsen:

1. Plaats de telescopische bedhekhoe van boven naar beneden op het geselecteerde telescopische bedhek.
2. Zorg ervoor dat de telescopische bedhekhoe goed zit.
3. Rits de telescopische bedhekhoe dicht.

De telescopische bedhekhoe reinigen:

1. Reinig de telescopische bedhekhoe met warm water en een schoonmaakmiddel.
2. Spoel de telescopische bedhekhoe af met koud water.
3. Laat de telescopische bedhekhoe drogen of veeg hem droog.
4. Veeg de telescopische bedhekhoe af met een ontsmettingsmiddel.
5. Veeg de telescopische bedhekhoe af met koud water.
6. Laat de telescopische bedhekhoe drogen of veeg hem droog.

De telescopische bedhekhoe wassen:

1. Verwijder het schuimrubberen kussen uit de telescopische bedhekhoe. Het schuimrubberen kussen zit in een aparte zak die aan de binnenkant van de hoe kan worden opengeritst.
2. Was de telescopische bedhekhoe in de wasmachine gedurende 3 minuten op 71 °C.
3. Droog de telescopische bedhekhoe op lage temperatuur in de droogtrommel.

4.27 Kunststof bedhekhoezen

De kunststof bedhekhoe is alleen bedoeld voor gebruik op de kunststof bedheken.

Een set van kunststof bedhekhoezen bestaat uit 4 hoezen.

Kunststof bedhekhoezen zijn niet verwisselbaar.

Elke kunststof bedhekhoe bevat schuimkussens die aan de binnenkant van het kunststof bedhek moeten worden geplaatst.

Op het identificatielabel van elke kunststof bedhekhoe staat een letter die betrekking heeft op de bedoelde kunststof bedhekhoe.

Letter **A** verwijst naar de kunststof bedhekhoe voor het rechter bedhek hoofdzijde.

Letter **B** verwijst naar de kunststof bedhekhoe voor het rechter bedhek voetzijde.

Letter **C** verwijst naar de kunststof bedhekhoe voor het linker bedhek voetzijde.

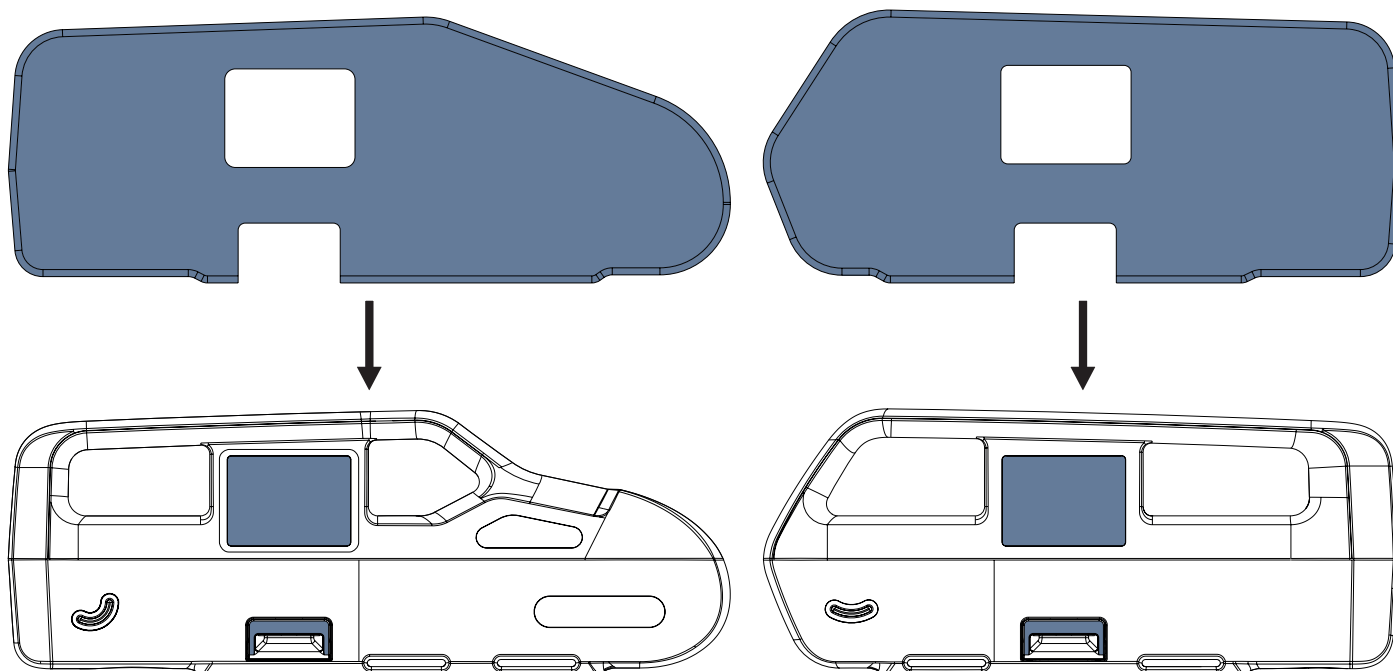
Letter **D** verwijst naar de kunststof bedhekhoe voor het linker bedhek hoofdzijde.

Controleer de bovenkant van de kunststof bedhekhoe op tekenen van beschadiging.

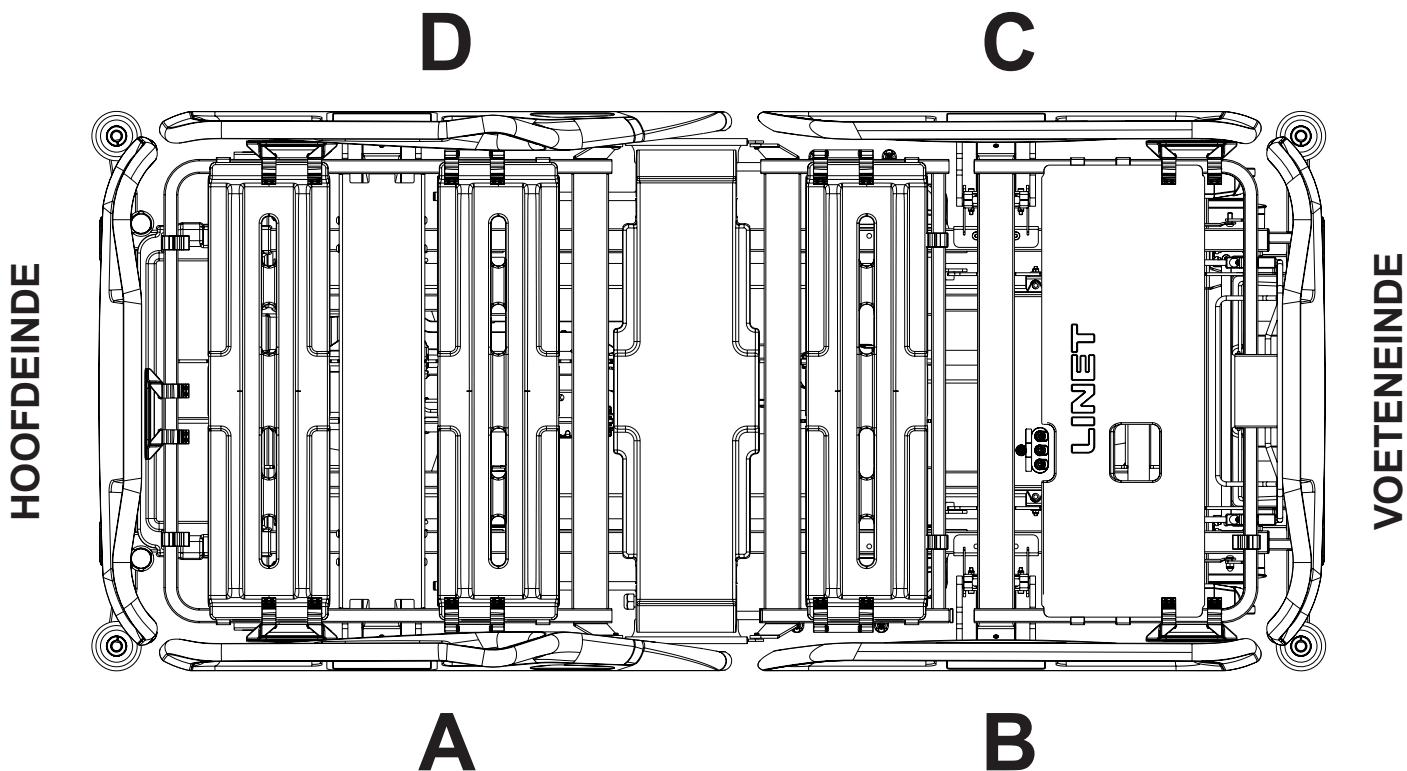
Vervang de hele kunststof bedhekhoe als deze beschadigd is.

Controleer de binnenkant van de kunststof bedhekhoe op tekenen van binnendringende vloeistof.

Vervang de hele kunststof bedhekhoe als er vloeistof in de schuimkussens terechtkomt.



Afb. Plaatsing van de kunststof bedhekhoezen op de kunststof bedheken



Afb. Posities van de kunststof beddehoezen

De kunststof beddehoes correct op het kunststof beddek plaatsen:

1. Plaats de kunststof beddehoes van boven naar beneden op het compatibele kunststof beddek.
2. Zorg ervoor dat de kunststof beddehoes goed zit.
3. Rits de kunststof beddehoes dicht.

De kunststof beddehoes reinigen:

1. Reinig de kunststof beddehoes met warm water en een schoonmaakmiddel.
2. Spoel de kunststof beddehoes af met koud water.
3. Laat de kunststof beddehoes drogen of veeg hem droog.
4. Veeg de kunststof beddehoes af met een ontsmettingsmiddel.
5. Veeg de kunststof beddehoes af met koud water.
6. Laat de kunststof beddehoes drogen of veeg hem droog.

De kunststof beddehoes wassen:

1. Verwijder het schuimrubberen kussen uit de kunststof beddehoes. Het schuimrubberen kussen zit in een aparte zak die aan de binnenkant van de hoes kan worden opengeritst.
2. Was de kunststof beddehoes in de wasmachine gedurende 3 minuten op 71 °C.
3. Droog de kunststof beddehoes op lage temperatuur in de droogtrommel.

4.28 SafeSense 3



WAARSCHUWING!

Risico op letsel door verkeerd gebruik!

- Volg de instructies voor het gebruik van het SafeSense 3-monitoringsysteem zorgvuldig op!



LET OP!

Risico op onjuiste installatie door incompatibiliteit!

- Het Essenza 300-bed is compatibel met de stand-alone versie van het SafeSense® 3-monitoringsysteem en met in de versie van het SafeSense® 3-monitoringsysteem voor Essenza 300. Het Essenza 300-bed moet klaar zijn voor gebruik met de versie van SafeSense® 3 voor Essenza 300, dus de compatibiliteit hangt af van de configuratie van het bed.

Doel:

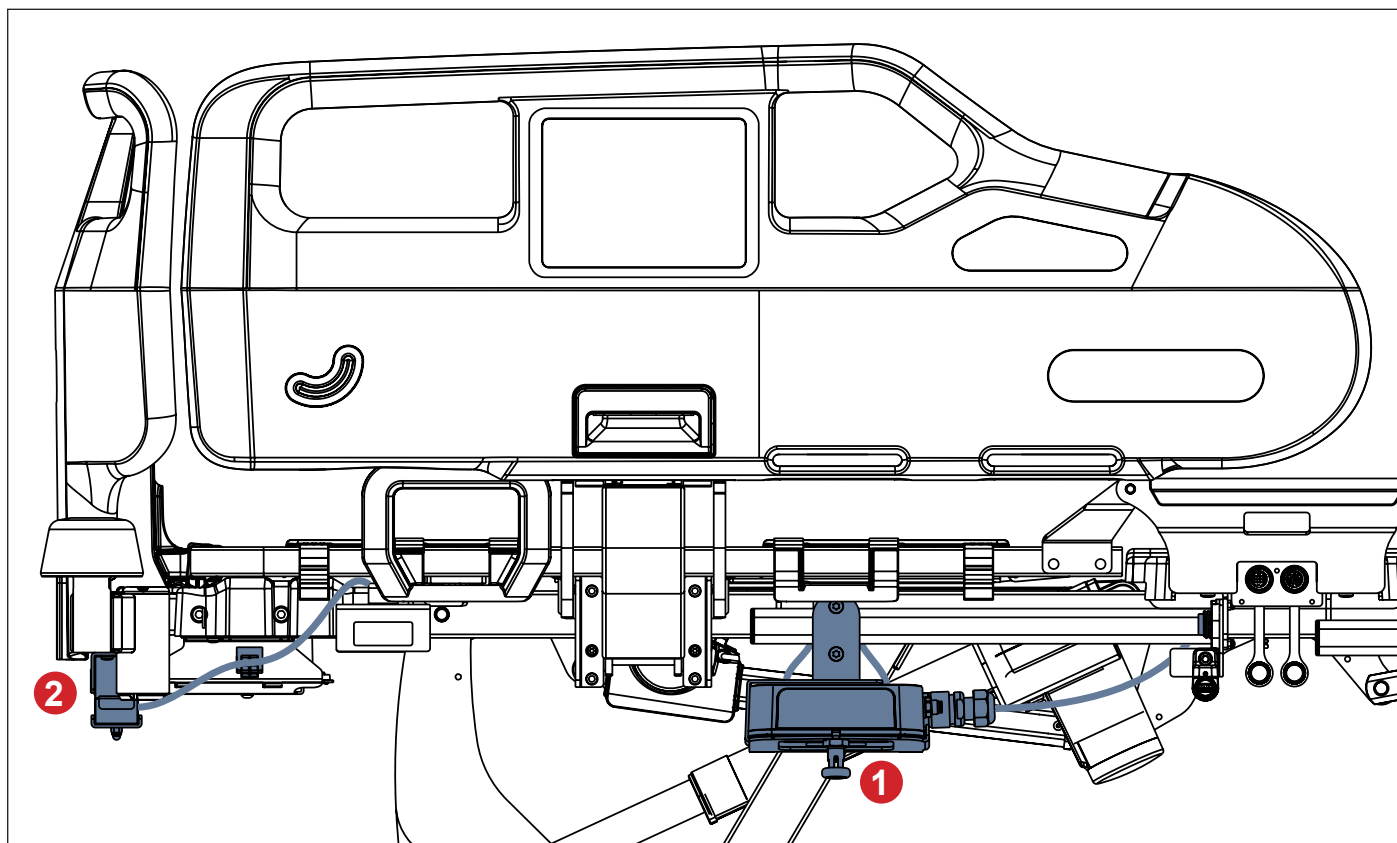
Het SafeSense® 3-monitoringsysteem is bedoeld voor de automatische, contactloze en onopvallende continue mobiliteitsdetectie van patiënten in bed, detectie van het uit bed komen en continue vochtdetectie binnen zorg- en verpleeginstellingen.

Beschrijving van de versie van het SafeSense® 3-monitoringsysteem voor Essenza 300:

- SafeSense® 3 Hub
- Kamvormig deel waarmee de connectoren die op de hub zijn aangesloten, worden vastgezet
- Hubhouder voor Essenza 300
- SafeSense® 3-luchtkussen
- Luchtslang
- Kabels (zusteroproepkabel, LAN-kabel)
- Houder van de verbindingselementen voor de zusteroproepkabel en de LAN-kabel
- Vochtkussen met kabel voor vochtkussen (optioneel)
- Vier zelfklevende kabelklemmen

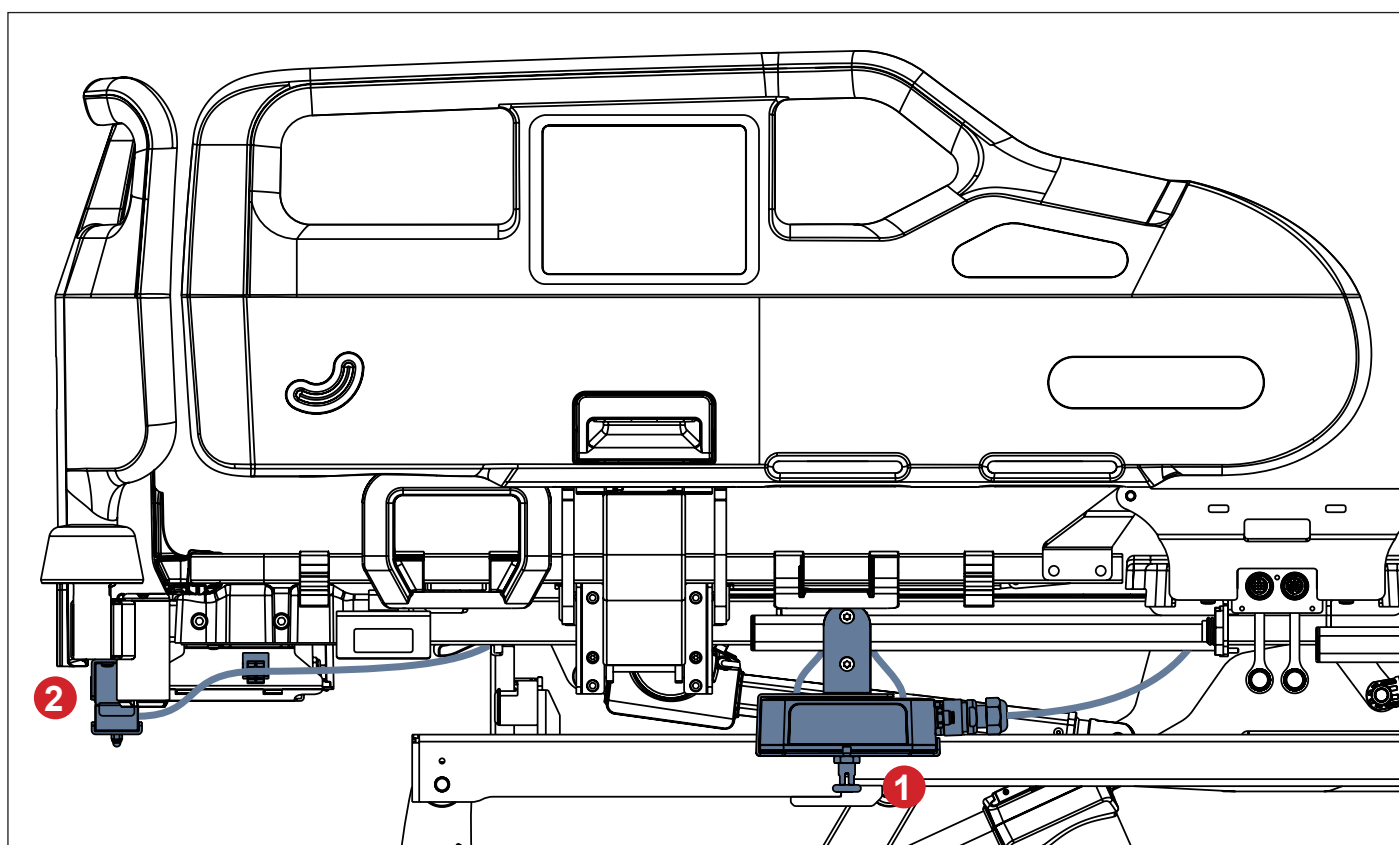
Plaatsing:

De Hub Box moet veilig aan de accessoirerail aan de rechterkant van het Essenza 300-bed onder de rugsteun worden geplaatst. Het luchtkussen moet aan de rugsteun van het Essenza 300-bed en onder de compatibele matras worden bevestigd. Het vocht-kussen moet op het zitgedeelte van de compatibele matras worden geplaatst en de luchtslang en alle kabel moeten veilig worden geïnstalleerd volgens de gebruiksaanwijzing voor het SafeSense® 3-monitoringsysteem. De LAN-kabel en de zusteroproepkabel moeten correct worden bevestigd in de 4 kabelklemmen die op het frame van het ligvlak moeten worden aangebracht. De aanbevolen kabelgeleiding voor het bed Essenza 300 met laterale kanteling verschilt van de aanbevolen kabelgeleiding voor het bed Essenza 300 zonder laterale kanteling.



Afb. Essenza 300 zonder laterale kanteling met SafeSense 3

1. SafeSense® 3 Hub
2. Houder van de verbindingselementen voor de zusteroproepkabel en de LAN-kabel



Afb. Essenza 300 met laterale kanteling en SafeSense 3

- 1. SafeSense® 3 Hub**
- 2. Houder van de verbindingselementen voor de zusteroproepkabel en de LAN-kabel**

4.29 Tractieframe Z



WAARSCHUWING!

Lees de gebruiksaanwijzing van tractieframe Z voor gebruik van dit product!



WAARSCHUWING!

Risico op letsel door verkeerd gebruik!

- ▶ Er mag geen patiënt in het bed liggen wanneer tractieframe Z wordt geïnstalleerd!
- ▶ Vermijd botsingen tussen tractieframe Z en het bed (voetbord en rugsteun) tijdens het verstellen van het bed!
- ▶ Voorkom botsingen tussen het tractieframe Z en andere bedaccessoires!
- ▶ Transporteer het bed met tractieframe Z niet met of zonder patiënt!
- ▶ Stel de laterale kanteling niet in als het bed is uitgerust met tractieframe Z!
- ▶ Pas de bedverlenging alleen aan voordat tractieframe Z in het bed wordt geplaatst!
- ▶ Zorg ervoor dat de positioneringsfuncties zijn vergrendeld om niet te worden gebruikt door een patiënt in het bed met tractieframe Z!
- ▶ Respecteer de veilige werklust van het bed, tractieframe Z en de haken en katrollen!
- ▶ Verwijder tractieframe Z van het bed als het niet nodig is voor de behandeling!
- ▶ Controleer regelmatig of de bevestigingspunten van tractieframe Z in de daarvoor bestemde posities vastzitten!
- ▶ Een Essenza 300 bed met hoekbumpers zonder accessoirebussen is alleen compatibel met tractieframe Z als het bed is uitgerust met twee adapters voor tractieframe Z!

Beoogd gebruik

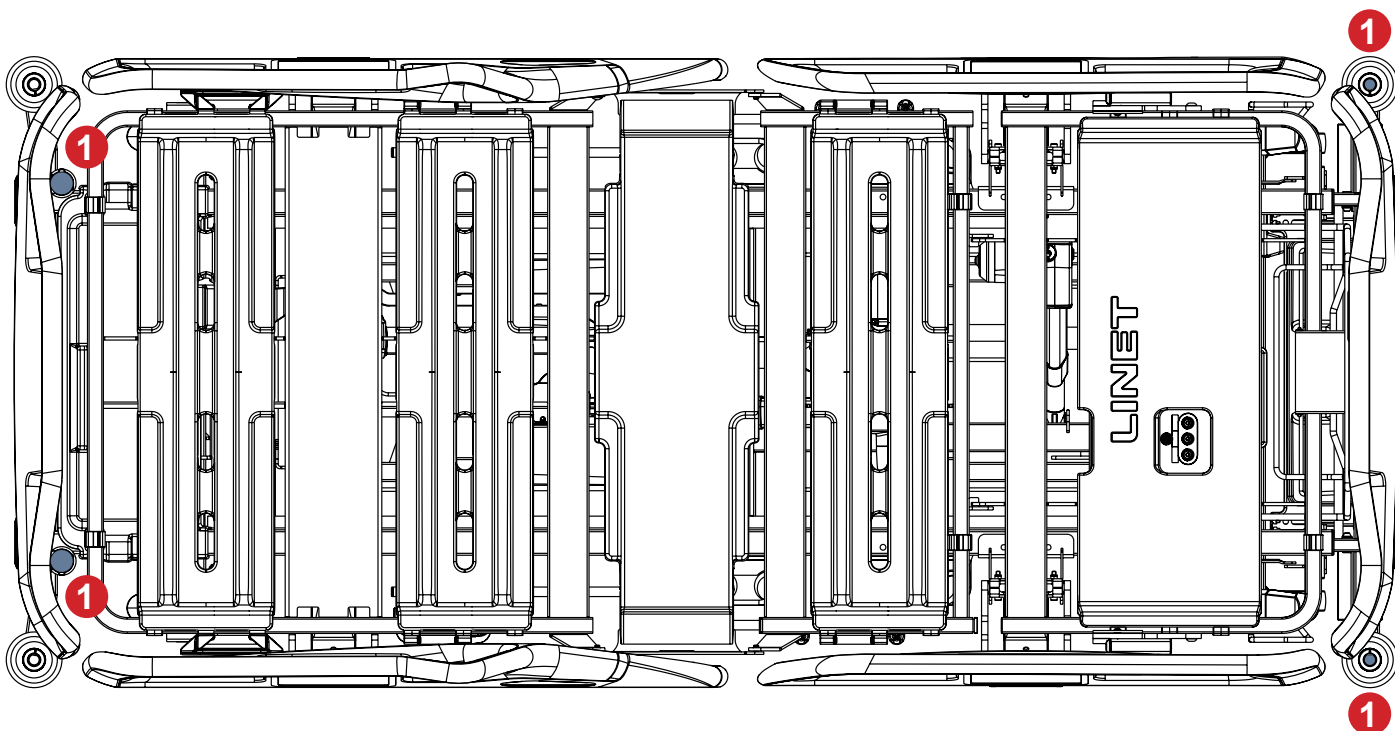
Tractieframe Z is een ondersteunende constructie bedoeld voor fixatie, tractie en ontlasting van ledematen, wervelkolom en bekken.

Tractieframe Z is bedoeld voor de orthopedische afdeling, de chirurgische afdeling, de traumatologische afdeling en de intensive care-afdeling.

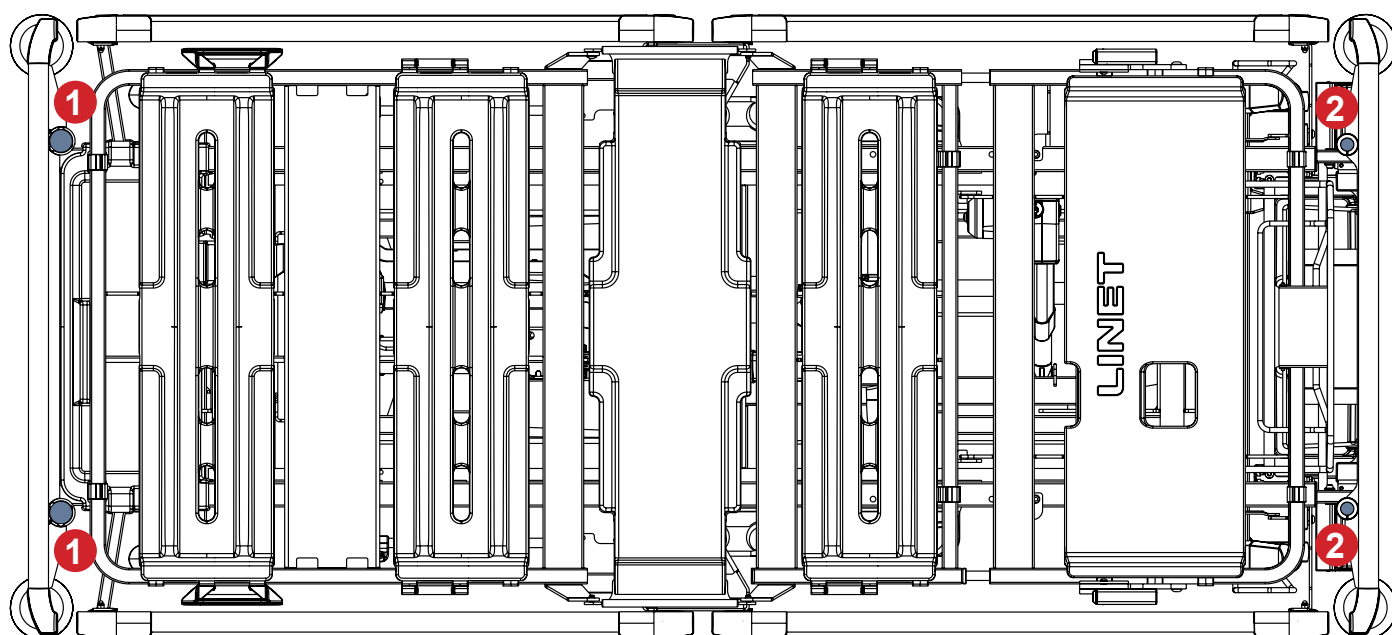
Plaatsing

Tractieframe Z wordt in de bussen voor de papegaai aan het hoofdeinde van het bed gestoken en in de accessoirebussen in de hoekbumpers aan het voeteneinde van het bed bij een Essenza 300 bed met hoekbumpers met accessoirebussen.

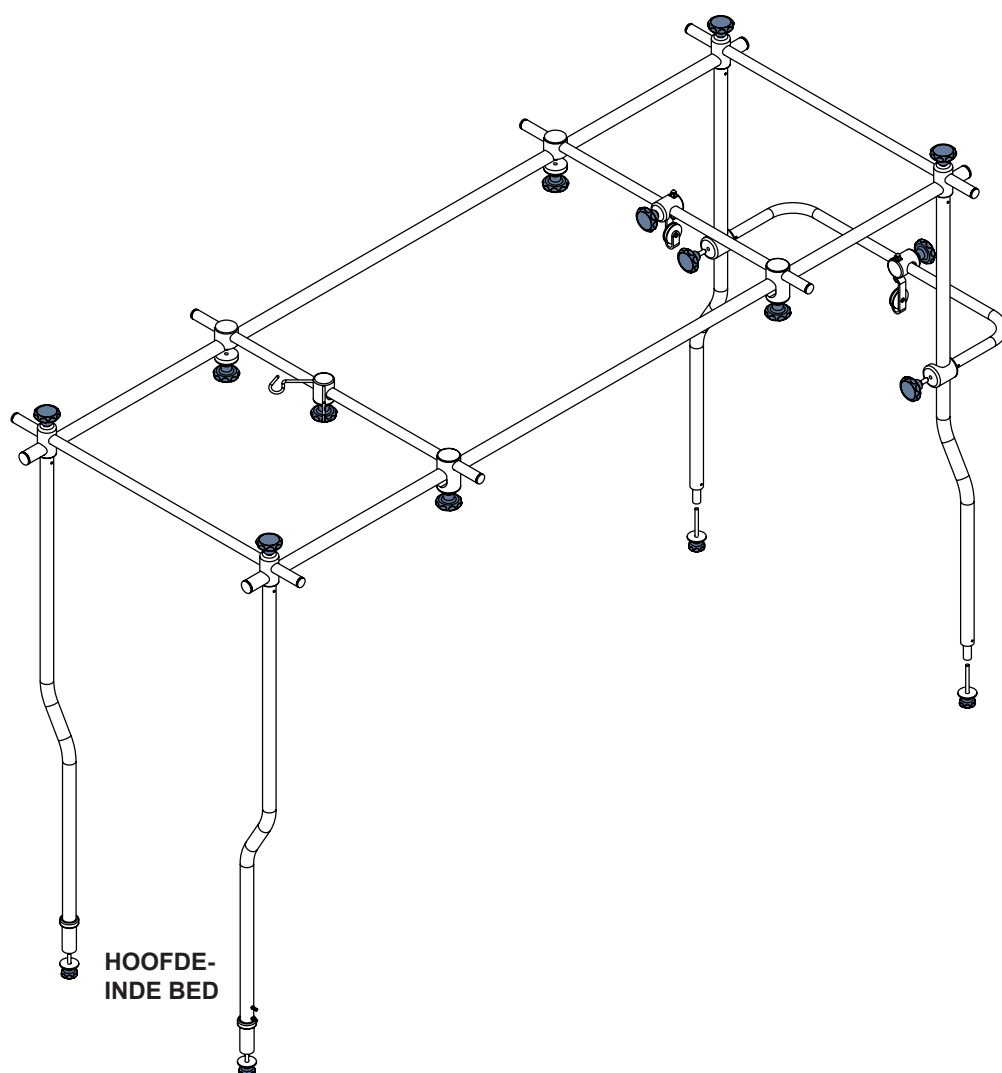
Tractieframe Z wordt in de bussen voor de papegaai aan het hoofdeinde van het bed gestoken en in de gaten in de twee adapters voor tractieframe Z aan het voeteneinde van het bed bij een Essenza 300 bed met hoekbumpers zonder accessoirebussen. Bij een Essenza 300 bed met hoekbumpers zonder accessoirebussen worden de adapters voor tractieframe Z in de accessoirebussen aan het voeteneinde van het bed geplaatst en vastgezet.



Afb. Posities voor tractieframe Z (1) bij een bed met hoekbumpers met accessoirebussen



Afb. Posities voor tractieframe Z (1) en voor twee adapters voor tractieframe Z (2) bij een bed met hoekbumpers zonder accessoire-bussen



Afb. Tractieframe Z zonder twee adapters voor Tractie frame Z

4.30 Leeslamp



WAARSCHUWING!

Lees de gebruiksaanwijzing van de leeslamp (serie 8) voor gebruik van dit product!



WAARSCHUWING!

Risico op letsel door verkeerd gebruik!

- ▶ De patiënt mag de leeslamp alleen gebruiken als het ziekenhuispersoneel heeft vastgesteld dat de fysieke en psychische toestand van de patiënt in overeenstemming is met het gebruik van de lamp en als het ziekenhuispersoneel de patiënt heeft geïnstrueerd volgens de gebruiksaanwijzing! Het ziekenhuispersoneel is verantwoordelijk voor het aansluiten van de leeslamp op het stroomnet.
- ▶ Dek de leeslamp nooit af!
- ▶ Kijk nooit recht in het licht! Fel licht kan de ogen beschadigen.
- ▶ Gebruik geen explosieve of ontvlambare stoffen in de buurt van de leeslamp om brand- en explosiegevaar te voorkomen! Zorg ervoor dat de bovenkant van de leeslamp minstens 15 cm verwijderd is van andere voorwerpen!



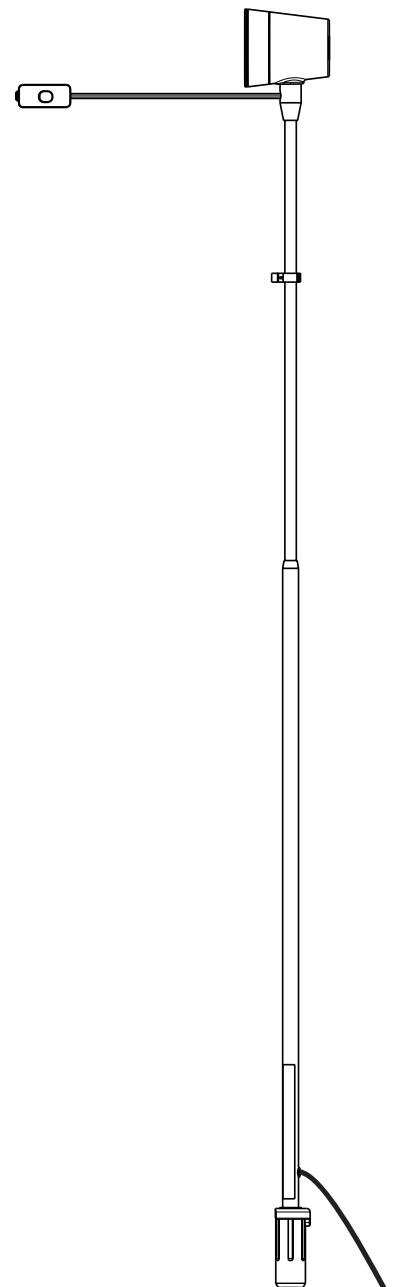
LET OP!

Risico op materiële schade door onjuiste plaatsing van het netsnoer!

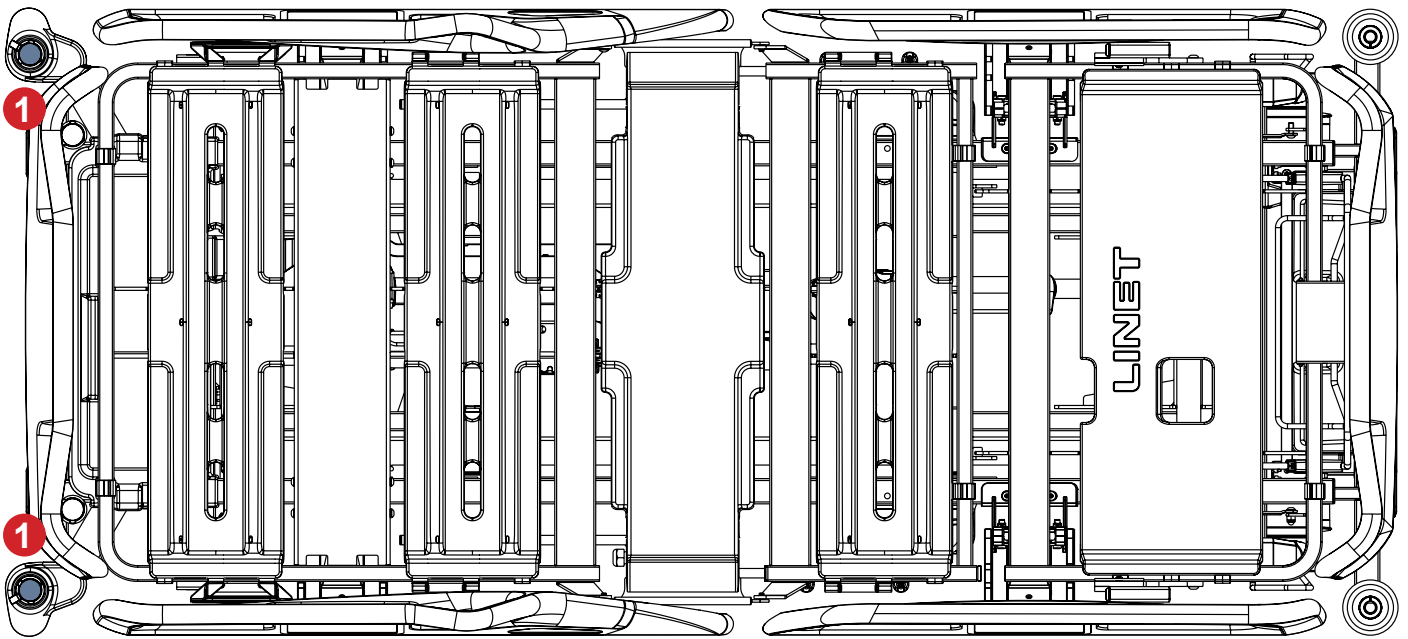
- ▶ Het ziekenhuispersoneel is verantwoordelijk voor het leggen van het netsnoer van de leeslamp tussen het hoofdbord van het bed en de bedhekken. Plaats het netsnoer niet onder of over het hoofdbord!
- ▶ Zorg ervoor dat het netsnoer niet door het bedhek of door delen van het ligvlak wordt afgekneld!

De leeslamp is bedoeld voor patiënten om in bed te kunnen lezen.

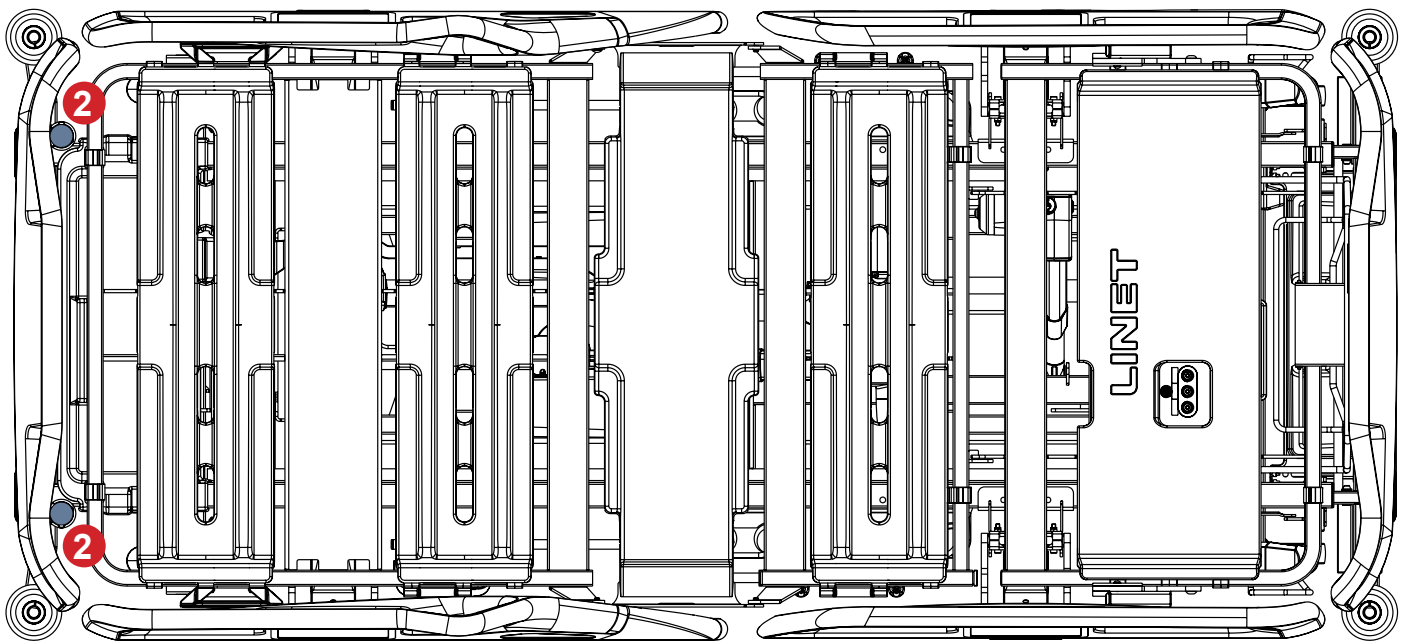
De leeslamp moet in de accessoire-adapters van het onderstel of in de bussen aan het hoofdeinde van het ligvlak worden geplaatst.



Afb. Leeslamp



Afb. Accessoire-adapters voor leeslamp (1) in het bedonderstel



Afb. Bussen voor leeslamp (2) aan hoofdeinde van het ligvlak

4.31 Tractieframe D-houder voor voetbord met één veiligheidsslot



WAARSCHUWING!

Lees vóór gebruik van het tractieframe D de gebruiksaanwijzing van dit product!



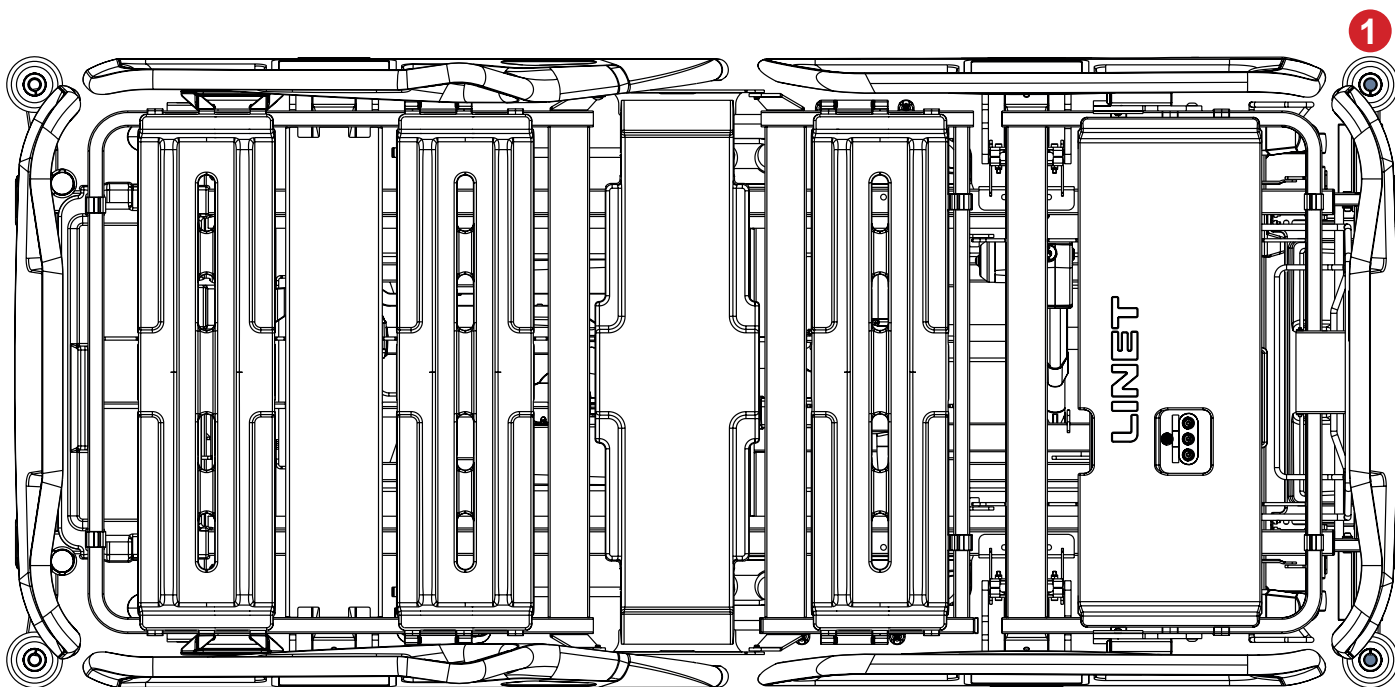
WAARSCHUWING!

Risico op letsel door onjuist gebruik!

- ▶ Transporteer het bed niet wanneer het is uitgerust met tractieframe D, of er nu wel of geen patiënt in ligt!
- ▶ Stel de omgekeerde Trendelenburg-kanteling niet in wanneer het bed is uitgerust met de tractieframe D-houder!
- ▶ Zorg dat het voetbord van het bed is vastgezet in de gekozen bedverlengingspositie en voorkom onbedoelde bewegingen van het voetbord!
- ▶ Zorg dat de positioneringsfuncties zijn vergrendeld en niet kunnen worden gebruikt door een patiënt in het bed, wanneer het is uitgerust met het tractieframe D!
- ▶ Verwijder het tractieframe D en de tractieframe D-houder uit het bed als dit niet nodig is voor behandeling!
- ▶ Waarborg en controleer regelmatig de bevestigingskruizen van het tractieframe D en van de tractieframe D-houder. De rozetschroeven moeten in de beoogde posities worden vastgezet!

Tractieframe D-houder voor voetbord met één veiligheidsslot is bedoeld voor correcte plaatsing van het tractieframe D op het Essenza 300-bed met hoekbumpers met accessoirebussen.

Tractieframe D-houder voor voetbord met één veiligheidsslot wordt in de accessoirebussen in de hoekbumpers aan het voeteneinde van het bed geplaatst.

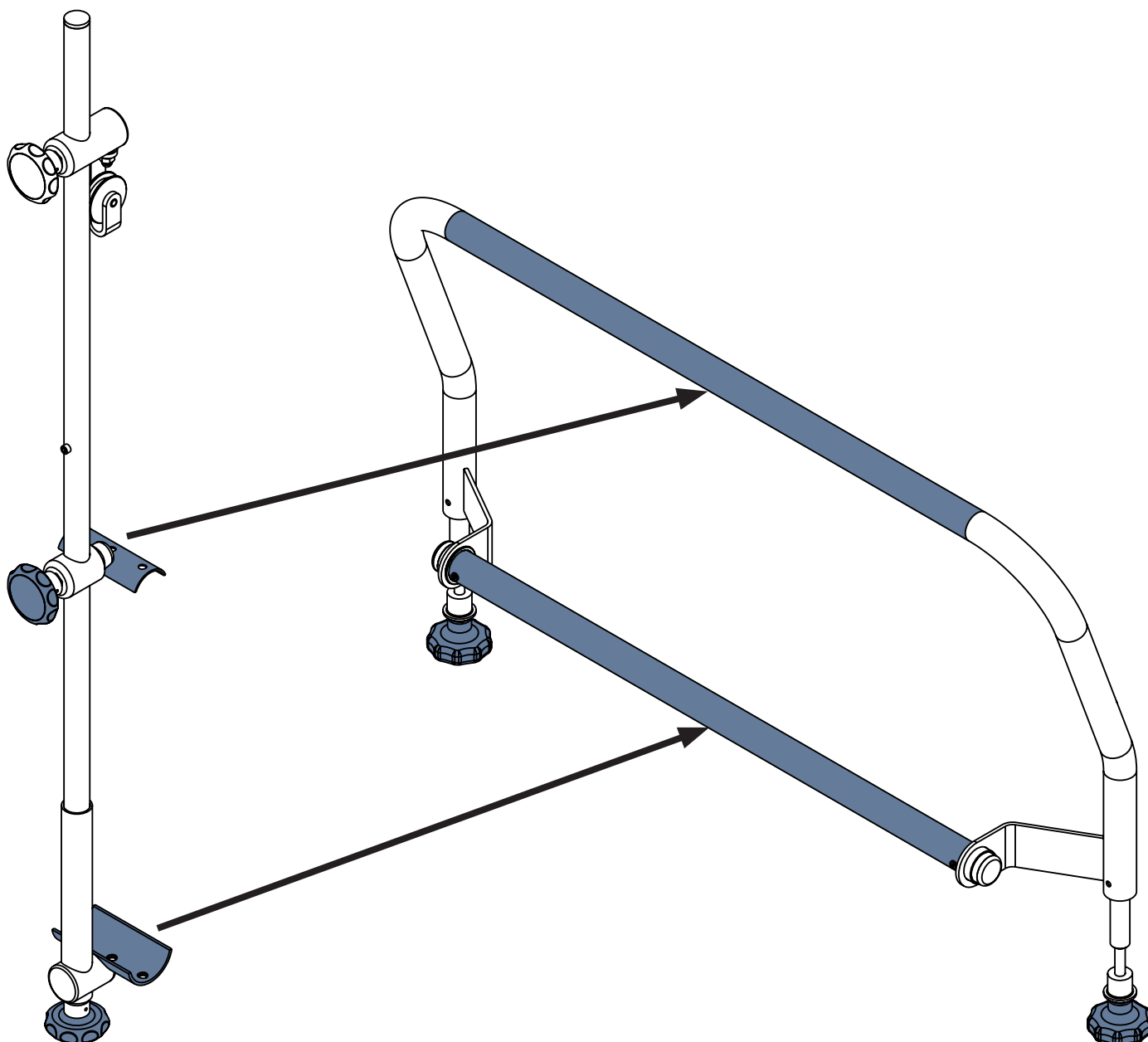


Afb. Posities voor de tractieframe D-houder voor voetbord met één veiligheidsslot (1) op het bed met hoekbumpers met accessoirebussen

Plaatsing van de tractieframe D-houder op een compatibel Essenza 300-bed:

- ▶ Zorg dat de tractieframe D-houder zodanig georiënteerd is, dat beide horizontale stangen vanaf de buitenkant aan het voeteneinde van het bed toegankelijk zijn.
- ▶ Steek beide pennen van de tractieframe D-houder in de hoekbumpers met accessoirebussen aan het voeteneinde van het bed.
- ▶ Draai beide pennen vast met de rozetschroeven.

Als de tractieframe D-houder uitsteekt aan het voeteneinde van het bed, is deze correct geïnstalleerd.



Afb. Plaatsing van het tractieframe D op de tractieframe D-houder voor voetbord met één veiligheidsslot

Plaatsen van het tractieframe D op de tractieframe D-houder:

- ▶ Draai de onderste rozetschroef van het tractieframe D los.
- ▶ Zet het onderste deel van het tractieframe D met de onderste rozetschroef vast aan de onderste horizontale stang van de tractieframe D-houder.
- ▶ Draai de bovenste rozetschroef van het tractieframe D los.
- ▶ Zet het bovenste deel van het tractieframe D met de bovenste rozetschroef vast aan de bovenste horizontale stang van de tractieframe D-houder.
- ▶ Zorg dat de gekozen positie van het tractieframe D de beoogde ondersteuning voor de patiënt biedt.

4.32 Tractieframe D-houder voor voetbord met twee veiligheidssloten



WAARSCHUWING!

Lees vóór gebruik van het tractieframe D de gebruiksaanwijzing van dit product!



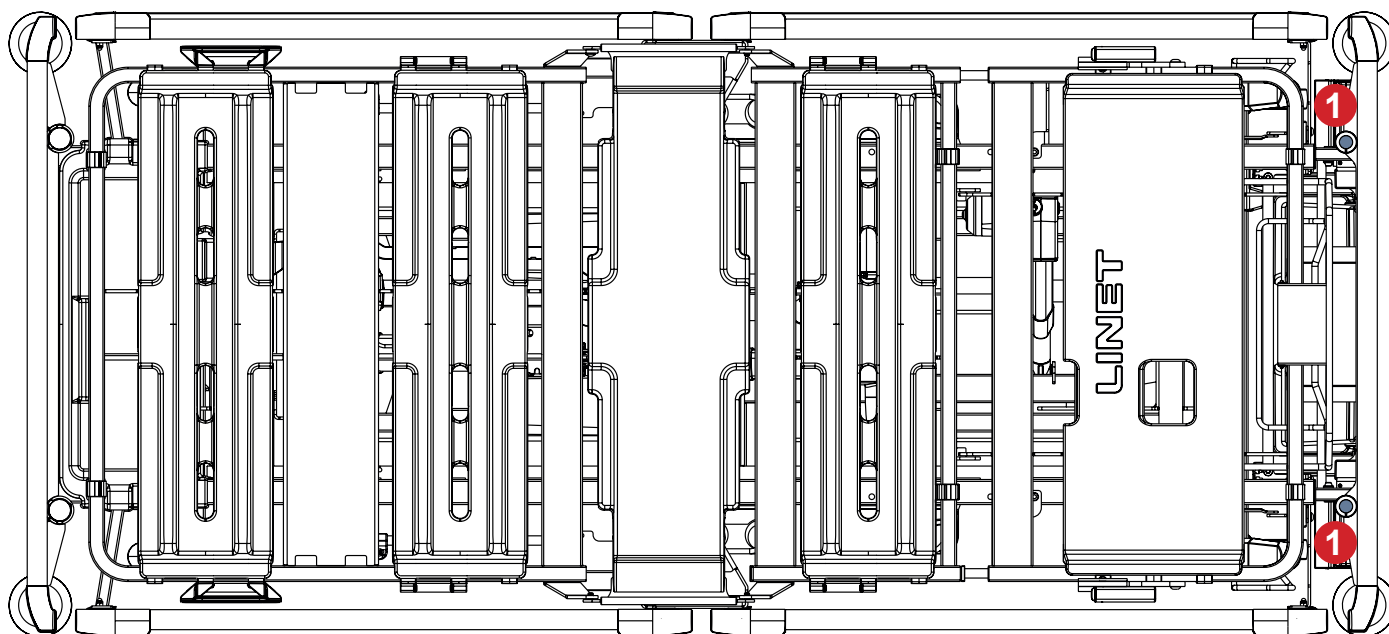
WAARSCHUWING!

Risico op letsel door onjuist gebruik!

- Transporteer het bed niet wanneer het is uitgerust met tractieframe D, of er nu wel of geen patiënt in ligt!
- Stel de omgekeerde Trendelenburg-kanteling niet in wanneer het bed is uitgerust met de tractieframe D-houder!
- Zorg dat het voetbord van het bed is vastgezet in de gekozen bedverlengingspositie en voorkom onbedoelde bewegingen van het voetbord!
- Zorg dat de positioneringsfuncties zijn vergrendeld en niet kunnen worden gebruikt door een patiënt in het bed, wanneer het is uitgerust met het tractieframe D!
- Verwijder het tractieframe D en de tractieframe D-houder uit het bed als dit niet nodig is voor behandeling!
- Controleer regelmatig de bevestigingskruizen van het tractieframe D. De rozetschroeven moeten in de daarvoor bestemde posities worden vastgedraaid!

Tractieframe D-houder voor voetbord met twee veiligheidssloten is bedoeld voor correcte plaatsing van het tractieframe D op het Essenza 300-bed met hoekbumpers zonder accessoirebussen.

Tractieframe D-houder voor voetbord met twee veiligheidssloten wordt geplaatst in de accessoirebussen aan het voeteneinde van het Essenza 300-bed met hoekbumpers zonder accessoirebussen.

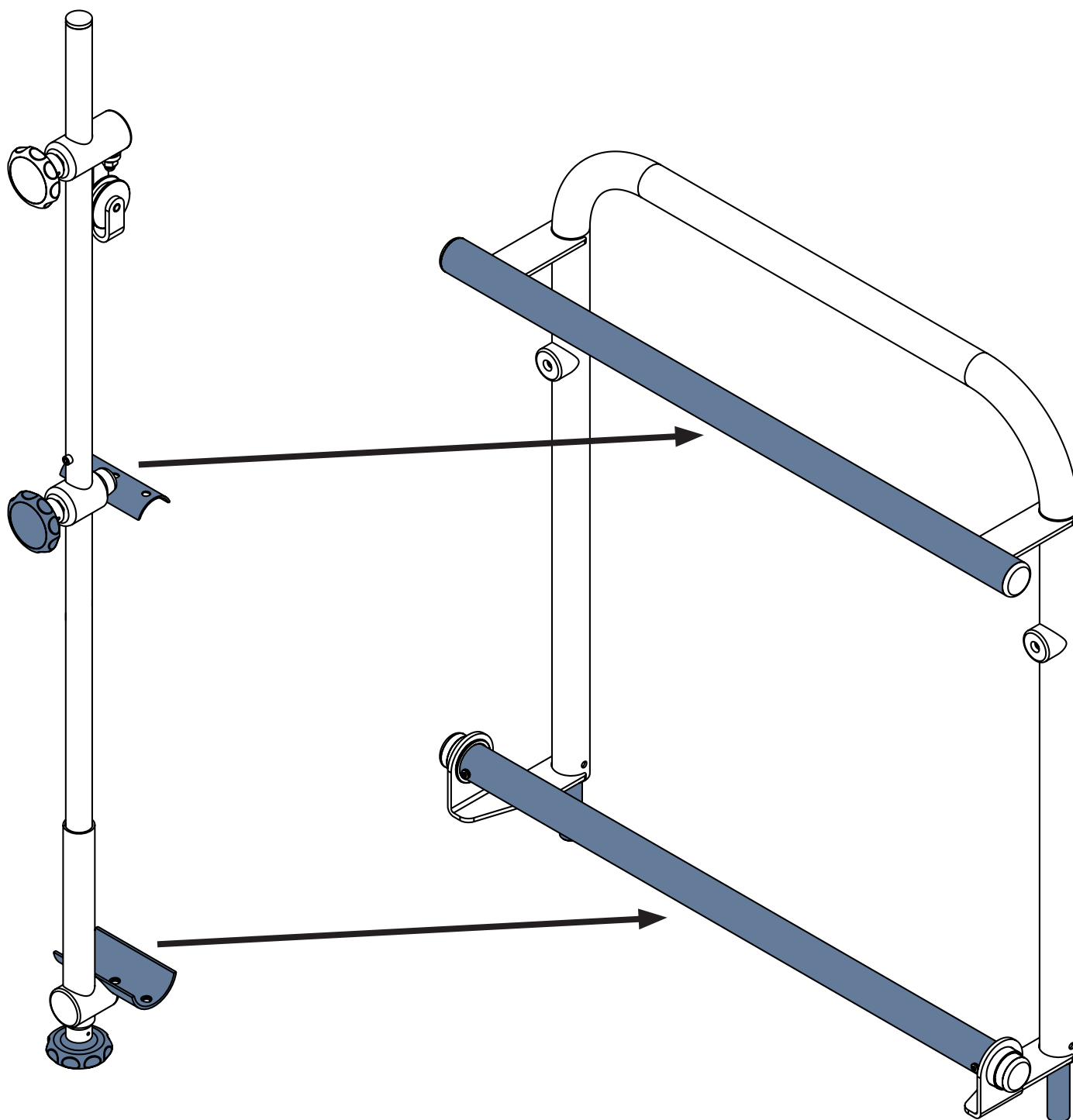


Afb. Posities van de tractieframe D-houder voor voetbord met twee veiligheidssloten (1) op het bed met hoekbumpers zonder accessoirebussen

Plaatsing van de tractieframe D-houder op een compatibel Essenza 300-bed:

- Verwijder het voetbord van het bed.
- Zorg dat de tractieframe D-houder zodanig georiënteerd is, dat beide horizontale stangen vanaf de buitenkant aan het voeteneinde van het bed toegankelijk zijn.
- Steek beide pennen van de tractieframe D-houder in de accessoirebussen aan het voeteneinde van het bed.
- Plaats het voetbord terug aan het voeteneinde van het bed.

Als de tractieframe D-houder uitsteekt aan het voeteneinde van het bed, is deze correct geïnstalleerd.



Afb. Plaatsing van het tractieframe D op de tractieframe D-houder voor voetbord met twee veiligheidssloten

Plaatsen van het tractieframe D op de tractieframe D-houder:

- ▶ Draai de onderste rozetschroef van het tractieframe D los.
- ▶ Zet het onderste deel van het tractieframe D met de onderste rozetschroef vast aan de onderste horizontale stang van de tractieframe D-houder.
- ▶ Draai de bovenste rozetschroef van het tractieframe D los.
- ▶ Zet het bovenste deel van het tractieframe D met de bovenste rozetschroef vast aan de bovenste horizontale stang van de tractieframe D-houder.
- ▶ Zorg dat de gekozen positie van het tractieframe D de beoogde ondersteuning voor de patiënt biedt.

4.33 Tractieframe T73



WAARSCHUWING!

Lees vóór gebruik van het tractieframe T73 de gebruiksaanwijzing van dit product!



WAARSCHUWING!

Risico op letsel door onjuist gebruik!

- ▶ Er mag geen patiënt in bed liggen wanneer het tractieframe T73 wordt geïnstalleerd!
- ▶ Voorkom botsingen tussen het tractieframe T73 en het bed (voetbord en rugsteun) tijdens positionering van het bed!
- ▶ Voorkom botsingen tussen het tractieframe T73 en andere bedaccessoires!
- ▶ Transporteer het bed niet wanneer het is uitgerust met tractieframe T73, of er nu wel of geen patiënt in ligt!
- ▶ Stel de laterale kanteling niet in wanneer het bed is uitgerust met het tractieframe T73!
- ▶ Stel de bedverlenging uitsluitend in vóór plaatsing op het bed van het tractieframe T73!
- ▶ Zorg dat de positioneringsfuncties zijn vergrendeld en niet kunnen worden gebruikt door een patiënt in het bed, wanneer het is uitgerust met het tractieframe T73!
- ▶ Houd u aan de veilige werkbelasting van het bed, het tractieframe T73 en de haken, katrollen en handgrepen!
- ▶ Verwijder het tractieframe T73 van het bed als het niet nodig is voor behandeling!
- ▶ Waarborg en controleer regelmatig of de bevestigingskruizen van het tractieframe T73 in de beoogde posities zijn vastgezet!

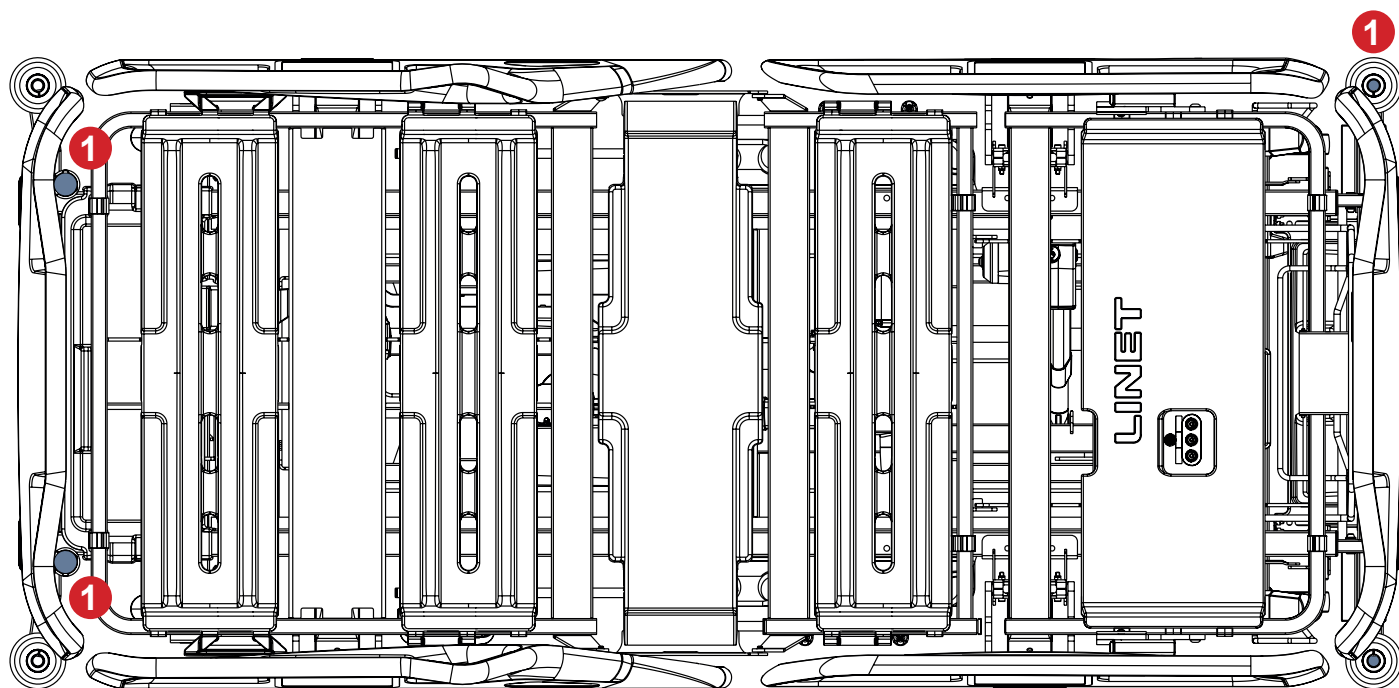
Beoogd gebruik

Tractieframe T73 is een ondersteunende constructie bedoeld voor fixatie, tractie en ontlasting van ledematen, wervelkolom en bekken.

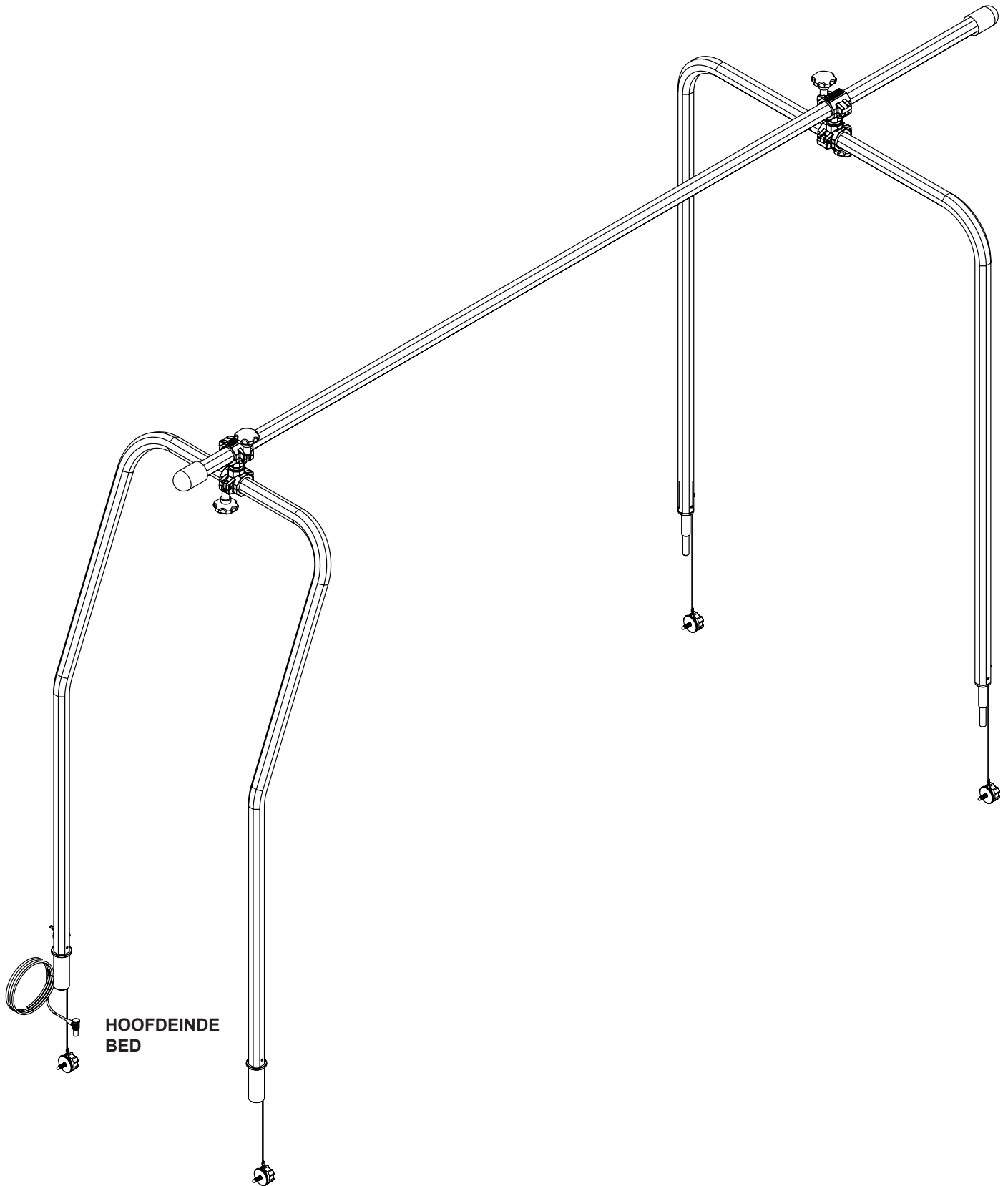
Tractieframe T73 is bedoeld voor de orthopedische, chirurgie-, traumatologische en IC-afdeling.

Plaatsing

Het tractieframe Z wordt in de bussen voor de papegaai aan het hoofdeinde van het bed geplaatst en in de accessoirebussen in de hoekbumpers aan het voeteneinde van het Essenza 300-bed met hoekbumpers met accessoirebussen.



Afb. Posities voor tractieframe T73 (1) op het bed met hoekbumpers met accessoirebussen



Afb. Tractieframe T73

4.34 Tractieframe T74



WAARSCHUWING!

Lees vóór gebruik van het tractieframe T74 de gebruiksaanwijzing van dit product!



WAARSCHUWING!

Risico op letsel door onjuist gebruik!

- ▶ Er mag geen patiënt in bed liggen wanneer het tractieframe T74 wordt geïnstalleerd!
- ▶ Voorkom botsingen tussen het tractieframe T74 en het bed (voetbord en rugsteun) tijdens positionering van het bed!
- ▶ Voorkom botsingen tussen het tractieframe T74 en andere bedaccessoires!
- ▶ Transporteer het bed niet wanneer het is uitgerust met tractieframe T74, of er nu wel of geen patiënt in ligt!
- ▶ Stel de laterale kanteling niet in als het bed is uitgerust met het tractieframe T74!
- ▶ Stel de bedverlenging uitsluitend in vóór plaatsing op het bed van het tractieframe T74!
- ▶ Zorg dat de positioneringsfuncties zijn vergrendeld en niet kunnen worden gebruikt door een patiënt in het bed, wanneer het is uitgerust met het tractieframe T74!
- ▶ Houd u aan de veilige werkbelasting van het bed, het tractieframe T74 en de haken, katrollen en handgrepen!
- ▶ Verwijder het tractieframe T74 van het bed als het niet nodig is voor behandeling!
- ▶ Waarborg en controleer regelmatig of de bevestigingskruizen van het Tractieframe T74 in de beoogde posities zijn vastgezet!

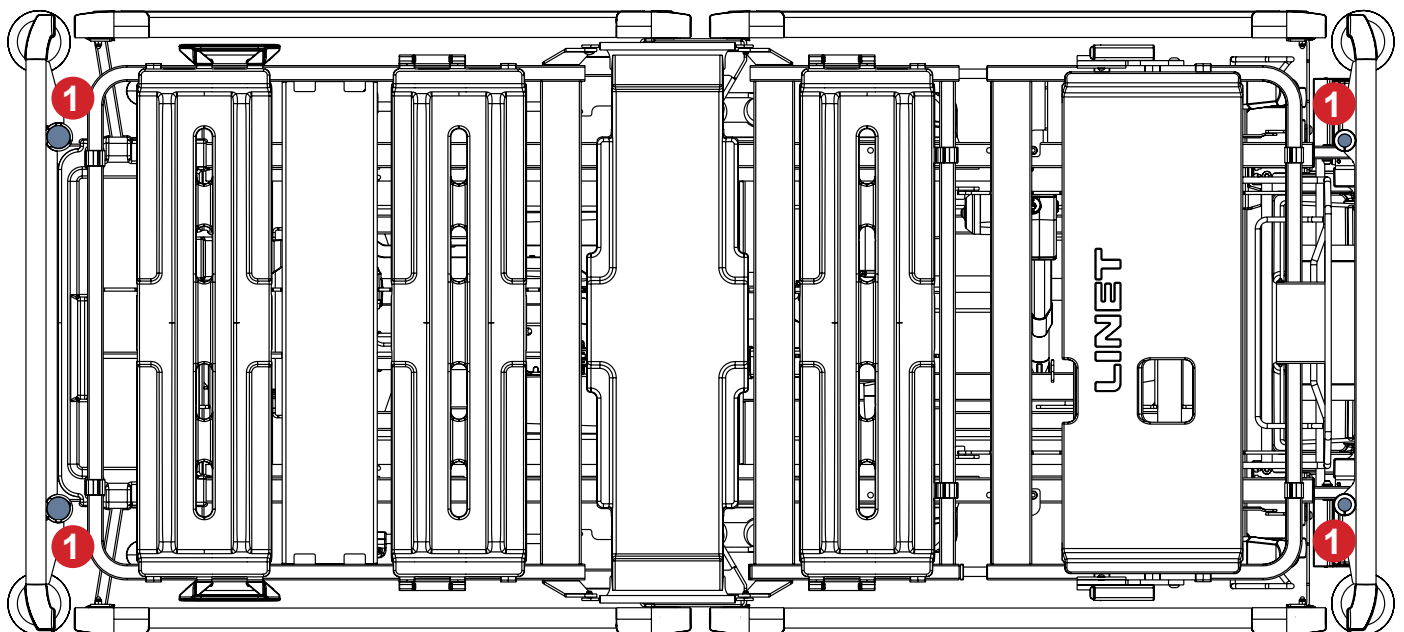
Beoogd gebruik

Tractieframe T74 is een ondersteunende constructie bedoeld voor fixatie, tractie en ontlasting van ledematen, wervelkolom en bekken.

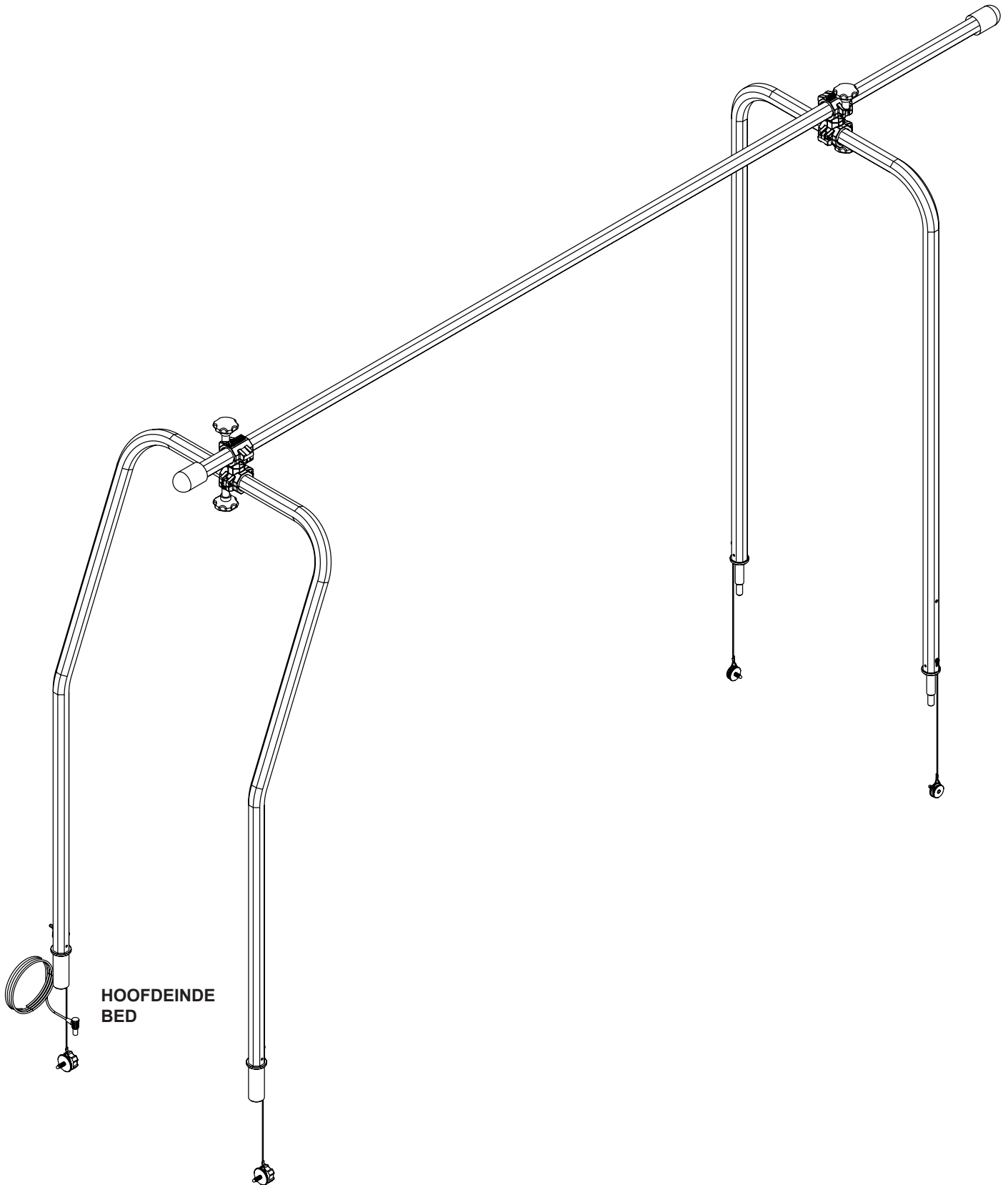
Tractieframe T74 is bedoeld voor de orthopedische, chirurgie-, traumatologische en IC-afdeling.

Plaatsing

Tractieframe T74 wordt in de bussen voor de papegaai aan het hoofdeinde van het bed en in de assecoirebussen aan het voeteneinde van het Essenza 300-bed met hoekbumpers zonder accessoirebussen gestoken.



Afb. Posities voor tractieframe T74 (1) op het bed met hoekbumpers zonder accessoirebussen



Afb. Tractieframe T74

4.35 Deeltractieframe MP voor voetbord met één veiligheidsslot



WAARSCHUWING!

Lees vóór gebruik van het deeltractieframe MP voor voetbord met één veiligheidsslot (MP Essenza 300 S0002789 - Partial assembly) de gebruiksaanwijzing van dit product!



WAARSCHUWING!

Risico op letsel door onjuist gebruik!

- ▶ Voorkom botsingen tussen het deeltractieframe MP en andere bedaccessoires!
- ▶ Transporteer het bed niet wanneer het is uitgerust met het deeltractieframe MP, of er nu wel of geen patiënt in ligt!
- ▶ Stel de laterale kanteling niet in als het bed is uitgerust met het deeltractieframe MP!
- ▶ Stel de bedverlenging uitsluitend in vóór plaatsing op het bed van het deeltractieframe MP!
- ▶ Zorg dat de positioneringsfuncties zijn vergrendeld en niet kunnen worden gebruikt door een patiënt in het bed, wanneer het is uitgerust met het deeltractieframe MP!
- ▶ Houd u aan de veilige werkbelasting van het bed en van het deeltractieframe MP!
- ▶ Verwijder het deeltractieframe MP van het bed als het niet nodig is voor behandeling!
- ▶ Waarborg en controleer regelmatig of de bevestigingskruizen van het deeltractieframe MP in de beoogde posities zijn vastgezet!

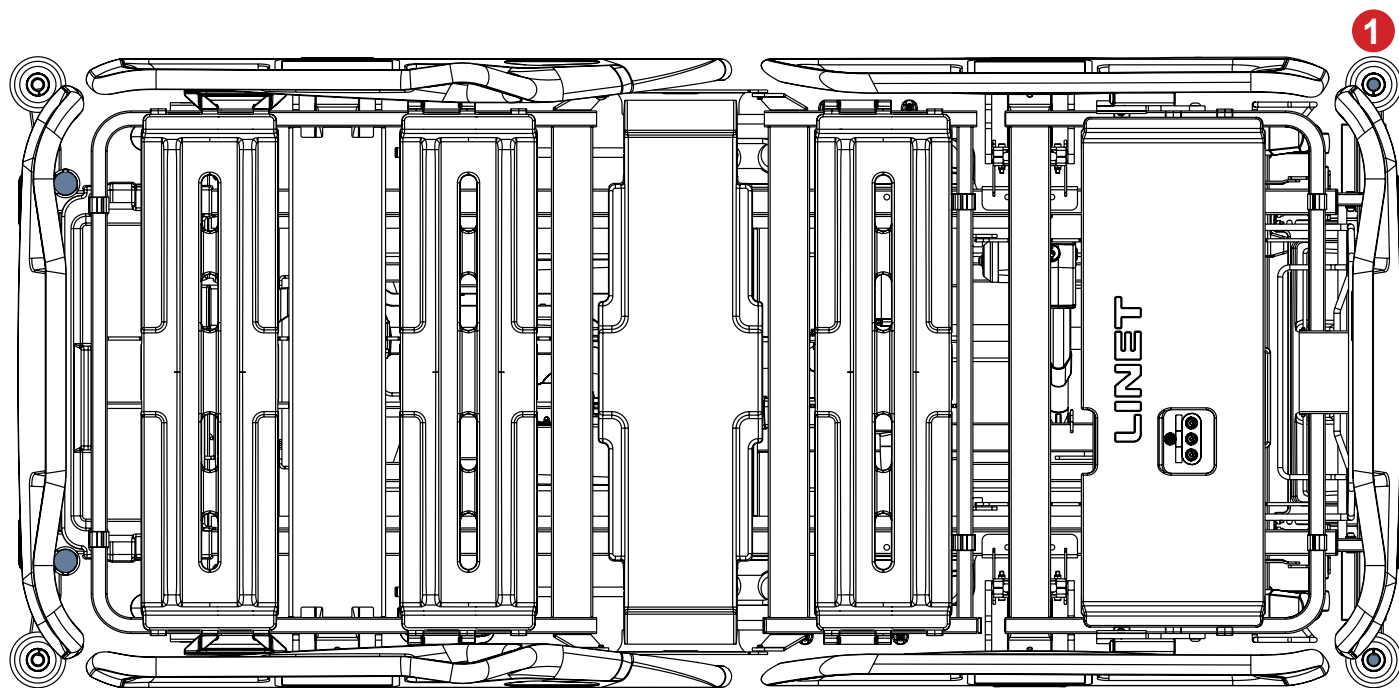
Beoogd gebruik

Deeltractieframe MP voor voetbord met één veiligheidsslot is een ondersteunende constructie bedoeld voor fixatie, tractie en ontlasting van ledematen, wervelkolom en bekken.

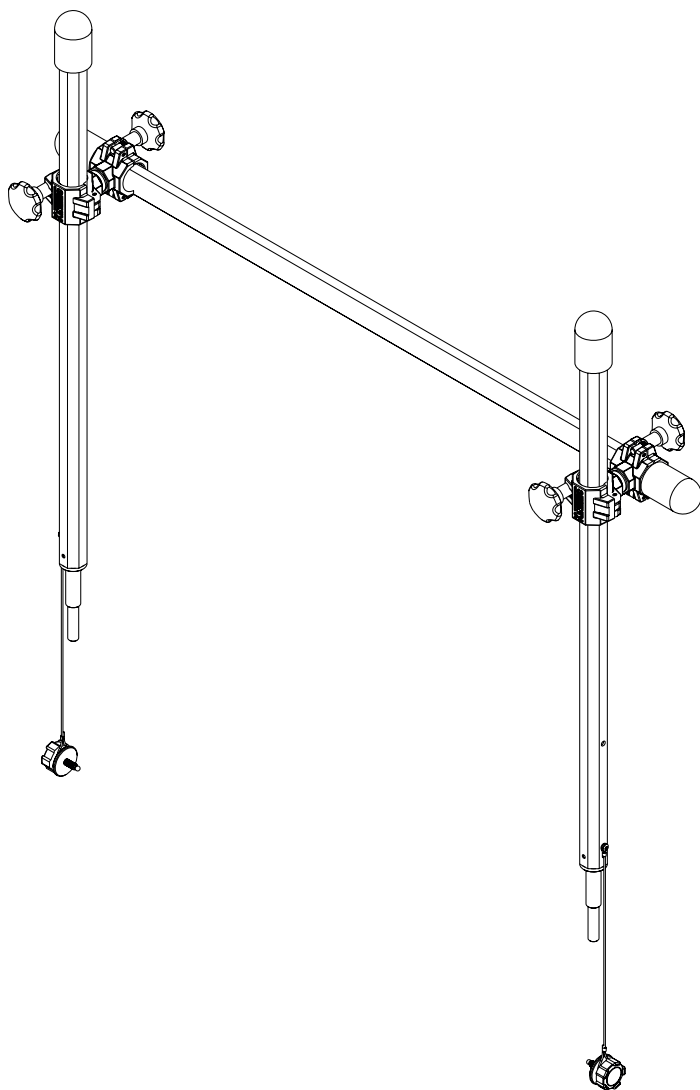
Het deeltractieframe MP voor voetbord met één veiligheidsslot is bedoeld voor de orthopedische, chirurgie-, traumatologische en IC-afdeling.

Plaatsing

Deeltractieframe MP voor voetbord met één veiligheidsslot wordt in de accessoirebussen in de hoekbumpers aan het voetbord van het Essenza 300-bed met hoekbumpers met accessoirebussen geplaatst.



Afb. Posities voor deeltractieframe MP voor voetbord met één veiligheidsslot (1) op het bed met hoekbumpers met accessoirebussen



Plaatsing van het deeltractieframe MP voor het voetbord met één veiligheidsslot aan het voeteneinde van het bed:

- ▶ Zorg dat het deeltractieframe MP zodanig is georiënteerd, dat de horizontale stang vanaf de buitenkant aan het voeteneinde van het bed vóór beide verticale stangen is bevestigd.
- ▶ Plaats beide pennen van het deeltractieframe MP in de hoekbumpers met accessoirebussen aan het voeteneinde van het bed.
- ▶ Draai beide pennen vast met de rozetschroeven.

Afb. Deeltractieframe MP voor voetbord met één veiligheidsslot

4.36 Deeltractieframe MP voor voetbord met twee veiligheidssloten



WAARSCHUWING!

Lees vóór gebruik van het deeltractieframe MP voor voetbord met twee veiligheidssloten (MP Essenza 300 S0002790 - Partial assembly) de gebruiksaanwijzing van dit product!



WAARSCHUWING!

Risico op letsel door onjuist gebruik!

- ▶ Voorkom botsingen tussen het deeltractieframe MP en andere bedaccessoires!
- ▶ Transporteer het bed niet wanneer het is uitgerust met het deeltractieframe MP, of er nu wel of geen patiënt in ligt!
- ▶ Stel de laterale kanteling niet in als het bed is uitgerust met het deeltractieframe MP!
- ▶ Stel de bedverlenging uitsluitend in vóór plaatsing op het bed van het deeltractieframe MP!
- ▶ Zorg dat de positioneringsfuncties zijn vergrendeld en niet kunnen worden gebruikt door een patiënt in het bed, wanneer het is uitgerust met het deeltractieframe MP!
- ▶ Houd u aan de veilige werkbelasting van het bed en van het deeltractieframe MP!
- ▶ Verwijder het deeltractieframe MP van het bed als het niet nodig is voor behandeling!
- ▶ Waarborg en controleer regelmatig of de bevestigingskruizen van het deeltractieframe MP in de beoogde posities zijn vastgezet!

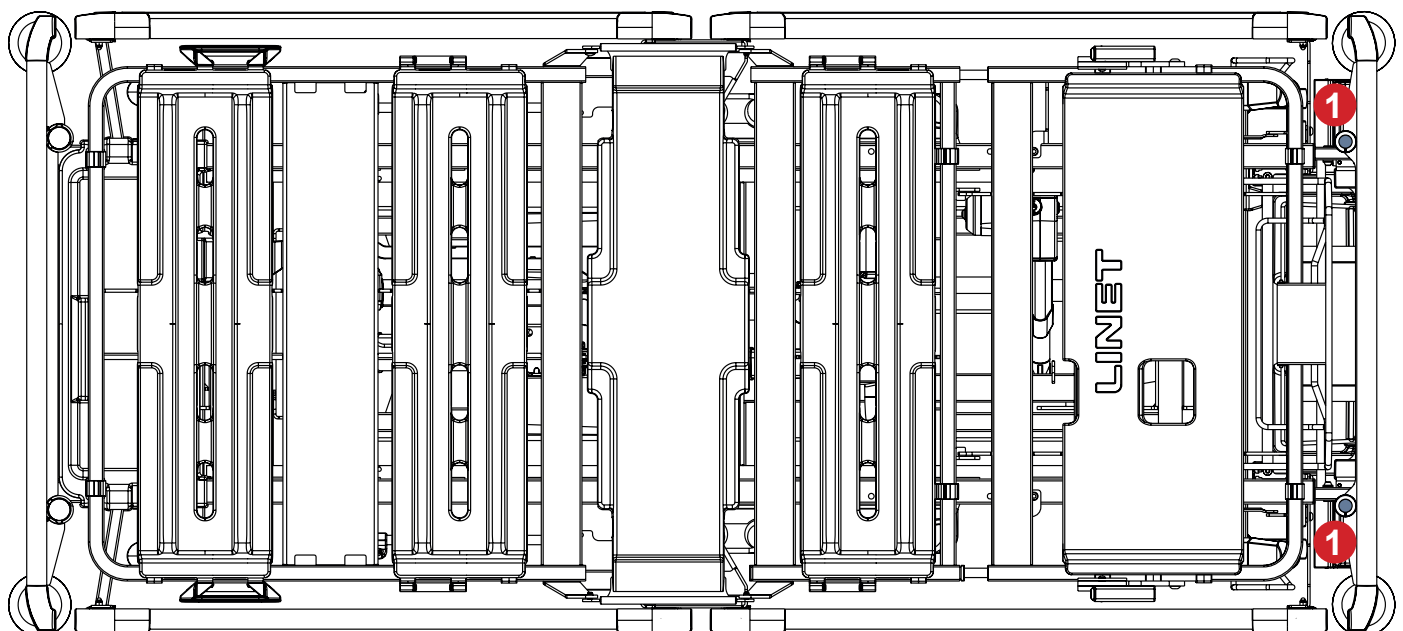
Beoogd gebruik

Deeltractieframe MP voor voetbord met twee veiligheidssloten is een ondersteunende constructie bedoeld voor fixatie, tractie en ontlasting van ledematen, wervelkolom en bekken.

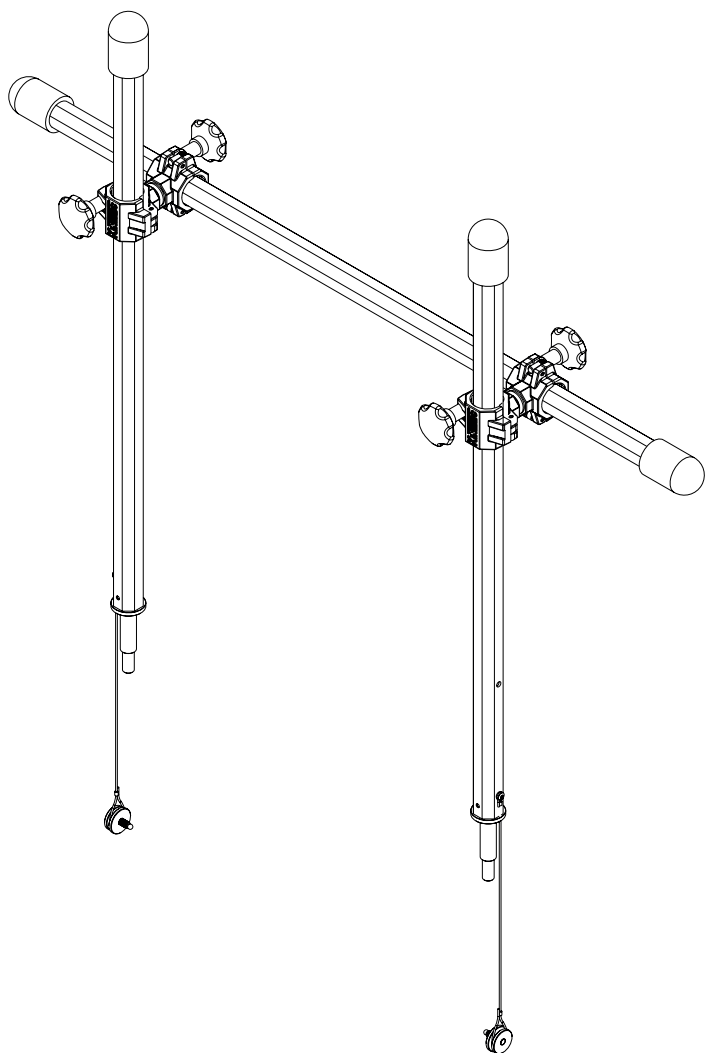
Het deeltractieframe MP voor voetbord met twee veiligheidssloten is bedoeld voor de orthopedische, chirurgie-, traumatologische en IC-afdeling.

Plaatsing

Het deeltractieframe MP voor voetbord met twee veiligheidssloten wordt in de accessoirebussen aan het voeteneind van het Essenza 300-bed met hoekbumpers zonder accessoirebussen gestoken.



Afb. Posities voor deeltractieframe MP voor voetbord met twee veiligheidssloten (1) op het bed met hoekbumpers zonder accessoirebussen



Plaatsing van het deeltractieframe MP voor voetbord met twee veiligheidssloten aan het voeteneinde van het bed:

- ▶ Zorg dat het deeltractieframe MP zodanig is georiënteerd, dat de horizontale stang vanaf de buitenkant aan het voeteneinde van het bed vóór beide verticale stangen is bevestigd.
- ▶ Plaats beide pennen van het deeltractieframe MP in de accessoirebussen aan het voeteneinde van het bed.
- ▶ Draai beide pennen vast met de rozetschroeven.

Afb. Deeltractieframe MP voor voetbord met twee veiligheidssloten

4.37 Infuuspompkruis

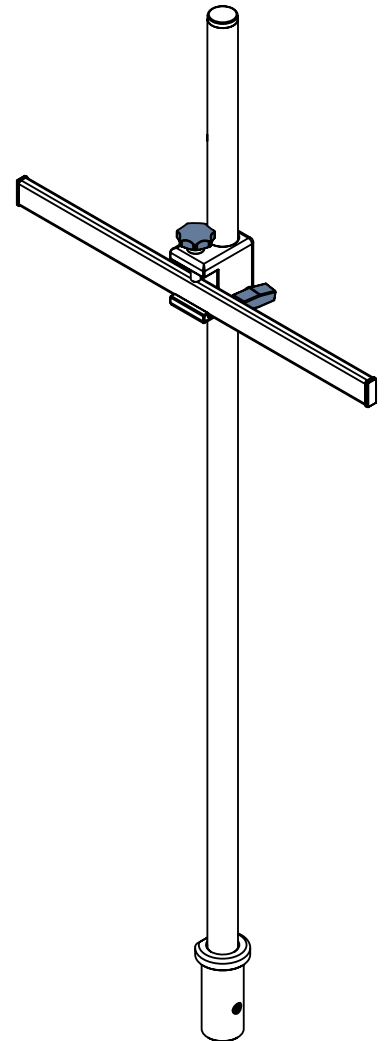


WAARSCHUWING!

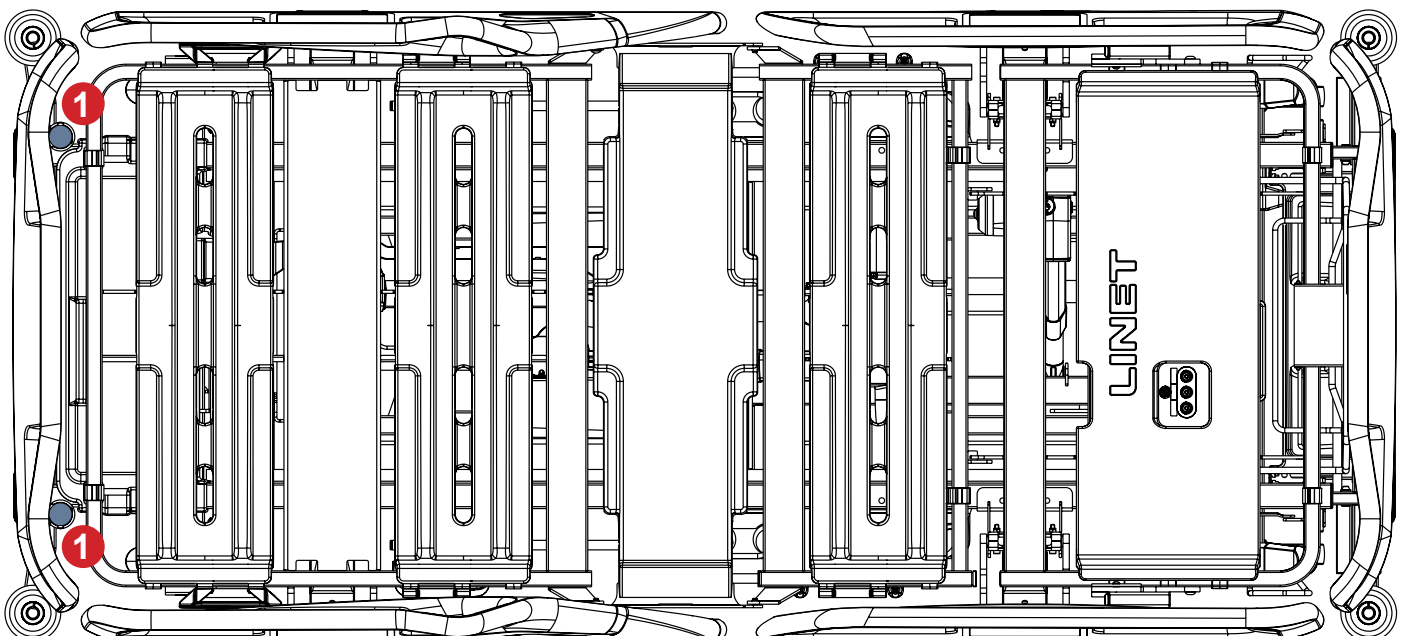
Risico op letsel door onjuist gebruik!

- ▶ Waarborg en controleer regelmatig of de bevestigingskruizen van het infuuspompkruis in de beoogde posities zijn vastgezet!
- ▶ Voorkom botsingen tussen het infuuspompkruis en andere bedaccessoires!
- ▶ Draai de klemmen tijdens installatie van de infuuspomp niet te vast. Te vast aandraaien kan leiden tot schade aan het infuuspompkruis.
- ▶ Infuuspomp kan alleen worden gebruikt als het infuuspompkruis in een bus aan het hoofdeinde van het ligvlak is geplaatst en de infuuspomp correct aan het infuuspompkruis is bevestigd.
- ▶ Gebruik het infuuspompkruis tijdens transport van het bed niet om te rijden of te duwen.
- ▶ Zorg dat het infuuspompkruis niet tegen bewegende delen van het bed (met name de rugsteun) of tegen de patiënt botst. Hierop moet tijdens de installatie worden gecontroleerd.

Het infuuspompkruis is bedoeld voor het bevestigen van een compatibele infuuspomp. Het infuuspompkruis moet in een voor de papegaai bestemde bus aan het hoofdeinde van het bed worden geplaatst.



Afb. Infuuspompkruis



Afb. Bussen voor het infuuspompkruis (1)

4.38 Beademingsslanghouder



WAARSCHUWING!

Risico op letsel door onjuist gebruik!

- Controleer regelmatig of de bevestigingskruizen van de beademingsslanghouder goed in de daarvoor bestemde posities vastzitten!

Beoogd gebruik

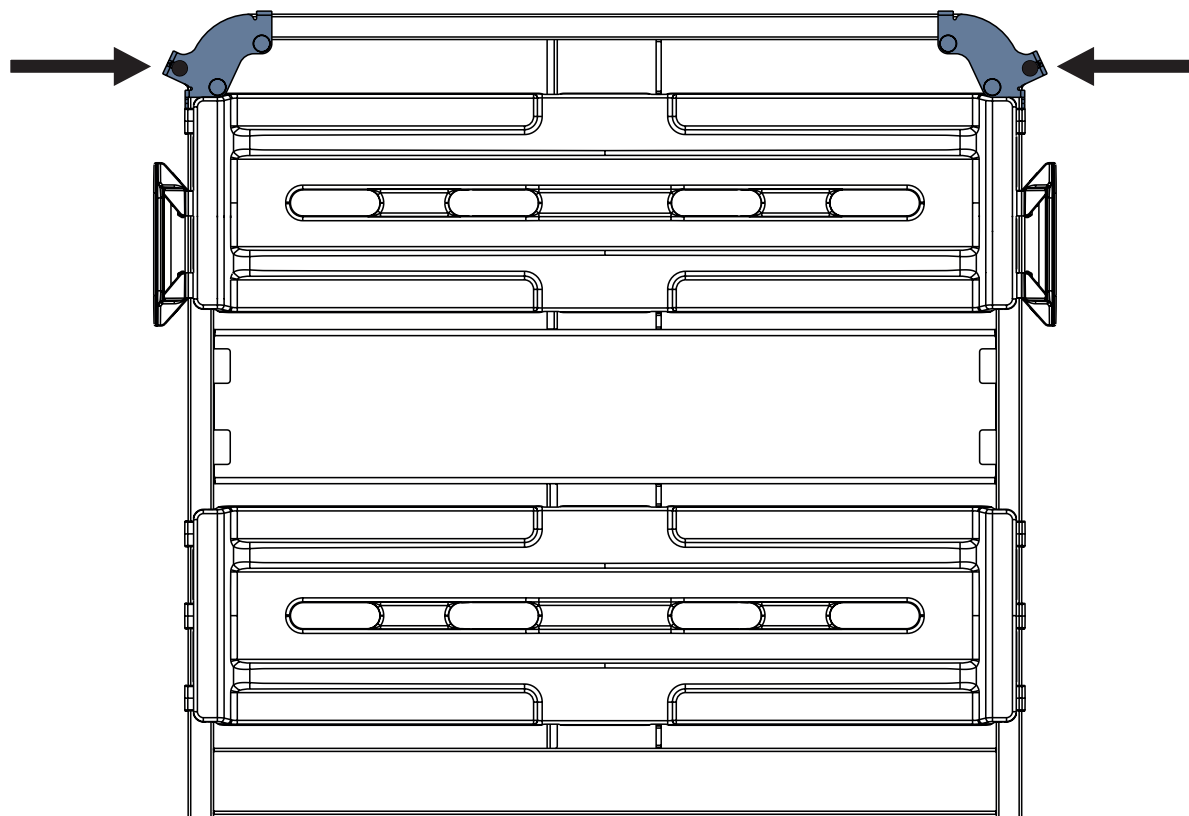
De beademingsslanghouder voorkomt extubatie van de op de ventilator aangesloten patiënt.

Plaatsing

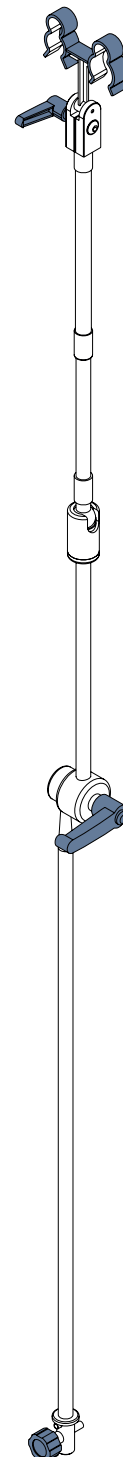
De beademingsslanghouder kan alleen op de hoek van het rugsteunframe worden geplaatst als het Essenza 300-bed is uitgerust met de compatibele houders voor de beademingsslanghouder.

Correcte plaatsing van de beademingsslanghouder op het rugsteunframe:

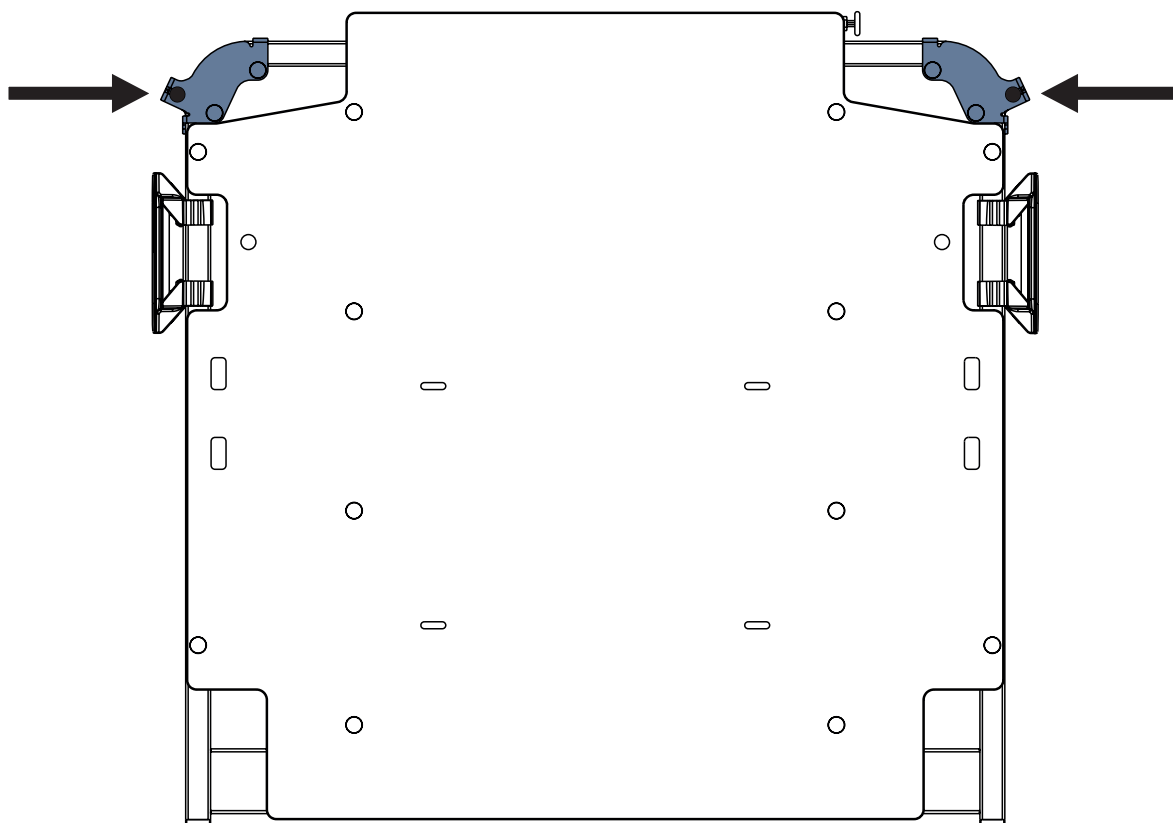
- Zorg ervoor dat het bedhek aan hoofdzijde in de bovenste stand staat wanneer het bed is uitgerust met kunststof bedhekken. Breng het bedhek aan hoofdzijde omlaag en de rugsteun omhoog zodat het frame van de rugsteun toegankelijk is als het bed is uitgerust met telescopische bedhekken. Laat het inklapbare bedhek zakken als het bed is uitgerust met inklapbare bedhekken.
- Plaats beademingsslanghouder in de daarvoor bestemde houder aan de rechter- of linkerkant van het rugsteunframe.
- Zet de beademingsslanghouder met de rozetschroef vast op het onderste deel.
- Steek de intubatieslang door de kunststof kop van de beademingsslanghouder.
- Kantel het ligvlak en controleer of de intubatieslang goed vastzit. Hij zit stevig als er geen onderdelen van de beademingsslang losgekoppeld raken.



Afb. Standaard rugsteun met houders voor de beademingsslanghouder



Afb. Beademingsslanghouder
4MAS25012600



Afb. Röntgengeschikte rugsteun met houders voor de beademingsslanghouder

5 Verwijdering

5.1 Bescherming van het milieu

Het bedrijf LINET® is zich bewust van het belang van milieubescherming voor toekomstige generaties. Binnen het bedrijf wordt een milieubeheersysteem toegepast overeenkomstig de internationaal overeengekomen norm ISO 14001. De naleving van deze norm wordt jaarlijks getoetst gedurende een externe audit die door een erkend bedrijf wordt uitgevoerd. Op basis van de Richtlijn AEEA (afgedankte elektrische en elektronische apparatuur) is LINET, s.r.o. geregistreerd op de lijst van producenten van elektrische en elektronische apparatuur (**Seznam výrobců elektrozařízení**) van het ministerie van Milieu van de Tsjechische Republiek (Ministerstvo životního prostředí).

De in dit product en in de LINET® -accessoires gebruikte materialen zijn niet gevaarlijk voor het milieu. LINET®-producten en LINET®-accessoires voldoen aan de geldende eisen van de nationale en Europese wetgeving op het gebied van **RoHS** en **REACH**, dus ze bevatten geen verboden stoffen in te grote hoeveelheden. Geen van de houten onderdelen is gemaakt van tropisch hout (zoals mahonie, palissander, ebbenhout, teak enz.) of van hout uit het Amazonegebied of uit andere regenwouden. Het door het product geproduceerde geluid (geluidsdrukkniveau) voldoet aan de voorschriften voor de bescherming van de volksgezondheid tegen ongewenste effecten van lawaai en trillingen in beschermde binnenruimten van gebouwen. De gebruikte verpakkingsmaterialen zijn in overeenstemming met de voorschriften van de Verpakkingswet (**Zákon o obalech**). Neem voor het verwijderen van verpakkingsmateriaal na installatie van producten contact op met uw vertegenwoordiger of de klantenservice van de fabrikant over de mogelijkheid van kosteloze terugname van verpakkingen via een erkend bedrijf (meer informatie op www.linnet.cz).

5.2 Verwijdering

De in dit product en in de LINET® accessoires gebruikte materialen belasten het milieu, maar tegelijkertijd kan het geheel van deze materialen zeer effectief worden hergebruikt en gerecycled. Na het einde van de levensduur van het product moet mechanische demontage van het product en sortering van het materiaal in de belangrijkste soorten afval (plastic, metaal, houten materialen) worden uitgevoerd. Het belangrijkste doel van de verplichtingen die voortvloeien uit de Europese richtlijn betreffende afval, elektrische en elektronische apparatuur is om het hergebruik, de terugwinning van materialen en de terugwinning van elektrische en elektronische apparatuur te verhogen tot het vereiste niveau, waardoor de productie van afvalstoffen wordt voorkomen en de mogelijke schadelijke gevolgen van gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur voor de volksgezondheid en het milieu worden vermeden. Elektrische en elektronische apparaten van LINET® met een ingebouwde batterij of accu en accessoires van LINET® zijn zo ontworpen dat de gebruikte batterijen of accu's veilig verwijderd kunnen worden door gekwalificeerde servicetechnici van LINET®. Informatie over het type staat op de ingebouwde batterij of accu.

5.2.1 Binnen Europa

Afvoeren van elektrische en elektronische apparatuur, inclusief LINET®-accessoires:

- ▶ De elektrische en elektronische apparatuur mag niet als huishoudelijk afval worden afgevoerd.
- ▶ Voer deze apparatuur af bij aangewezen inzamelpunten of terugnamepunten.
- ▶ Voer het product, de onderdelen en de accessoires af volgens de plaatselijke wetten en voorschriften!
- ▶ Huur voor verwijdering een erkend afvalverwerkingsbedrijf in!

Afvoeren van overige apparatuur, inclusief LINET®-accessoires:

- ▶ De apparatuur mag niet als huishoudelijk afval worden afgevoerd.
- ▶ Voer deze apparatuur af bij aangewezen inzamelpunten of terugnamepunten.

LINET® neemt deel aan een collectief systeem met terugnamebedrijf REMA System (zie www.remasystem.cz/sberna-mista/). Door elektrische en elektronische apparatuur naar een terugnamepunt te brengen, draagt u bij aan recycling en bespaart u primaire grondstoffen, terwijl u het milieu beschermt tegen de gevolgen van ondeskundige verwijdering.

5.2.2 Buiten Europa

- ▶ Voer het product, de onderdelen en de accessoires af volgens de plaatselijke wetten en voorschriften!
- ▶ Huur voor verwijdering een erkend afvalverwerkingsbedrijf in!